



رؤيانا

نعمل لأن نكون من الشركات العالمية التي تلبي إحتياجات زبائننا
وتعود بالمنفعة على مساهمينا.

رسالتنا

نسعى لأن نكون من الشركات الرائدة في تعدين الفوسفات
وصناعة منتجاته كالأسمدة وغيرها بأقل التكاليف
لتعظيم الأرباح لتعود بالمنفعة على المساهمين والعمال والإقتصاد الوطني.

رؤيانا ورسالتنا



صاحب الجلالة الهاشمية الملك عبدالله الثاني ابن الحسين المعظم حفظه الله ورعاه



صاحب السمو الملكي الأمير الحسين بن عبدالله الثاني ولي العهد



شركة مناجم الفوسفات الأردنية م.ع.م
تقرير مجلس الإدارة السنوي
السادس والخمسون
والبيانات المالية لسنة ٢٠٠٩





مجلس الادارة

ممثلو كامل هولدنجز ليميتد:

السيد وليد الكردي

الدكتور حاج محمد امين عبدالله

السيد جنيدي مصري

المهندس طلال السعدي

ممثلا وزارة المالية الاردنية:

الدكتور احمد المشاقبة

الدكتور محمد ابو حمور

ممثل المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي:

الدكتور المهندس عز الدين كتخدا

ممثل دولة الكويت:

السيد حمد سليمان العمر

ممثل القطاع الخاص:

الدكتور المهندس عبدالفتاح ابو حسان

مدققو الحسابات:

السادة إرنست ويونغ

رئيس مجلس الادارة / الرئيس التنفيذي

عضو

عضو

عضو

نائب رئيس المجلس

عضو لغاية ٢٠٠٩/١٢/١٤

عضو

عضو

عضو



المحتويات

٩	مجلس الادارة
١٠	كلمة رئيس مجلس الادارة
١٤	تقرير مجلس الادارة
١٥	الانتاج
١٦	التنقيب
١٧	النقل
١٨	التسويق
٢١	الشركات الحليفة
٢٢	الابحاث والجودة والبيئة
٢٤	القوى العاملة
٢٩	الخطط المستقبلية
٣٠	البيانات المتعلقة بتعليمات الافصاح
٤٧	تقرير مدققي الحسابات المستقلين
٤٨	القوائم المالية
٥٢	الايضاحات حول البيانات المالية



وإنني إذ أقدم لكم هذا العرض عن أوضاع الشركة المالية ونتاجها وخططها المستقبلية لأعرب عن عميق شكري وتقديري لكم جميعاً على دعمكم ومساندتكم، مؤكداً بأن الشركة ماضية في تنفيذ مشروعات طموحة ستعود بالمنفعة على الشركة ومساهميها ومستخدميها لتبقى على الدوام صرحاً اقتصادياً ورافداً قوياً من روافد الاقتصاد الوطني يعتز به جميع المساهمين والعاملين فيها في ظل راية صاحب الجلالة الهاشمية الملك عبدالله الثاني ابن الحسين حفظه الله ورعاه.

وليّد الكردي
رئيس مجلس الإدارة

وقد حرصت الشركة أيضاً على أن تشمل خططها التنموية على برامج ومشروعات وأنشطة لتنمية الموارد المختلفة وللحفاظ على البيئة؛ فقد استمر العمل بشكل مكثف على مراقبة الأوضاع البيئية في المناجم وتحسينها لتلبية لمتطلبات حماية البيئة. وقد جرى في هذا الإطار تشجيع برامج الطاقة النظيفة والمتجددة، لتكون مصدراً ثانوياً لإنتاج الطاقة الصديقة للبيئة. كما تم تطبيق برامج مختلفة لمكافحة التصحر تمثلت بتشجير مساحات واسعة في المناطق المحيطة بالمناجم بهدف زيادة مساحة الرقعة الخضراء فيها.

وتقديرًا من إدارة الشركة للجهود التي يبذلها العاملون في جميع المواقع الانتاجية والإدارية في سبيل تعزيز مسيرة البناء والإنجاز، فقد حرصت الإدارة على أن تنعكس نتائج الشركة الطيبة على تحسين أوضاعهم من خلال زيادة الرواتب والمزايا الأخرى وتكثيف برامج رفع كفاءة وتطوير قدرات ومهارات الموارد البشرية لديها. كما وتم في العام ٢٠٠٩ زيادة عدد المنح الدراسية لأبناء العاملين سعيًا من الشركة في تأمين مستقبل تعليمي أفضل لأبنائها.

أما بالنسبة للخطة المستقبلية، فتسعى الشركة خلال عام ٢٠١٠ على الحفاظ على مستوى الإنتاج والمبيعات الذي وصلت إليه خلال الأعوام الخمس الماضية رغم التقلبات المتوقعه في السوق والمتمثلة في تذبذب أسعار المواد الأولية والمنتجات بسبب استمرار تأثير الأزمة المالية العالمية على كافة أسواق السلع. وعلى صعيد المشاريع فسوف تستمر الشركة بالعمل على تنفيذ المشاريع المشتركة ذات الطابع الاستراتيجي مثل المشروع الأندونيسي الأردني الذي تم توقيع اتفاقية إقامته أوائل العام الحالي ٢٠١٠، ومواصلة العمل على إنشاء ميناء تحميل الفوسفات الجديد (على أساس BOT) وتحديث الميناء الصناعي بالعقبة بالاشتراك مع شركة البوتاس العربية، والاستمرار في تنفيذ المشاريع المشتركة الأخرى حسب البرامج المعتمدة.

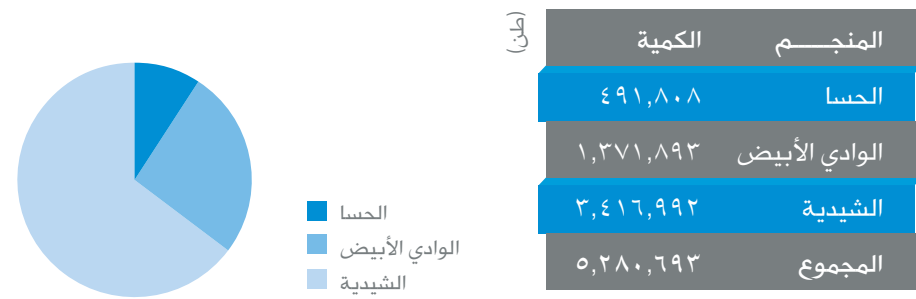
ستسعى الشركة خلال عام ٢٠١٠ الى الحفاظ على مستوى الإنتاج والمبيعات الذي وصلت إليه خلال الأعوام الخمس الماضية رغم التقلبات المتوقعه جراء إستمرار تأثير الأزمة المالية العالمية على أسواق كافة السلع.



الانتاج

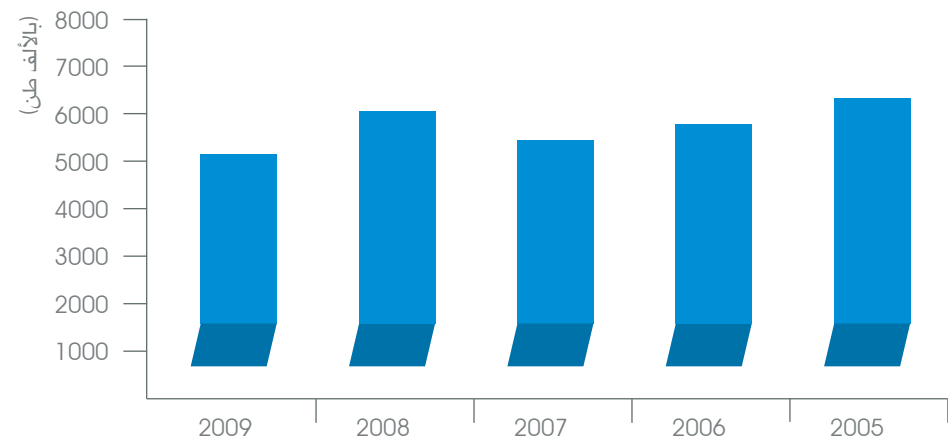
أ- الفوسفات

بلغ إنتاج الفوسفات هذا العام (٥,٢٨٠,٦٩٣) طن بإنخفاض نسبته (١٥,٧٪) عن العام ٢٠٠٨ موزعة على النحو التالي:



كميات إنتاج الفوسفات الجاف من مناجم الشركة للأعوام ٢٠٠٥ - ٢٠٠٩:

المنجم	٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩
الحسا	١,٤١٩	١,٣٨٥	١,١٩٢	١,٢٠٣	٠,٤٩٢
الوادي الأبيض	١,٧٣٠	١,٣٣٢	١,٢١٠	١,١٩٧	١,٣٧٢
الشيدية	٣,١٦٥	٣,٠١٢	٣,١٠٠	٣,٨٢١	٣,٤١٧
الرصيفة	٠,٠٦٠	٠,٠٧٦	٠,٠٥٠	٠,٠٤٤	-
المجموع	٦,٣٧٤	٥,٨٠٥	٥,٥٥٢	٦,٢٦٥	٥,٢٨١



حضرات المساهمين الكرام،،،

عملاً بأحكام المادة (١٧١) من قانون الشركات رقم (٢٢) لسنة ١٩٩٧ وتعديلاته وتنفيذاً لتعليمات إفصاح الشركات المصدرة والمعايير المحاسبية ومعايير التدقيق لسنة ٢٠٠٤ وانسجاماً مع أحكام المادة (٦٢) من النظام الأساسي للشركة، يقدم لكم مجلس إدارة شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة تقريره السادس والخمسون متضمناً خلاصة أعمال الشركة وإنجازاتها خلال السنة المالية المنتهية في ٢٠٠٩/١٢/٣١ وخطة عملها المستقبلية، ويبين نتائج أعمال الشركة ووضعها المالي والتي تظهرها البيانات المالية المتمثلة في قائمة المركز المالي وقائمة الدخل وقائمة الدخل الشامل وقائمة التغيرات في حقوق الملكية وقائمة التدفقات النقدية.

وفيما يلي عرضاً لبرامج ونشاطات الشركة خلال عام ٢٠٠٩.

تقرير مجلس الإدارة



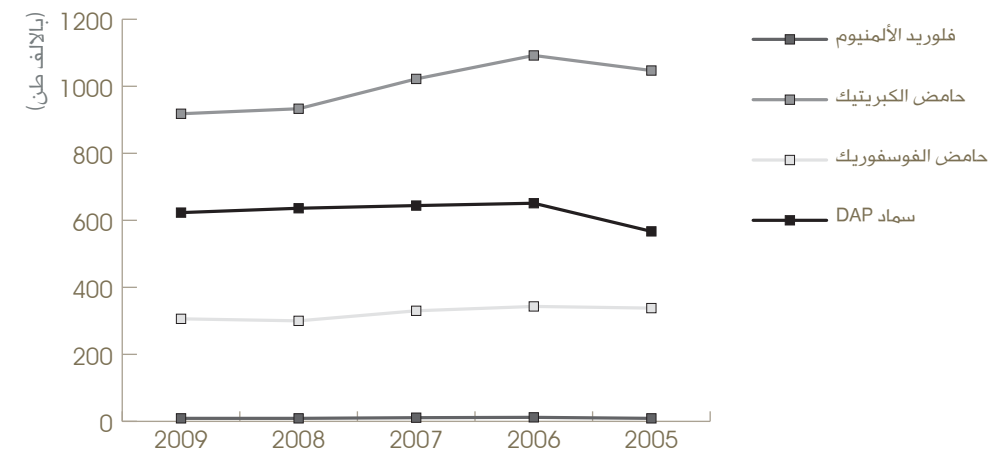
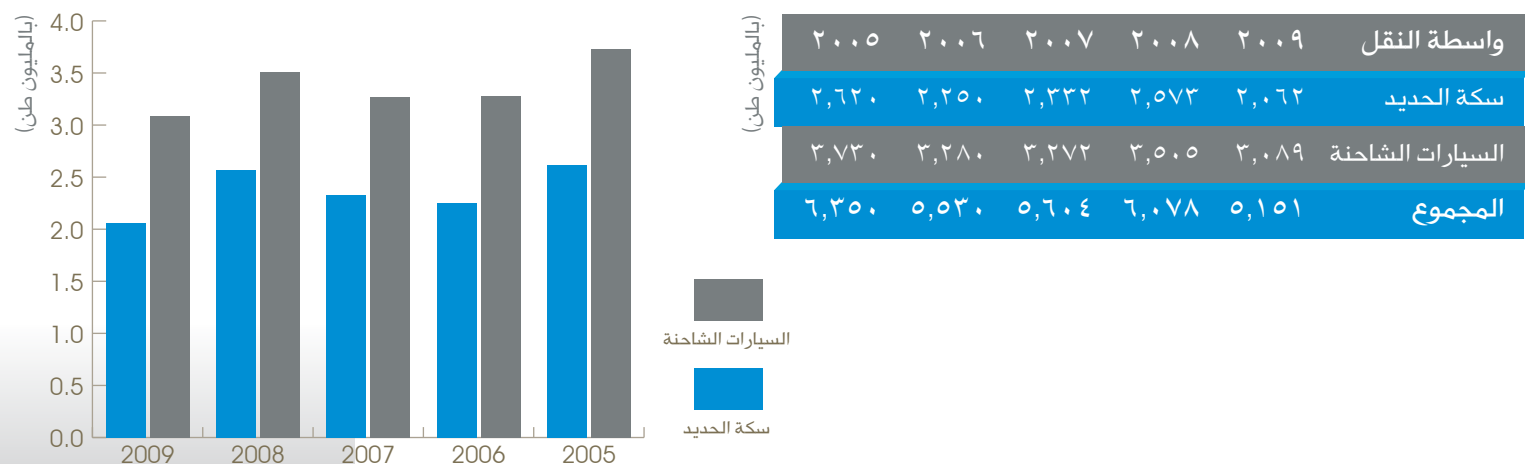
النقل

بلغت كميات الفوسفات المنقولة من مناجم الشركة بواسطة السيارات الشاحنة والقطارات (٥,١٥١,١٨٤) طناً موزعة كما يلي:

المنجم	التصدير	المجمع الصناعي	الشركة الهندية الاردنية	كيماكو	المجموع	نسبة المشاركة (%)
الشيدي	١,٨٧٩,٧٢٧	٧١٠,٢٣٨	٧١٤,٢٢٣	-	٣,٣٠٤,١٨٨	٦٤
الحسا	٣٩٤,٦٤٢	٧٧,٤٩٤	-	٢,٦٩٠	٤٧٤,٨٢٦	٩
الوادي الابيض	٩٣٤,١٢٧	٤٣٨,٠٤٣	-	-	١,٣٧٢,١٧٠	٢٧
الرصيفة	-	-	-	-	-	-
المجموع	٣,٢٠٨,٤٩٦	١,٢٢٥,٧٧٥	٧١٤,٢٢٣	٢,٦٩٠	٥,١٥١,١٨٤	١٠٠

حيث تم نقل (٢,٠٦٢,٣٤٨) طناً بواسطة قطارات مؤسسة سكة حديد العقبة و(٣,٠٨٨,٨٣٦) طناً بواسطة السيارات الشاحنة.

كميات الفوسفات المنقولة والمفرغة من المناجم حسب وسائل النقل للسنوات ٢٠٠٥-٢٠٠٩:



ب- مجمع الأسمدة الصناعي

بلغت كميات الإنتاج في مجمع الأسمدة الصناعي عام ٢٠٠٩ كما يلي:

المنتج	الكمية (طن)
سماذ DAP	٦٢٣,٢٢٠
حامض الفوسفوريك	٣٠٦,٠٠٠
حامض الكبريتيك	٩١٨,٠٠٢
فلوريد الألمنيوم	٨,٨٧٦

كميات منتجات مجمع الاسمدة الصناعي للاعوام ٢٠٠٥ - ٢٠٠٩:

المنتج	٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩
سماذ DAP	٥٦٧	٦٥١	٦٤٤	٦٢٦	٦٢٣
حامض الفوسفوريك	٣٢٨	٣٤٣	٣٣٠	٣٠٠	٣٠٦
حامض الكبريتيك	٩١٨	٩٢٢	٩٢٣	٩٢٣	٩١٨
فلوريد الألمنيوم	٩	١٢	١١	٩	٩

التنقيب

بينت الدراسات الأولية لأعمال التنقيب في منجمي الحسا والوادي الأبيض وجود مناطق واعدة في المنجمين وسيتم خلال عام ٢٠١٠ تكثيف اعمال التنقيب في هذه المناطق لتحديد كمياتها ونوعياتها.

أما في منجم الشيدي فقد تركزت أعمال التنقيب في عدة مناطق لتحديد الكميات والنوعيات بشكل دقيق قبل المباشرة بعمليات التعدين، وكذلك المباشرة بعمليات الإستكشاف العام لتحديد المناطق الجديدة في الشيدي التي يتوفر فيها خام الفوسفات بكميات إقتصادية.

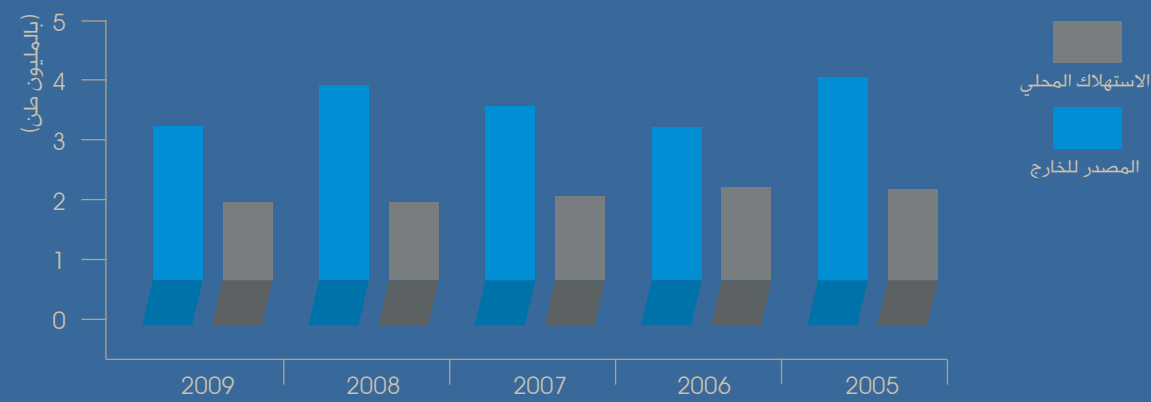
وقد بلغ الإحتياطي المثبت والممكن والمحتمل حتى نهاية عام ٢٠٠٩ في كافة المناجم ١٣٨٦ مليون طن موزعة على النحو التالي:

المنجم	المثبت	الممكن	المحتمل	مخزون معدن	المجموع
الوادي الابيض	٢٥	٢٦	٥٢	-	١٠٣
الحسا	٢٩	-	-	-	٢٩
الشيدي	٧٤٤	١٢٠	٣٥٠	٤٠	١٢٥٤
المجموع	٧٩٨	١٤٦	٤٠٢	٤٠	١٣٨٦



مبيعات الشركة من الفوسفات الخام للأعوام ٢٠٠٥ - ٢٠٠٩:

السنة	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٥
المصدر للخارج	٣,٢٤٨	٣,٩٧٦	٣,٦٠٤	٣,٣٥٤	٤,٠٠٦
الاستهلاك المحلي	١,٩٤٣	١,٩٤٨	٢,٠٢١	٢,٣٤١	٢,٢٨٢
الاجمالي	٥,١٩١	٥,٩٢٤	٥,٦٢٥	٥,٥٩٥	٦,٢٨٨



مبيعات المجمع الصناعي للأعوام ٢٠٠٥ - ٢٠٠٩:

المنتج	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٥
سماد DAP	٦٤١	٦١٢	٦٤٢	٦٤٣	٥٦٦
حامض الفوسفوريك	٣٠	٣٨	٥٥	٦٧	٧٩
حامض الكبريتيك	٢٤	٤٥	٥٠	٤٨	٤٨
فلوريد الألمنيوم	٨	١٠	٩	١١	١١



التسويق

تأثر ميزان العرض والطلب للمواد الأساسية والمنتجات مع استمرار وتعمق الازمة المالية العالمية خلال عام ٢٠٠٩ مما انعكس على اداء كافة القطاعات التعدينية والصناعية في العالم بما في ذلك صناعة الفوسفات والاسمدة حيث جرى خفض للانتاج وايقاف عدد من المصانع كنتيجة للتراجع الحاد في الطلب بسبب محدودية قدرة التجار والمستوردين ومستخدمي الاسمدة من توفير السيولة اللازمة لمشترياتهم من ناحية وانخفاض اسعار المنتجات الغذائية من ناحية اخرى مما ادى الى انخفاض اسعار بيع الفوسفات والاسمدة والكميات المنتجة والمصدرة.

قامت الشركة من طرفها بمتابعة حثيثة لهذه التطورات من خلال الزيارات المكثفة للزبائن وحضور مؤتمرات الاسمدة العالمية والاطلاع على النشرات والدوريات المتخصصة ودراسات المستشارين العالميين بالإضافة الى جمع وتحليل المعلومات والمعطيات والمستجدات عن الاسواق للتمكن من تحقيق الافضل في ظل هذه التغييرات غير المسبوقة.

وبذلك فقد تمكنت الشركة خلال عام ٢٠٠٩ من تصدير كمية (٣,٢٥) مليون طن من الفوسفات الخام مقارنة مع كمية (٣,٩٧) مليون طن خلال عام ٢٠٠٨، وزيادة صادراتها من سماد الداب حيث بلغت الكميات المصدرة (٦٣٢) الف طن.

الشركات الحليفة

أ - الشركة الهندية الاردنية للكيماويات (IJC)

تأسست الشركة الهندية الاردنية للكيماويات (IJC) عام ١٩٩٢ برأس مال قدره ٦٣,٤ مليون دولار تساهم شركة الفوسفات بما نسبته ٣٤,٨٪ وتنتج حامض الفوسفوريك بطاقة انتاجية تبلغ ٢٢٤ الف طن سنوياً حيث بلغ انتاجها خلال عام ٢٠٠٩ ما مجموعه (١٦٤,٧) الف طن وتشير بياناتها المالية الى انها حققت خسارة مقدارها (٣٠,٤) مليون دولار لعام ٢٠٠٩ علماً بأنها حققت مليون دولار ربح خلال عام ٢٠٠٨.

ب- شركة الاسمدة اليابانية الاردنية (NJFC)

تأسست شركة الاسمدة اليابانية الاردنية (NJFC) عام ١٩٩٢ برأس مال قدره ٢٤ مليون دولار تساهم شركة الفوسفات بما نسبته ٢٠٪ وتنتج الاسمدة المركبة بطاقة انتاجية تبلغ ٣٠٠ الف طن سنوياً وقد بلغ انتاجها خلال عام ٢٠٠٩ ما مجموعه (٩٧,٦) الف طن منها (٤٧,١) الف طن سماد DAP و (٥٠,٥) الف طن من سماد NPK وتشير بياناتها المالية الى انها حققت ربحاً مقداره (١٠,٤) مليون دولار لعام ٢٠٠٩ مقارنة مع ١١,٤ مليون دولار ربح عام ٢٠٠٨.

ج- شركة مناجم لتطوير التعدين

تأسست شركة مناجم لتطوير التعدين عام ٢٠٠٧ برأس مال قدره مليون دينار تساهم شركة الفوسفات بما نسبته ٢٦٪ وتقوم باعمال تعدين الفوسفات في منجم الشيدية وتشير بياناتها المالية الى انها حققت ربحاً من تاريخ تأسيسها ما مقداره (٣٤,٧) مليون دينار .





أحد مشاريع تجميع المياه

وتتضمن خطط الشركة التنموية برامج ومشروعات وأنشطة تتعلق بتنمية الموارد والمحافظة على البيئة منها مكافحة التصحر والعمل على زيادة مساحة الرقعة الخضراء من خلال زراعة الأشجار الحرجية والزيتون (١١٠٠٠ شجرة في منجم الشيدية و٢٥٠٠ شجرة في منجم الوادي الأبيض) كذلك تم إعادة تأهيل بعض المواقع المعدنية من خلال تنفيذ إقامة سد لتجميع المياه الناتجة عن عمليات غسل الفوسفات ضمن إطار منهجية الشركة المتمثلة بالمحافظة على الموارد المائية (الحصاد المائي) وإعادة التدوير والغطاء الترابي واستغلالهما لإدامة وإطالة قدرتها الإنتاجية.

وقد تبنت شركة الفوسفات عدة توجهات للمحافظة على البيئة في إطار آلية التنمية النظيفة للحد من التلوث البيئي ومن انبعاث الغازات الدفينة وأثرها السلبي على التغيرات المناخية حيث يتم إعادة تأهيل أبراج إمتصاص الأمونيا في وحدتي السماد لخفض انبعاثات الغاز للحدود الدنيا وذلك تبعاً للمعايير البيئية الجديدة، إضافة إلى تحويل وحدات توليد الطاقة في المجمع الصناعي للعمل باستخدام الغاز الطبيعي بدلاً من زيت الوقود الثقيل لتعزيز الاستخدام الأمثل لمصادر الطاقة لتخفيض التأثيرات البيئية المرافقة لعملية الإنتاج كما ويتم استحداث وتشجيع برامج الطاقة النظيفة والمتجددة لتكون مصدراً ثانوياً لإنتاج الطاقة الصديقة للبيئة الأكثر إقتصادياً.



الأبحاث والجودة والبيئة

تولي الشركة أهمية كبيرة لموضوع الجودة وذلك من خلال أجهزتها الفنيّة وكوادرها المؤهلة ومختبراتها المزودة بأحدث الأجهزة العلمية لإجراء التحاليل والإختبارات اللازمة لنوعيات الفوسفات والأسمدة المختلفة خلال كافة مراحل الإنتاج وذلك حرصاً من الشركة على تطوير عملياتها ومنتجاتها وإستمرار الحفاظ على سمعتها وتواجدها في الأسواق العالمية، كما تقوم الشركة بتقديم الخدمات الفنيّة للشركات والمستوردين لمنتجاتها وكذلك للمؤسسات العلمية والجامعات.

تحرص الشركة على تطبيق الأنظمة الخاصة بالبيئة والسلامة والصحة المهنية بما يتلائم مع المعايير المعتمدة دولياً وذلك للمحافظة على عناصر البيئة المختلفة داخل مواقع الشركة وفي المناطق المحيطة بها والمحافظة على المصادر الطبيعية من مياه سطحية وجوفية وغيرها والإستخدام الأمثل لهذه المصادر بالإستعانة مع المؤسسات ذات العلاقة كالجمعية العلمية الملكية والجامعات الأردنية وبما يتوافق مع التشريعات الأردنية الخاصة.

قروض الاسكان

بلغ اجمالي قروض الاسكان الممنوحة للموظفين منذ تأسيس الصندوق وحتى نهاية عام ٢٠٠٩ ما مقداره (١٤,٦٨٣,٦٠٠) دينار اردني استفاد منها (١٠٩٥) موظفاً من مختلف مواقع الشركة منهم ٩٢ موظفاً تم منحهم قروض إسكان بمبلغ اجمالي (١,٦٨٣,٦٠٠) دينار خلال عام ٢٠٠٩، كذلك وافق مجلس ادارة الشركة على تقديم قرض لصندوق الاسكان في عام ٢٠١٠ بمبلغ (١) مليون دينار للمساهمة في زيادة عدد المستفيدين من القروض الممنوحة.

التدريب والتطوير

تسعى الشركة لرفع كفاءة وتطوير قدرات ومهارات الموارد البشرية لديها حيث تم ايفاد (٨٨٣) موظفاً من مختلف مواقع الشركة للمشاركة في (١٣٩) برنامج تدريبي عقدت داخل وخارج المملكة وفي المراكز التدريبية التابعة للشركة، كما أولت الشركة اهتماماً خاصاً بتشجيع ونشر ثقافة التعلم والتواصل الالكتروني بين العاملين باستخدام تقنيات مدعمة بتكنولوجيا المعلومات الحديثة.



مركز التدريب في المجمع الصناعي / العقبة

طبيعة البرامج	دورات إدارية ومحاسبية ومالية	دورات فنية متخصصة بطبيعة عمل الشركة	دورات سلامة عامة وبيئة	محاضرات وندوات ومؤتمرات	عدد الموظفين
برامج عقدت في مراكز التدريب التابعة للشركة	٦	١٩	٩	٤	٦٦٠
برامج عقدت داخل المملكة	٣٦	٢٣	١١	٦	١٨٠
برامج عقدت خارج المملكة	١٩	٣	١	٢	٤٣
المجموع	٦١	٤٥	٢١	١٢	٨٨٣

كما وتقوم الشركة بتدريب (٥٠) طالباً ضمن اتفاقية التدريب الموقعة مع مؤسسة التدريب المهني وتدريب (٣٦) مهندس وجيولوجي في مواقع الشركة المختلفة ضمن الإتفاقية الموقعة مع نقابتي المهندسين والجيولوجيين الأردنيين، إضافة إلى تدريب (١٢) طالب من خلال منظمة الإيستا العالمية و(٣١) طالب من طلبة الجامعات وكليات المجتمع ضمن تخصصهم الأكاديمي.

القوى العاملة والخدمات المقدمة لهم

بلغ عدد العاملين في الشركة في نهاية عام ٢٠٠٩ ما مجموعه (٣٨١١) موظفاً موزعين وفقاً لمؤهلاتهم ومواقع عملهم على النحو التالي:

الموقع	مهندس	جامعي فني	جامعي إداري	متوسط فني	متوسط إداري	فني دون توجيهي	إداري دون توجيهي	المجموع
الإدارة العامة/ المركز	٣٤	١٣	١٠٢	١٩	٣٢	١٠	٤٥	٣٥٥
دائرة الأبحاث	١٦	٤	٧	١٠	٨	٢	٢	٥٩
منجم الشبيبة	٥٥	١٦	٣٧	٣٢٣	١٢٠	٣٠٩	٢٤٧	١٠٩٧
منجم الرصيفة	٢٩	٤	٥	١٢	٨	٩	٥	٧٣
منجم الحسا	٥٨	١٩	٢٦	١٤٠	٩٧	١٧٩	٢١٧	٧٤٥
منجم الوادي الأبيض	٤٠	٨	١٥	٩٣	٧٣	٧٠	٨٢	٣٨١
دائرة التصدير/ العقبة	١	٣	٢	١٣	١٢	٤٢	١٦	٩٣
المجمع الصناعي/ العقبة	٨٩	١٢	٣٣	٢٩٤	١٠٨	٢٠٠	٢٣٣	١٠٠٩
المجموع	٣٥٢	٩٣	٢٦٤	٩١٥	٥٠٦	٨٢١	٨٦٠	٣٨١١
النسبة المئوية	%٩	%٢	%٧	%٢٤	%١٣	%٢٢	%٢٣	%١٠٠

وحرصاً من إدارة الشركة على تقديم الدعم المتواصل والكمال إيماناً منها بأهمية دور العاملين الريادي في مختلف مواقعهم الإنتاجية فقد قامت الشركة بتقديم عشرين منحة جامعية اضافية للمنح التي تقوم بتقديمها سنوياً لأبناء العاملين في الشركة لديها مشاركة منها للعاملين في تأمين وبناء أفضل لمستقبل تعليمي لابنائهم، كما وتقوم الشركة سنوياً بتسيير بعثة لأداء مناسك العمرة لمائتين وخمسين شخصاً من العاملين وعائلاتهم، كذلك قامت الشركة بإعادة تأهيل وصيانة نادي المنارة في العقبة والذي يعتبر ملتقى لإقامة النشاطات الثقافية والرياضية والاجتماعية لموظفي المجمع الصناعي وعائلاتهم.



تكاليف معالجة العاملين وعائلاتهم في الشركة خلال السنوات ٢٠٠٥ - ٢٠٠٩ (بالألف دينار):

البيان	٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩
أ - تكاليف معالجة العاملين في الشركة	٢١٥٥	٢٣٦١	١٩١٢	٢٠٨١	١٩٨٦
ب- تكاليف معالجة عائلات العاملين في الشركة	٢٢١٩	٢٣٢٢	٢٤١٧	٢١٩٢	٢٤٠٤
المجموع الكلي (أ + ب)	٤٣٧٤	٤٦٨٣	٤٣٢٩	٤٢٧٣	٤٣٩٠

الخدمات الطبية والصحية

تقدم الشركة الرعاية الصحية والخدمات الطبية المميزة والشاملة لكافة العاملين في الشركة وعائلاتهم والمتقاعدين وزوجاتهم وفق افضل المستويات من خلال تقديم الخدمة الافضل واعتماد شبكة طبية واسعة ومميزة (مستشفيات ، اطباء ، صيدليات ، مختبرات ، مراكز اشعة ، ادوية وعلاجات ... الخ) منتشرة في انحاء المملكة كما تم تجديد وتحديث عيادات المواقع في المجمع الصناعي ، منجم الحسا ومنجم الوادي الابيض لتكون لائقة بالشركة والعاملين بها.

التأمين الصحي لما بعد التقاعد

تقدم الشركة التأمين الصحي لموظفي الشركة المتقاعدين بموجب نظام معتمد لهذه الغاية.

وقد بلغت نفقات التأمين الصحي لما بعد التقاعد خلال السنوات ٢٠٠٥-٢٠٠٩ بالدينار كما يلي:

البيان	٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩
المبالغ المدفوعة من صندوق التأمين الصحي لما بعد التقاعد	١,٢٩٨,٧٤٨	١,٨٧٨,٥٧٢	١,٨٥٩,٩٧٦	١,٥٦٤,٩٥٤	٢,٣٣٩,٤٦٢
المبالغ المدفوعة من الشركة كمساهمة في صندوق التأمين الصحي لما بعد التقاعد	٢٣٠,٠٠٤	٢١٧,٧٥٥	٢٧٥,٨٨٥	١,٣٦١,٧٠٢	١,١٠٢,٧٥٢
عدد المنتفعين	٣٦٩٣	٣٥٨٤	٤٠٦٥	٤٠٩١	٤١٢٤



الخطط المستقبلية

تهدف الشركة في خططها الاستراتيجية ومشاريعها المستقبلية الى مواكبة تطورات سوق الأسمدة العالمي لفتح آفاق جديدة فيما يتعلق بالنمو والتنوع في الطلب وبتكامل عامودي بين التعدين والصناعة والمشتقات بما ينعكس إيجابياً على الأداء المالي للشركة بشكل مباشر وعلى الإقتصاد الوطني العام من حيث زيادة القيمة المضافة وجلب الاستثمار الاجنبي وتحسين ميزان المدفوعات الوطني وتحريك العديد من النشاطات الاقتصادية الاخرى في المملكة فضلاً عن ان هذه المشاريع ستوفر الآلاف من فرص العمل المرحلية خلال إنشائها والدائمة في مراحل التشغيل والانتاج.

وفي اطار خطط الشركة الرامية لزيادة انتاجها من حامض الفوسفوريك وزيادة انتاج الاسمدة، باشرت الشركة في بداية العام ٢٠٠٩ إعادة تأهيل وتحديث مصنع الاسمدة وزيادة طاقته الإنتاجية في المجمع الصناعي للوصول بها إلى مليون طن سنوياً، وإعادة تأهيل وحدات معالجة الغازات وابرار الامتصاص لخفض انبعاثات الغاز للحدود الدنيا وتبعاً للمعايير البيئية الجديدة. كما تم أيضاً وضع البرامج التفصيلية لإعادة تأهيل مصنعي حامض الفوسفوريك والكبريتيك بهدف تحسين أدائها وزيادة طاقتها وضمان إستمرارية تشغيلها بظروف فنية واقتصادية سليمة. كما سيتم أيضاً تحديث وتطوير المنظومة الكهربائية في المجمع الصناعي للوصول الى الاكتفاء الذاتي من الطاقة وتصدير الفائض منها للشبكة الوطنية.

وتنفيذاً للقرار الحكومي بنقل الموانئ الحالية الى المنطقة الصناعية جنوب مدينة العقبة، وادراكاً من الشركة أهمية واستراتيجية اقامة ميناء جديد للفوسفات تم طرح عطاء لتصميم وتنفيذ وتشغيل ميناء جديد للفوسفات (على أساس BOT) بكلفة تبلغ (٢٢٠) مليون دولار امريكي يضاف اليها ما يقارب ١٠٪ مخصصات تحوطيه ، كما تم التوقيع على مذكرة تفاهم مع شركة تطوير العقبة وشركة البوتاس العربية لتحديث وتطوير الميناء الصناعي ليوكب المتطلبات المستقبلية لشركتي الفوسفات والبوتاس.

اما في مجال المشاريع المشتركة فقد استمر العمل في المشروع المشترك مع شركة IFFCO الهندية لانتاج (٤٧٥) الف طن من حامض الفوسفوريك حيث تم وضع حجر الاساس للمصنع برعاية صاحب الجلالة الملك عبدالله الثاني في الثالث من شهر تشرين الاول ٢٠٠٩ في منطقة الشديدة. كذلك تجرى أعمال البناء والإنشاء للمشروع المشترك الاردني البحريني/ شركة الابيض للاسمدة والكيماويات الاردنية (JAFCO) لتصنيع كبريتات البوتاسيوم والسماد الفوسفاتي، ومن المتوقع ان يباشر الانتاج في النصف الثاني من عام ٢٠١٠.

وفي شهر كانون الثاني من العام ٢٠١٠ تم تأسيس شركة اندونيسية اردنية لاقامة مشروع مشترك لانتاج (٢٠٠) الف طن سنوياً من حامض الفوسفوريك وسوف تقوم الشركة بتزويد المشروع بكامل احتياجاته من الفوسفات البالغة حوالي مليون طن سنوياً، ويتوقع المباشرة بأعمال تنفيذ المشروع في النصف الثاني من العام الحالي.

كذلك تم في عام ٢٠٠٩ توقيع مذكرة تفاهم مع مجموعة الزامل السعودية وذلك لدراسة جدوى إقامة مشروع مشترك لإنتاج فلوريد الألمنيوم ومنتجات الفلور بطاقة (٣٠) ألف طن سنوياً في منطقة الشديدة.





البيانات مجلس
المتعلقة مفوضي
بتعليمات هيئة
الافصاح الاوراق
الصادرة عن المالية

فيما يلي بعض المعلومات المتعلقة بتعليمات الإفصاح:

أ - معلومات عامة:

- حصلت شركة مناجم الفوسفات الأردنية على حق تعدين الفوسفات في مواقع الإنتاج المختلفة في المملكة والمتمثلة في مناجم الحسا والوادي الأبيض والرصيفة والشيدية وبموجب قرارات رسمية صادرة عن سلطة المصادر الطبيعية وفقاً لقانون تنظيم شؤون المصادر الطبيعية رقم ١٢ لسنة ١٩٦٨ (حقوق تعدين رقم ٢٠١ في الحسا والشيدية) وعقد ايجار التعدين لمنجم الرصيفة الموقع مع حكومة المملكة الأردنية الهاشمية/ وزارة الاقتصاد الوطني في ذلك التاريخ. وقد قرر مجلس الوزراء بتاريخ ٢٠٠١/١١/١٣ تجديد العقد الخاص بحق التعدين في منجمي الحسا والوادي الأبيض لمدة عشرين سنة.

- قرر مجلس الوزراء بتاريخ ٢٠٠١/١١/٢٠ الموافقة على تخفيض رسوم التعدين المستوفاة على مبيعات الشركة من الفوسفات الى ١,٤٢ دينار للطن الواحد بدلاً من خمسة دنانير وذلك اعتباراً من ٢٠٠١/١١/٢٠.

- حصل المجمع الصناعي في العقبة على شهادة نظام ادارة البيئة رقم ١٤٠٠١ وشهادة نظام الصحية والسلامة العامة (OHSAS) الصادرة عن (Lloyd's Register Quality Assurance) كما وحصل المجمع الصناعي ودائرة التصدير في العقبة على شهادة نظام ادارة الجودة العالمية الايزو ٩٠٠١ و ٩٠٠٢.

- تم تسجيل شركة مناجم الفوسفات الأردنية كمؤسسة مسجلة ومرخص لها بممارسة الأنشطة الاقتصادية/ صناعي لدى سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة في عام ٢٠٠١ ويتمتع المجمع الصناعي في ضوء ذلك بالامتيازات والاعفاءات التي يشتمل عليها قانون منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة.

- تم إعادة تسجيل شركة مناجم الفوسفات الأردنية في دائرة ضريبة الدخل والمبيعات تحت رقم ٤٩٩١٨ اعتباراً من تاريخ ٢٠٠١/١/١٨.

ب- أتعاب التدقيق الخارجي السادة إرنست ويونغ/ مدقي حسابات الشركة:

البيان	دينار
الأتعاب السنوية	٧٠,٠٠٠
ضريبة مبيعات ١٦%	١١,٢٠٠
المجموع	٨١,٢٠٠

ج - بيان العملاء الرئيسيين لمبيعات الشركة لعام ٢٠٠٩:

الدولة	مبيعات الفوسفات		مبيعات الأسمدة		نسبة المتاجرة بالمواد الاولية (%)
	النسبة من إجمالي المبيعات (%)	النسبة من إجمالي التصدير (%)	النسبة من إجمالي المبيعات (%)	النسبة من إجمالي التصدير (%)	
الهند	٤٧,٧	٥٢,١	٦٢,٤	٧٠,٠	-
اندونيسيا	٢٤,٠	٢٦,١	-	-	-
اليابان	٨,٩	٩,٧	-	-	-
اثيريوبيا	-	-	١٠,٤	١١,٧	-
العراق	-	-	٦,١	٦,٩	-
تايوان	٥,٩	٦,٤	-	-	-
ايران	٠,٥	٠,٥	١,٢	١,٤	-
نيبال	-	-	١,٦	١,٨	-
كوريا	١,٩	٢,١	-	-	-
سنغافوره	-	-	٢,٨	٣,١	-
دبي	-	-	٢,١	٢,٤	-
شركة الأسمدة اليابانية الأردنية	-	-	٨,٧	-	٧٧
الشركة الهندية الأردنية للكيماويات	٨,١	-	-	-	-
مبيعات للسوق المحلي	-	-	٢,١	-	-

د - بيان أنشطة الشركة حسب المواقع الجغرافية وحجم الإستثمار الرأسمالي في كل منها لعام ٢٠٠٩:

(مليون دينار)

الموقع	نوع النشاط	حجم الإستثمار الرأسمالي
منجم الرصيفة	إعادة كربلة المخزون	٤,٣٢٨
منجم الحسا	إنتاج فوسفات عادي ومغسول	٦٢,٠٤٦
منجم الوادي الأبيض	إنتاج فوسفات عادي ومغسول	٢٢,٨٥٤
منجم الشيدية	إنتاج فوسفات عادي ومغسول ومعوم	٢٢١,٤٩٤
المجمع الصناعي/ العقبة	إنتاج أسمدة وحامض فوسفوريك وفلوريد الألمنيوم	١٦٠,١٦٤
مواقع أخرى		١٠,٧١٦
المجموع		٤٨١,٦٠٢

هـ- بيان المتعهدين والموردين الرئيسيين للمشتريات المحلية للشركة لعام ٢٠٠٩:

البيان	المبلغ (مليون دينار)	النسبة من إجمالي المشتريات (%)
متعهدي حفريات الفوسفات	١١١,٤١٢	٤٥,٩
متعهدي نقل الفوسفات	٣٣,٢٧٣	١٣,٦
شركة مصفاة البترول الأردنية	٣١,٣٦٣	١٢,٨
شركات الكهرباء	١٠,١٦٩	٤,٢
مؤسسة الموانئ/ العقبة	٧,٤٤٢	٣,٠
سلطة المياه ومياه العقبة	٦,٠١٣	٢,٥

و- مساهمات أعضاء مجلس الإدارة وأشخاص الإدارة العليا في رأس مال الشركة خلال عام ٢٠٠٩:

اسم العضو	سهم
- أعضاء مجلس الإدارة:	
الدكتور المهندس عبدالفتاح محمود ابو حسان/ عضو مجلس الادارة عن القطاع الخاص	٥١١٧

ز - العقود والمشاريع والارتباطات التي عقدتها الشركة مع رئيس مجلس الادارة او اعضاء المجلس او المدير العام او اي موظف او اقاربهم.

يوجد عقد حفر آبار سبرية تنقيبية في منجم الشيدية موقَّع مع المركز العربي للدراسات الهندسية المشارك فيه عطوفة عضو مجلس الإدارة الدكتور عز الدين كتخدا ، وعدا ذلك لا يوجد لدى شركة مناجم الفوسفات الاردنية أية عقود أو مشاريع أو ارتباطات مع رئيس مجلس الادارة/ الرئيس التنفيذي أو أعضاء المجلس أو أي موظف من الشركة أو أقاربهم.

مساهمة الشركة في تنمية المجتمع المحلي ودعم الأنشطة المختلفة خلال العام ٢٠٠٩ :

البيان	دينار
الصفوق الهاشمي للتنمية البشرية	١٥٠,٠٠٠
مبرة أم الحسين	٢٠,٠٠٠
دعم المدارس والمعاهد العلمية والجامعات الأردنية	٩٦,٠٩١
دعم جمعيات حماية البيئة	٩,٠٠٠
دعم النشاطات الرياضية	٨,٠٠٠
دعم النشاطات الدينية والثقافية والسياحية	٨٩,١١٦
دعم النشاطات الطبية والصحية	٦٣,٢٥٠
دعم المؤسسات العامة والنقابات	٢٨,٩٦١
برنامج التأهيل المجتمعي لمحافظة الجنوب	٣٤٤,٣٣٥
دعم البلديات	٤,٠٠٠
منح دراسية	١٩٨,٩٨٣
جيوب الفقر	١٩,٩٩٧
المجموع الكلي	١,٠٣١,٧٣٣

القيمة/دينار

٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩
١,٨٣٩	٩٢,٩١٤	٩١٢,٨٦٩	٦,٩٠٢,١٧٩	١,٠٣١,٧٣٣

المدينة السكنية في محافظة معان التي تم التبرع بها لجامعة الحسين بن طلال



احدى مدارس الحسا

د- مساهمة الشركة في تنمية وخدمة المجتمع المحلي:

في اطار تجسيد مبادئ التنمية المستدامة اتجهت شركة مناجم الفوسفات الأردنية نحو تطوير المجتمعات المحلية الواقعة ضمن الاطار الجغرافي لمناطقها الانتاجية من خلال تعظيم الاستفادة من الموارد المتاحة وابتكار تقنيات تهدف بشكل رئيسي إلى تحقيق أعلى نسبة إنتاجية وتحفيز دور المجتمعات المحلية لتطوير الواقع الاجتماعي والمحلي من خلال التوظيف المباشر في أعمال ومشاريع وشركات الشركة بالإضافة لتنفيذ حزمة من المشاريع أبرزها التبرع بإسكان الشيدية المقام في مدينة معان لجامعة الحسين بن طلال الذي يضم مائة وحدة سكنية مجهزة بكافة المرافق والبنية التحتية ليصار إلى استخدامها من قبل أعضاء الهيئة التدريسية في الجامعة، إيماناً منها بأهمية الاستثمار في مجال التعليم. كما وتم إعادة تأهيل وترميم أربعة مدارس في منطقة الحسا لتوفير بيئة مدرسية مميزة وصحية للمعلمين والطلاب لتعزيز ورفع كفاءاتهم التعليمية والرياضية والثقافية بالإضافة الى تقديم الدعم اللوجستي والمادي للبلديات والجمعيات الخيرية الواقعة في الجنوب.

وقد بلغت قيمة التبرعات النقدية والعينية التي قدمتها الشركة خلال عام ٢٠٠٩ ما مجموعه (١,٠٣١,٧٣٣) دينار. ويبين الجدول أدناه تفاصيل التبرعات التي دفعتها الشركة خلال عام ٢٠٠٩.

ط – اعضاء مجلس الادارة :**ممثلو كامل هولدنجز ليميتد:**

- السيد **وليد الكردي**: بكالوريوس اقتصاد ، رئيس مجلس الادارة / الرئيس التنفيذي.

رجل أعمال في القطاع الخاص.

شغل سابقاً : رئيس مجلس ادارة الملكية الأردنية ونائب رئيس مجلس ادارة شركة مناجم الفوسفات الاردنية.

تاريخ التعيين: ٢٠٠٦/٣/٣٠.

تاريخ الميلاد: ١٩٤٦/١/١ .

- **الدكتور حاج محمد امين عبدالله**: دكتوراه في Corporate Finance، ماجستير في Management .

يشغل وظيفة مدير عام في Brunei Investment Agency.

تاريخ التعيين: ٢٠٠٦/٤/٢٩.

تاريخ الميلاد: ١٩٦٢/١٢/٢١ .

- **السيد جنيدي مصري**: بكالوريوس في Computer & Management Sciences .

يشغل وظيفة نائب المدير العام Brunei Investment Agency .

تاريخ التعيين: ٢٠٠٦/٣/٣٠.

تاريخ الميلاد: ١٩٦٣/٧/١٤ .

- **المهندس طلال السعدي**: ماجستير هندسة معادن، ماجستير في علم المعادن الصناعية.

يشغل وظيفة مدير عام الشركة العربية للتعدين.

تاريخ التعيين: ٢٠٠٦/٣/٣٠.

تاريخ الميلاد: ١٩٤٣/١/١ .

ممثلا وزارة المالية الاردنية:

- **الدكتور احمد المشاقبة**: دكتوراه في الاقتصاد.

نائب رئيس مجلس الادارة وذلك اعتباراً من تاريخ ٢٠٠٦/٣/٣٠.

يشغل وظيفة مدير عام دائرة اللوازم العامة.

تاريخ التعيين: ٢٠٠٤/٦/٢٠.

تاريخ الميلاد: ١٩٥٩/٥/٣١ .

- **معالي الدكتور محمد ابو حمور**: دكتوراه في الاقتصاد.

شغل منصب رئيس مجلس ادارة شركة البوتاس العربية.

تاريخ التعيين: ٢٠٠٦/٦/٢٠.

تاريخ الميلاد: ١٩٦١/١٢/٢٠ .

انتهت عضويته بتاريخ ٢٠٠٩/١٢/١٤ لتعيينه وزيراً للمالية.

ممثل المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي:

- **الدكتور المهندس عز الدين كتحدا**: دكتوراه في هندسة المواد والتخطيط البيئي.

يشغل وظيفة مدير وشريك/ المركز العربي للدراسات الهندسية.

تاريخ التعيين: ٢٠٠٧/١٠/١ .

تاريخ الميلاد: ١٩٤٥/١/١ .

ممثل حكومة دولة الكويت:

- **السيد حمد سليمان العمر**: بكالوريوس في إدارة الأعمال.

يشغل وظيفة نائب المدير العام/ الصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية.

تاريخ التعيين: ٢٠٠٨/٤/١٩.

تاريخ الميلاد: ١٩٥٦/١/١٣ .

ممثل القطاع الخاص:

- **الدكتور المهندس عبدالفتاح ابو حسان**: دكتوراه في هندسة المناجم.

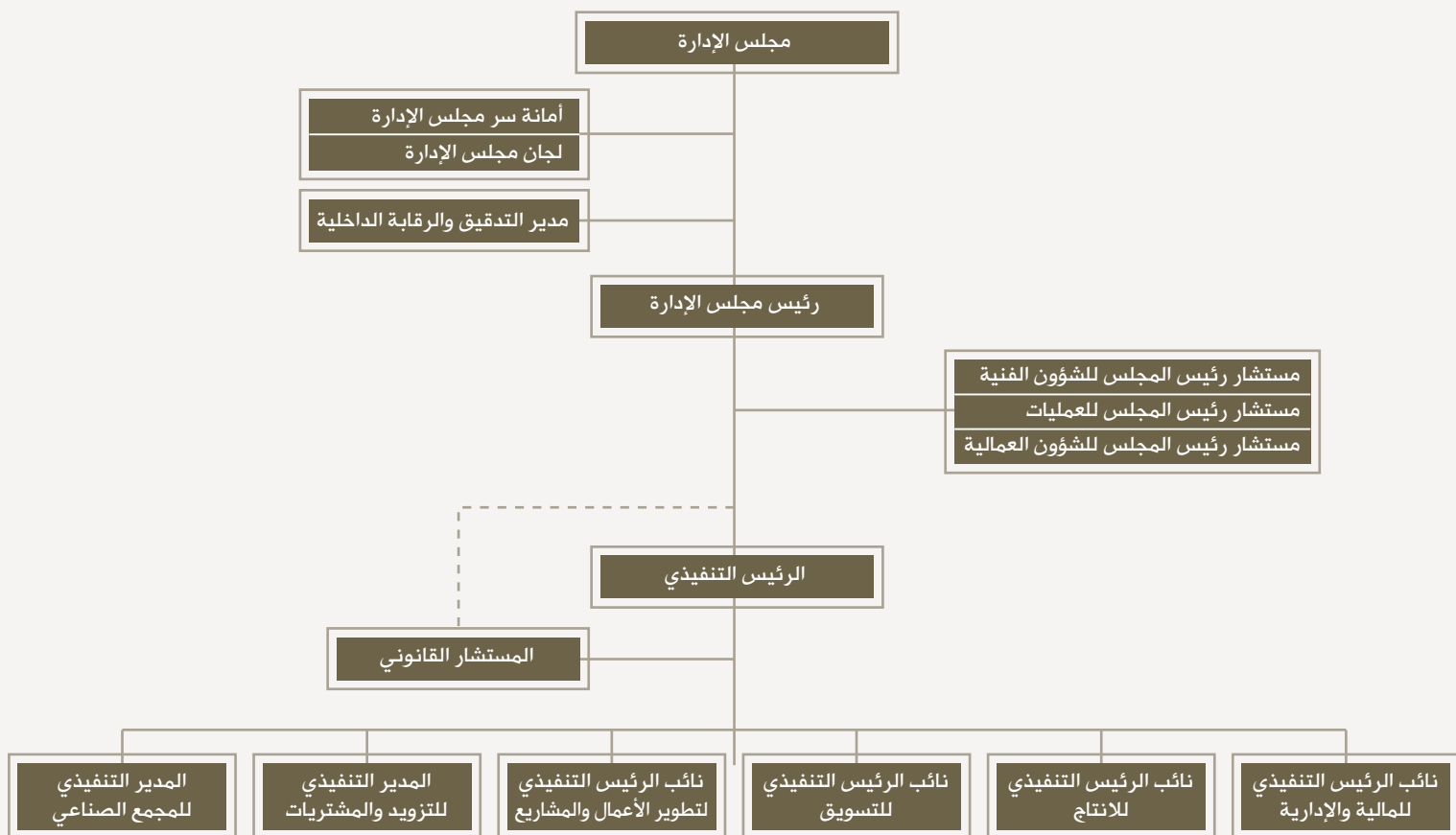
شغل سابقاً مستشار اللجنة التنفيذية للاستثمار/ شركة مناجم الفوسفات الاردنية، مدير عام بالوكالة/ شركة مناجم الفوسفات الاردنية.

تاريخ التعيين: ٢٠٠٤/٤/٢٢.

تاريخ الميلاد: ١٩٤٢ .

ي- بيانات اشخاص الادارة العليا:

الاسم	الوظيفة	تاريخ التعيين	تاريخ الوظيفة	التخصص	المؤهل العلمي
المهندس محمد سليم بدر خان	نائب الرئيس التنفيذي للمالية والادارية	١٩٧٥/١١/٢٥	٢٠٠٦/٨/٣١	هندسه ميكانيكية	بكالوريوس
المهندس نجم حمادي	نائب الرئيس التنفيذي للانتاج	٢٠٠٦/٤/١٦	٢٠٠٦/٤/٣٠	هندسه كيماوية	بكالوريوس
السيد سهيل مصلح	نائب الرئيس التنفيذي للتسويق	٢٠٠٦/٤/٢٣	٢٠٠٦/٤/٣٠	اقتصاد	بكالوريوس
السيد سعد الكردي	نائب الرئيس التنفيذي لتطوير الاعمال والمشاريع	٢٠٠٧/١٢/١	٢٠٠٨/٤/٢٢	دراسات الشرق الاوسط	ماجستير
المهندس فيصل دودين	مستشار رئيس مجلس الادارة للشؤون الفنية	١٩٨٠/١٢/١	٢٠١٠/١/٢٨	هندسه كيماوية	بكالوريوس
	نائب الرئيس التنفيذي للشؤون الفنية		٢٠٠٨/٨/٢٠		
الدكتور المهندس اياد العزب	مستشار رئيس مجلس الادارة للعمليات / المدير التنفيذي للتزويد والمشتريات	١٩٨٦/١٢/١	٢٠٠٧/٧/٩	هندسة تصنيع	دكتوراه
			٢٠٠٥/١/١		
السيد خالد الفناطسة	مستشار رئيس مجلس الادارة للشؤون العمالية	١٩٩٥/٤/١	٢٠٠٧/٧/٩	_____	ثانوي
الاستاذ احمد الزعبي	المستشار القانوني لرئيس مجلس الادارة / الرئيس التنفيذي	٢٠٠٦/١٠/١	٢٠٠٨/١٠/١	قانون الاقتصاد الدولي	ماجستير
				قانون التجارة الدولي	ماجستير



<p>شركة مناجم الفوسفات الأردنية ٢٠٠٩</p>	

الوضع المالي كما هو بتاريخ ٢٠٠٩/١٢/٣١

١- رأس مال الشركة (٧٥ مليون سهم/ دينار):

يبلغ رأس مال الشركة المصرح به والمكتتب به والمدفوع ٧٥ مليون سهم بقيمة اسمية دينار واحد للسهم الواحد موزعة كما هو مبين في الجدول التالي:

اسم المساهم	عدد الأسهم	نسبة المساهمة
KAMIL HOLDINGS LIMITED	٢٧,٧٥٠,٠٠٠	٣٧,٠٠٠٪
وزارة المالية الاردنية	١٩,٦٩٥,٤٣٦	٢٦,٢٦١٪
المؤسسة العامة للضمان الإجتماعي	١١,٩٧٦,٣٦٠	١٥,٩٦٨٪
حكومة دولة الكويت	٧,٠٠٠,٠٠٠	٩,٣٣٣٪
Passport Global Master Fund SPC Ltd	١,٥٩٢,٦١٩	٢,١٢٣٪
البنك الاسلامي الاردني	١,٢٨٦,١٦٨	١,٧١٥٪
مساهمين غير أردنيين	٢,١٢٦,٩٨٩	٢,٨٣٦٪
باقي مساهمي الشركة	٣,٥٧٢,٤٢٨	٤,٧٦٤٪
المجموع	٧٥,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠٪

٢- **ممتلكات ومعدات** (٤٨٢,٢ مليون دينار بالكلفة و٩٢,٢ مليون دينار بعد تنزيل الإستهلاك المتراكم):

بلغت قيمة ممتلكات ومعدات ٤٨٢,٢ مليون دينار (٤٥١ مليون دينار عام ٢٠٠٨) وذلك بزيادة مقدارها ٣١,٢ مليون دينار عن عام ٢٠٠٨، حيث تم إضافة ابنية وآلات ومعدات وسيارات بقيمة ٣٢,٥ مليون دينار، وفي المقابل تم استبعاد ابنية وانشاءات وسيارات وآلات ومعدات اخرى بقيمة ٢,٢ مليون دينار.

٣- **الذمم المدينة قبل تنزيل مخصص الديون المشكوك في تحصيلها** (٦٠,٢ مليون دينار):

بلغ رصيد الذمم المدينة ٦٠,٢ مليون دينار وبلغ رصيد هذه الذمم بعد تنزيل مخصص الديون المشكوك في تحصيلها والبالغ ٢٢,٢ مليون دينار ما قيمته ٣٦,٩ مليون دينار شكلت منها الذمم الناجمة عن نشاط صناعة الفوسفات مبلغ ٢٢,٧ مليون دينار، والذمم الناجمة عن نشاط صناعة الأسمدة ٤,٢ مليون دينار. ويبين الجدول التالي تفاصيل الذمم المدينة:

البيان	المبلغ/ دينار
ذمم تجارية	٣٤,٢٩٣,٩٣٢
ذمم الشركات الحليفة	٢٠,٣٥٢,٥٩٣
الذمم المدينة الأخرى	٥,٥٣٢,٦٤٠
المجموع	٦٠,١٧٩,١٦٦
ينزل: مخصص الديون المشكوك في تحصيلها	٢٣,٢٦١,٠١٦
الذمم المدينة بعد المخصص	٣٦,٩١٨,١٥٠

(ص ٣٨)

أ - ذمم مبيعات المنتجات الجاهزة (٣,٣ مليون دينار):

بلغت ذمم المبيعات ما قيمته ٣٤,٣ مليون دينار (٦٥,٣ مليون دينار عام ٢٠٠٨) منها ٣٠,٨ مليون دينار ذمم مبيعات الفوسفات و٣,٥ مليون دينار ذمم مبيعات الأسمدة المصنعة، وقد شكلت الذمم القديمة المستحقة وغير المدفوعة والتي تكونت خلال الفترة من عام ١٩٨٦ الى عام ٢٠٠٢ مبلغ ١٨,١ مليون دينار تمثل منها ذمم يوغسلافيا مبلغ ١٥,٧ مليون دينار اما بالنسبة للرصيد المتبقي والبالغ ١٦,٢ مليون دينار سدد خلال الربع الاول من عام ٢٠١٠.

ب- ذمم الشركات الحليفة (٣,٣ مليون دينار):

بلغت ذمم الشركات الحليفة ما قيمته ٢٠,٣ مليون دينار منها مبلغ ١٥,٦ مليون دينار ذمة الشركة الهندية الأردنية للكيماويات تمثل أثمان فوسفات وخدمات تستحق خلال الربع الأول من عام ٢٠١٠، ومبلغ ٣,٥ مليون دينار ذمة شركة الأسمدة اليابانية الأردنية تمثل أثمان أمونيا وحامض فوسفوريك وكبريتيك وخدمات تستحق خلال شهري كانون الثاني وشباط من عام ٢٠١٠ ومبلغ ١,١ مليون دينار ذمة الشركة الاردنية الهندية للاسمدة، وقد سدد من اجمالي ذمم الشركات الحليفة خلال الربع الاول من عام ٢٠١٠ ما مجموعه (٣,٥) مليون دينار.

٤- **المخزون (٧٠ مليون دينار):**

بلغت قيمة المخزون ٧٠ مليون دينار مفصلة كما يلي:

أ- مخزون المنتجات الجاهزة	المبلغ/ دينار
المخزون الجاهز من الفوسفات	١٨,٥٠٤,٩٤٨
المخزون الجاهز من الأسمدة	١٠,٨٠٦,٢٨٨
إجمالي قيمة المخزون من المنتجات الجاهزة	٢٩,٣١١,٢٣٦
ب-مخزون المنتجات غير الجاهزة (تحت التشغيل)	المبلغ/ دينار
المخزون غير الجاهز من الفوسفات	٢٣,٧١٣,٩٨٣
المخزون غير الجاهز من الأسمدة	١,٤١١,٥٤٨
إجمالي قيمة المخزون من المنتجات غير الجاهزة	٢٥,١٢٥,٥٣١
ج- المواد الخام	١٥,٥٨٠,٧٩٥
المجموع الكلي (أ + ب+ ج)	٧٠,٠١٧,٥٦٢

٥- **القروض الدائنة (١٨,٢ مليون دينار) :**

بلغ رصيد القروض الدائنة ١٨,٢ مليون دينار وقد تم إظهارها في الميزانية على أساس قروض طويلة الأجل بمبلغ ١١,٨ مليون دينار وقروض قصيرة الأجل تستحق الدفع خلال عام ٢٠١٠ بمبلغ ٦,٤ مليون دينار. وتجدر الإشارة إلى أن شركة الفوسفات قامت خلال عام ٢٠٠٩ بتسديد مبلغ ١٤,٨ مليون دينار على القروض الممنوحة للشركة منها مبلغ ١٣,٢ مليون دينار أقساط ومبلغ ١,٦ مليون دينار فوائد.

٦- الرواتب والأجور وملحقاتها (٥٥,٤) مليون دينار:

بلغت قيمة الرواتب والأجور والمزايا الممنوحة لمستخدمي الشركة خلال عام ٢٠٠٩ مبلغ ٥٥,٤ مليون دينار (٤٩,٤ مليون دينار عام ٢٠٠٨). ويبين الجدول التالي تفاصيلها:

الرواتب والأجور والمزايا الممنوحة لمستخدمي الشركة :

أ - الرواتب والعلاوات والأجور:

البيان	٢٠٠٩
الرواتب والعلاوات	٤١,٢٩١,٤٦٠
أجور عمال المياومة والمقاولة	٤٥١,٥٠٤
رواتب التلمذة الصناعية	٧,٩٠٩
المجموع (أ)	٤١,٧٥٠,٨٧٣

ب- مساهمة الشركة في المزايا الممنوحة للمستخدمين:

البيان	٢٠٠٩
صندوق التوفير	١,٩٠٣,٧٥٢
الضمان الإجتماعي	٣,٨٥٣,٧٧٧
نفقات معالجة المستخدمين	١,٩٨٥,٨٦٣
تغطية نفقات التأمين الصحي لعائلات المستخدمين	٢,٤٠٤,١٠٦
مساهمة الشركة في صندوق التأمين الصحي/ تقاعد	١,١٠٤,٣٣٧
دعم وجبات الطعام	٧٤٨,٩٣١
صندوق التعويض ونهاية الخدمة	١,٣٢٢,٤٦٣
نفقات تعويض نهاية الخدمة المدفوعة	٣٤٢,٢٣٦
المجموع (ب)	١٣,٦٦٥,٤٦٥
المجموع الكلي (أ + ب)	٥٥,٤١٦,٣٣٨

(ص ٤٠)

٧- الوضع المالي:

- بلغت قيمة صافي المبيعات ٤٥٨,٣ مليون دينار (٢٨٥,٩ مليون دينار مبيعات الفوسفات و١٦٧,٤ مليون دينار مبيعات الاسمدة و٥ مليون دينار المتاجرة بالمواد الاولية) مقابل ٨٤٦,٩ مليون دينار عام ٢٠٠٨ (٤٣٥ مليون دينار مبيعات الفوسفات و٣٩٢,٣ مليون دينار مبيعات الاسمدة و١٩,٦ مليون دينار المتاجرة بالمواد الاولية).

- بلغت الايرادات الاخرى ٦,٥ مليون دينار (٤ مليون دينار لوحدـة الفوسفات و٢,٥ مليون دينار لوحدـة الاسمدة) مقابل ٩,٤ مليون دينار عام ٢٠٠٨ (٥,٦ مليون دينار لوحدـة الفوسفات و٣,٨ مليون دينار لوحدـة الاسمدة).

- بلغت قيمة المصاريف الاجمالية ٣٥٦,٤ مليون دينار (٢٠٣,٩ مليون دينار لوحدـة الفوسفات و١٤٨ مليون دينار لوحدـة الاسمدة و٤,٥ مليون دينار كلفة المتاجرة بالمواد الاولية) مقابل ٥٧٦,٢ مليون دينار عام ٢٠٠٨ (٢١٩,٣ مليون دينار لوحدـة الفوسفات و٣٢٧,٧ مليون دينار لوحدـة الاسمدة و١٩,٢ مليون دينار كلفة المتاجرة بالمواد الاولية).

- بلغ صافي مخصص ضريبة الدخل والتوزيعات ١٥,٥ مليون دينار مقابل ٤١,٥ مليون دينار عام ٢٠٠٨.

- بلغت قيمة صافي الارباح بعد ضريبة الدخل والتوزيعات ٩٢,٩ مليون دينار في عام ٢٠٠٩ مقابل ٢٣٨,٦ مليون دينار صافي ربح عام ٢٠٠٨.

- بلغ مجموع حقوق الملكية ٤٧٢,٤ مليون دينار في عام ٢٠٠٩ (١٧,١ مليون دينار في عام ٢٠٠٨) أي بزيادة نسبتها ١٣,٣% عن عام ٢٠٠٨.

٨ - بعض المعلومات والمؤشرات المالية :

أ- تفاصيل أهم المؤشرات المالية للسنوات ٢٠٠٥ - ٢٠٠٩ .

(بالألف دينار)

التفاصيل	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٥
الإيرادات/ المبيعات	٤٥٨,٢٤٦	٨٤٦,٨٩٢	٣٥٤,٨٢٨	٢٨٩,٨٢٤	٢٨١,٠٤٦
الإيرادات الأخرى	٦,٤٨٧	٩,٣٩٢	٤,٩٦٤	٧,٢١٥	٦,٦٢٩
الإيرادات الكلية	٤٦٤,٧٣٣	٨٥٦,٢٨٤	٣٥٩,٧٩٢	٢٩٧,٠٣٩	٢٨٧,٦٧٥
صافي الأرباح (الخسائر)	٩٢,٨٧٨	٢٣٨,٦٢٢	٤٦,١١٠	١٦,٠٧١	١٠,٣٦٩
فوائد قروض	١,٦٦٢	٢,٤٣٩	٣,١٦٨	١,٩٠٠	٢,١٦٠
فوائد اسناد القرض	-	-	٠,٤٠٥	٣,٣٧٨	٢,٨٧٩
صافي الموجودات الثابتة	٩٢,٣١٥	٧٢,٤٠٤	٧٦,٤٠٦	٦٩,٦٤٨	٨٠,٨٨٨
الموجودات المتداولة	٣٥٧,٨٤٥	٣٧٠,٤١٩	١٥٩,٧٧٢	١٦٠,٢٠٨	١٢٨,٠٣٤
مجموع الموجودات	٥٧٤,٢٨٤	٥٥١,٠٩٨	٣١٨,٢٩٥	٢٢٠,٧٧٠	٣١٧,٦٨٠
صافي حقوق الملكية	٤٧٢,٤٢٤	٤١٧,١١٤	١٩٣,٥٣١	١٥٥,٠٦٥	١٣٩,٣٦٧
القروض الدائنة طويلة الأجل	١١,٧٧٩	١٩,٣٨٠	٣١,٨١٢	٢٣,١٠٠	٢٦,٣٩٤
إسناد قرض	-	-	-	٥٧,٠٠١	٥٧,٠٠١
المطلوبات المتداولة	٧٠,٤٣١	٨٦,٧١٦	٥٧,٨٩٣	٤٨,٣٦١	٥٦,٦٤٢

النسب المالية :					
نسبة المديونية	٩٦:٤	٩٣:٧	٨١:١٩	٦٥:٣٥	٦١:٣٩
نسبة خدمة الدين/ مرة	٨,١	١٨,٣٨	٤,٣٤	٣,٥٨	٢,٩
نسبة التداول/ مرة	٥,١	٤,٢٦	٢,٧٥	١,٥٢	٢,٢
حصة السهم من صافي الربح/ دينار	١,٢٣٨	٣,١٨٢	٠,٦١٥	٠,٢١٤	٠,١٣٨
سعر الاغلاق للسهم (دينار)	١٨,٠	١٩,٥٠	١٢,٠١	٣,٢٠٠	٤,٢٨٠

ب- الأرباح (الخسائر) المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية المصدرة للسنوات ٢٠٠٥ - ٢٠٠٩:

(بالألف دينار)

السنة	الأرباح (الخسائر)	الأرباح الموزعة	صافي حقوق الملكية
٢٠٠٩	٩٢,٨٧٨	١٥,٠٠٠	٤٧٢,٤٢٤
٢٠٠٨	٢٣٨,٦٢٢	٣٧,٥٠٠	٤١٧,١١٤
٢٠٠٧	٤٦,١١٠	١٥,٠٠٠	١٩٣,٥٣١
٢٠٠٦	١٦,٠٧١	٧,٥٠٠	١٥٥,٠٦٥
٢٠٠٥	١٠,٣٦٩	-	١٣٩,٣٦٧

(بالألف دينار)

السنة	أسعار الأوراق المالية المصدرة	
	أسهم وسندات قرض/ دينار	سندات قرض/دولار
٢٠٠٩	-	-
٢٠٠٨	-	-
٢٠٠٧	-	-
٢٠٠٦	٥,٠٠٠	٥,٠٠٠
٢٠٠٥	٥,٠٠٠	٥,٠٠٠

ج- المدفوعات الى الخزينة والمؤسسات العامة خلال عامي ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨:

(بالألف دينار)

البيان	المبلغ	
	٢٠٠٩	٢٠٠٨
وزارة المالية:		
رسوم عائدات التعدين	٧,١٦٢	٨,٥٢١
رسوم الجمارك	١,٣١٣	١,٢٦٥
الارياح الموزعة	٩,٨٢٧	٤,٢٩٩
رسوم الجامعات	٢,٨٠١	٠,٤٧٢
مخصص صندوق دعم البحث العلمي	٢,٤٣٣	٠,٤٦٨
رسوم صندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتقني	٢,٢٦٩	٠,٢٢٨
دائرة الاراضي والمساحة	٠,٢٣٤	٠,١٦٥
ضريبة الدخل على المدفوعات الخارجية والمبيعات	٢٧,٤٥٨	١٠,٥٣٢
ضريبة الدخل والخدمات الإجتماعية المقطعة من رواتب المستخدمين	٠,٥٧٩	٠,٤٣٥
مساهمة الشركة في الضمان الإجتماعي	٤,١٩٩	٣,٣٥٨
مساهمة المستخدمين في الضمان الإجتماعي	٢,٢٠٠	١,٧٥٩
مؤسسة سكة حديد العقبة	١١,٤٢٦	١٤,١٩٩
مؤسسة المواثيق	٧,٧٩١	٨,٣٣٨
مديرية الأمن العام/ بدل حراسات مواقع الإنتاج	٠,٧٣٧	٠,٧٢٩
سلطة المياه	٥,١٩٥	٥,٦٢٧
شركات الكهرباء	١٠,٢٨٩	١٠,٣٥٣
منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة/ بدل إيجار أراضي وضريبة دخل	٠,٦٨٥	٣,٧٨٦
شركة الإتصالات الأردنية	٠,٢٠٥	٠,٢٥٩
المؤسسة الإقتصادية والإجتماعية للمتقاعدين العسكريين/ اجور حراسات	٠,٤٠٨	٠,٤٠٧
سلطة المصادر الطبيعية/ رسوم تعدين	٠,٠٤٢	٠,٠٣١
المجموع	٩٧,٢٥٣	٧٥,٢٣١

د - ملخص بأهم البيانات عن وضع الشركة للسنوات ٢٠٠٥ - ٢٠٠٩:

السنة	إجمالي الموجودات (مليون دينار)	رأس المال الاسمي (مليون دينار)	مجموع حقوق الملكية (مليون دينار)	الإنتاج (مليون طن)		المبيعات (مليون طن)		نسبة الأرباح الموزعة (%)	عدد العاملين
				فوسفات	سماد داب	فوسفات	سماد داب		
٢٠٠٩	٥٧٤,٢٨٤	٧٥,٠٠٠	٤٧٢,٤٢٤	٥,٢٨١	٠,٦٢٣	٥,١٩١	٠,٦٤١	٢٠	٣٨١١
٢٠٠٨	٥٥١,٠٩٨	٧٥,٠٠٠	٤١٧,١١٤	٦,٢٦٦	٠,٦٣٦	٥,٩٢٤	٠,٦١٢	٥٠	٣٨١٦
٢٠٠٧	٣١٨,٢٩٥	٧٥,٠٠٠	١٩٣,٥٣١	٥,٥٥٢	٠,٦٤٤	٥,٦٢٥	٠,٦٤٢	٢٠	٣٨٧٠
٢٠٠٦	٣٢٠,٧٧٠	٧٥,٠٠٠	١٥٥,٠٦٥	٥,٨٠٥	٠,٦٥١	٥,٥٩٥	٠,٦٤٣	١٠	٤٠١٩
٢٠٠٥	٣١٧,٦٨٠	٧٥,٠٠٠	١٣٩,٣٦٧	٦,٣٧٤	٠,٥٦٧	٦,٢٨٨	٠,٥٦٦	-	٤٢٠٠

هـ- قرض المؤسسة الدولية للتمويل (IFC):

قامت الشركة بتاريخ ٢٠١٠/٣/٢٦ بتوقيع اتفاقية قرض بمبلغ ١١٠ مليون دولار امريكي مع المؤسسة الدولية للتمويل (IFC) /البنك الدولي مقسماً إلى قرض (A) بقيمة ٥٠ مليون دولار امريكي ممول من (IFC) وقرض (B) بقيمة ٦٠ مليون دولار امريكي ممول من مجموعة البنك العربي الأوروبي بإشراف المؤسسة الدولية للتمويل، وذلك لإنشاء ميناء الفوسفات الجديد في العقبة على اساس (BOT) والذي تقدر تكلفته بحوالي (٢٢٠ مليون دولار أمريكي يضاف اليها ما يقارب ١٠٪ مخصصات تحوطيه) تبلغ مدة القرض تسع سنوات بسعر فائدة (٢,٥٪ + LIBOR) وسيتم تمويل الرصيد المتبقي من كلفة المشروع أعلاه من مصادر الشركة الذاتية.

و- المخاطر التي تتعرض لها الشركة :

لا زالت الشركة تعاني من ارتفاع اسعار المحروقات واسعار بعض المواد الخام (الامونيا، الكبريت وهيدروكسيد الالمنيوم) الداخلة في صناعة الاسمدة والتي تؤدي الى ارتفاع الكلف التشغيلية للشركة اضافة الى محدودية قطاع النقل البري الذي يؤثر على خططها التسويقية وتواجه الشركة منافسة في تسويق منتجاتها في بعض الاسواق العالمية نتيجة لارتفاع كلف الانتاج.

ز - تأثيرت :

لا توجد عمليات ذات طبيعة غير متكررة لها اثر مادي ولا تدخل ضمن النشاط الرئيسي للشركة حدثت خلال السنة المالية ٢٠٠٩.

ح - اقرار من مجلس الادارة:

يقر مجلس إدارة شركة مناجم الفوسفات الاردنية المساهمة العامة المحدودة مسؤوليته الكاملة عن اعداد البيانات المالية المرفقة في هذا التقرير ويؤكد المجلس حسب علمه واعتقاده عدم وجود اية امور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة بأداء فعال خلال السنة المالية التالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة.

كما يقر رئيس مجلس ادارة شركة مناجم الفوسفات الاردنية/ الرئيس التنفيذي ونائب الرئيس التنفيذي للشؤون المالية والادارية والمدير التنفيذي للمالية بصحة ودقة واكتمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي لعام ٢٠٠٩.



وليد الكردي

رئيس مجلس الادارة/الرئيس التنفيذي



المهندس محمد سليم بدرخان

نائب الرئيس التنفيذي للشؤون المالية والادارية



سناء قراين

المدير التنفيذي للمالية



تقرير مدققي الحسابات المستقلين

إلى مساهمي شركة مناجم الفوسفات الأردنية

عمان – المملكة الأردنية الهاشمية

تقرير حول القوائم المالية

لقد دققنا القوائم المالية المرفقة لشركة مناجم الفوسفات الأردنية (شركة مساهمة عامة محدودة) والتي تتكون من قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ وقائمة الدخل والدخل الشامل وقائمة التغيرات في حقوق الملكية وقائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وملخص لأهم السياسات المحاسبية والإيضاحات الأخرى.

مسؤولية الإدارة عن القوائم المالية

إن مجلس الإدارة مسؤول عن إعداد هذه القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية. تشمل هذه المسؤولية تصميم وتطبيق والمحافظة على نظام رقابة داخلي ذي صلة بإعداد وعرض القوائم المالية بصورة عادلة خالية من الأخطاء الجوهرية سواء الناتجة عن احتيال أو عن خطأ ، وكذلك اختيار وتطبيق السياسات المحاسبية الملائمة والقيام بتقديرات محاسبية معقولة حسب الظروف.

مسؤولية مدققي الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء الرأي حول هذه القوائم المالية استناداً إلى تدقيقنا. لقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وتتطلب منا هذه المعايير الالتزام بقواعد السلوك المهني وتخطيط وتنفيذ أعمال التدقيق للحصول على تأكيد معقول بأن القوائم المالية خالية من الأخطاء الجوهرية.

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على ادلة مؤيدة للمبالغ والإيضاحات الواردة في القوائم المالية. إن اختيار تلك الإجراءات يستند إلى اجتهاد مدقق الحسابات بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية سواء الناتجة عن الإحتيال أو الخطأ . عند تقييم مدقق الحسابات للمخاطر يأخذ في الإعتبار نظام الرقابة الداخلي للشركة ذي الصلة بإعداد وعرض القوائم المالية بصورة عادلة وذلك لتصميم إجراءات تدقيق ملائمة للظروف وليس بهدف إبداء رأي حول مدى فعالية نظام الرقابة الداخلي للشركة. يتضمن التدقيق كذلك تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المطبقة ومعقولية التقديرات المحاسبية التي قامت بها الإدارة، إضافة إلى تقييم العرض العام للقوائم المالية.

في اعتقادنا أن ادلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة وتوفر اساساً لإبداء الرأي.

الرأي

في رأينا ، إن القوائم المالية تُظهر بعدالة ، من كافة النواحي الجوهرية ، المركز المالي لشركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ وأداءها المالي وتدفعاتها النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.

تقرير حول المتطلبات القانونية

تحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة اصولية ، وان القوائم المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة متفقة معها ونوصي المصادقة عليها.

عمان – المملكة الأردنية الهاشمية

١٠ آذار ٢٠١٠

تقرير مدققي الحسابات المستقلين

٢٠٠٨	٢٠٠٩	إيضاحات	
دينار	دينار		
٨٤٦٨٩١٨٩٥	٤٥٨٢٤٥٨٦٦٠		صافي المبيعات
(٤٨٣٧٣٩٨٦٤)	(٢٩٣٧٥٥٨٦٥٥)	٢٤	كلفة المبيعات
٣٦٣١٥٢٨٠٣١	١٦٤٩٩٠٨٠٠٥		الربح الإجمالي
(١٥٩٤٦٩٠٧٧)	(١٠٨٩١٩٦٠)	٢٥	مصاريف بيع وتسويق
(٨١٠٩٣٢٨)	(٦٧٦٢٩٠٩)		رسوم ميناء العقبة
(٣١٥٧٥٨٥٤)	(٢٣٦٢٥٨١٠٧)		أجور نقل
(١٩٨٦٨٥٨٨)	(١٥٠٦٣٨٦٤)	٢٦	مصاريف إدارية
(٢١٦٥٣٧٥)	(٢٨٦٧٠٢٣)	٢٧	مصاريف منجم الرصيفة
(٦٧٨٩٩٤٩)	(٥٦٣٠٢٨٢)	٢٨	رسوم التعدين
(٣٩٠٢٨٧)	-	٩	مخصص قطع غيار بطينة الحركة
(٣٩٠٠٠)	(٥٠٠٠٠)	١١	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
(٦٣٩٠)	٣١٢٠٥٧		فروقات العملة
(١٨٥٨٧٥٦١)	١٩٥٠٢٤٢	١٨	ايراد (مصرف) التقاعد
٧٥٨٧٦٥٣	٤١٥٠٤٠٩	٣١	صافي إيرادات أخرى
٢٨١١٥٧٢٧٥	١٠٥٥٦٢٢٦٨		الربح التشغيلي
(٣٥٣١٣٠٥)	(٢٧٢٤٣١٩)	٢٩	تكاليف التمويل
٦٦٥٥٦٣	٣٥٤٤٢٤٣	٣٠	إيراد التمويل
١٨٣٤٦٣٢	٢٠٤٩٥٧٤	٦	حصة الشركة من أرباح الشركات الحليفة
			خسائر إعادة تقييم موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة
(٣٠٢١٩)	(٢٤٤٨٥)		من خلال قائمة الدخل
(٧٥٠٣٠٥٨)	(٣٠٥١٩٦٠)	٣٢	رسوم مختلفة
(٤٥٠٠٠)	(٤٥٠٠٠)		مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٢٧٢٥٤٧٨٨٨	١٠٥٣١٠٨٢١		ربح السنة قبل ضريبة الدخل
(٣٣٩٢٦٠٠٠)	(١٢٤٣٢٧٢٩)		مصروف ضريبة الدخل
٢٣٨٦٢١٨٨٨	٩٢٨٧٨٠٩٢		ربح السنة
فلس/دينار	فلس/دينار		
٣١٨٢	١٢٣٨	٣٣	الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح السنة

٢٠٠٨	٢٠٠٩	إيضاحات	
دينار	دينار		
			الموجودات
			موجودات غير متداولة
٧٢٤٠٤٧٠٥٥	٩٢٣١٥٠٧٤	٣	ممتلكات ومعدات
١٧٢٢٧٠٤٨	٢٢٩٣١٢٤٩	٤	مشاريع تحت التنفيذ
٢١٨٠٤٧٠٠٠	٢١٨٠٤٧٠٠٠	٥	شهرة شراء وحدة الأسمدة
٤٠٤٧٠٣٢٦	٤١٤٩٣٥٨٣	٦	استثمارات في شركات حليفة
٢٥٠٥٩٢٤	٣٤١٢٤٣٠	٧	قروض إسكان الموظفين
٥١٩٨٥٨٨	٦٨١٤٨٥٣٩	٨	موجودات مالية متوفرة للبيع
٢٦٨٢٢٥٨	٧٥٩٤٠٢		المدفوع على الردم التحضيري
١٨٣٨٦٣٢١	٢٦٩٠٨٨٥١	٩	قطع غيار ولوازم استراتيجية
١٨٠٦٧٨٥٢٠	٢١٦٤٣٨٨٢٨		موجودات متداولة
٥١٣٩٣٧٦٤	٧٠٠١٧٥٦٢	١٠	المخزون
٢٥٩٠٦٩٩٢	٣١٩١٩٨٤٥	٩	قطع غيار ولوازم
٩٠٤٧٢١٨١	٣٦٩١٨١٥٠	١١	ذمم مدينة
٢٨٥٢٣٣٦٢	٣٣١٥٤٩٣٨	١٢	أرصدة مدينة أخرى
٣٥٧٧٠٠	٢٣٣٢١٥		موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
١٠٦٢٢٠٠٠	-		قروض مدينة
١٧٢٨٠٣٢٩١	١٨٦٣٣٠١٠٩	١٣	نقد في الصندوق ولدى البنوك
٣٧٠٤١٩٢٩١	٣٥٧٨٤٥٣١٩		مجموع الموجودات
٥٥١٠٩٧٨١١	٥٧٤٢٨٤١٤٧		
			حقوق الملكية والمطلوبات
		١٤	حق ملكية حملة الأسهم
٧٥٠٠٠٠٠٠	٧٥٠٠٠٠٠٠		رأس المال المدفوع
٦١٦٠٤٧٠٠٠	٦٧٠٣٤٧٠٠٠		احتياطي إجباري
٤٦٣٠٨٧٠٠٠	٥٧١٦٨٧٠٠٠		احتياطي اختياري
٣٧٤٥٣٠٠٠	٤٨٣١٣٠٠٠		احتياطي خاص
٤٠٢٢٧	(٢٧٠١١)	٨	التغير المتراكم في القيمة العادلة
١٩٦٧٠٨٣٦٦	٢٢٤٩٣٦٤٥٨		أرباح مدورة
٤١٧١١٣٥٩٣	٤٧٢٤٢٤٤٤٧		مجموع حقوق الملكية
			مطلوبات غير متداولة
١٩٣٧٩٥٣٠	١١٧٧٩٣٥٦	١٦	قروض طويلة الأجل
١٥٤٩٠٣٢٢٣	١١٨٥٥٠٦٧	١٧	مخصصات صندوق التعويض ونهاية الخدمة
١٢٣٩٦٨٤١	٧٧٩٤٣٤٠	١٨	التزامات التقاعد المبكر
١٥٦٧	-		مطلوبات ضريبية مؤجلة
٤٧٢٦٨٣٦١	٣١٤٢٨٦٦٣		مطلوبات متداولة
١٦٨٠٥٠٠٥	١٩٨٠٨٨٧٥	١٩	ذمم دائنة
١٠٣٩٠٩٤٤	١٦٥٥٨٢٩٣	٢٠	مصاريف مستحقة
١٧٠٢٢٥٣٦	١٤٨١١٠٤٢	٢١	أرصدة دائنة أخرى
٤٨٢٩٠٤٤	٦٧٤١٠٩	٢٢	بنوك دائنة
١٢٣٣٩٨١٦	٦٤٦١٦٩٦	١٦	أقساط قروض تستحق الدفع خلال عام
٢٥٣٢٨٦١٢	١٢١١٧٠٢٢	٢٣	مخصص ضريبة الدخل
٨٦٧١٥٩٥٧	٧٠٤٣١٠٣٧		
١٣٣٩٨٤٢١٨	١٠١٨٥٩٧٠٠		مجموع المطلوبات
٥٥١٠٩٧٨١١	٥٧٤٢٨٤١٤٧		مجموع حقوق الملكية والمطلوبات

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
قائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
قائمة الدخل الشامل للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

إيضاحات		٢٠٠٨	٢٠٠٩
		دينار	دينار
الأنشطة التشغيلية			
ربح السنة قبل ضريبة الدخل			
		٣٧٢,٥٤٧,٨٨٨	١,٥٣١,٠٨٢,٢١
تعديلات			
استهلاكات			
		١٣,٠٣٤,٩٥٤	١٣,٠٣٩,٨٤٧
بنود غير نقدية أخرى			
		١٩,٢٣٢,٩٧٩	٧,٣١٤,٨١٥
تغيرات رأس المال العامل:			
النقص (الزيادة) في ذمم مدينة			
		(٦,٠٢٣,٧٩٨٢)	٥٣,٠٥٤,٠٣١
الزيادة في قروض إسكان الموظفين			
		-	(١,٥٠٠,٠٠٠)
الزيادة في الأرصدة المدينة الأخرى			
		(١,٢٢٣,٦١٥)	(٤,٦٣١,٠٧٥)
الزيادة في المخزون			
		(١٨,٠٤٢,١٤٢)	(١٨,٦٢٣,٧٩٨)
الزيادة في قطع الغيار واللوازم			
		(٤,٥٥١,٦٩٧)	(١٣,٨٠٧,٠٨٣)
الزيادة في الذمم الدائنة			
		٦,٠٦٥,٨٦٤	٣,٠٠٣,٨٧٠
الزيادة (النقص) في المصاريف المستحقة			
		(٥,٨٠١,٩٤٥)	٥,٩٣٢,٦١٥
(النقص) الزيادة في الأرصدة الدائنة الأخرى			
		٦,٢٩٤,٨٧٤	(٢,٥٢٠,٠٨٧)
المدفوع على الردم التحضيري			
		(٤,٩١٩,٩٤٥)	(٧٤١,٩١٢)
صندوق التعويض ونهاية الخدمة المدفوع			
		(٦,٠٧٣,٥٢٦)	(٥,٣٩٨,٩٩٩)
رسوم تعدين مدفوعة			
		(٨,٥٢١,٤٧٨)	(٧,١٦١,٨٩٥)
مدفوعات التقاعد المبكر			
		(٤,٤٣٣,٨٧١)	(٢,٦٥٢,٣٥٩)
ضريبة دخل مدفوعة			
		(٨,٧٨٦,٢٠٩)	(٢,٥٦٤,٣٩٧٥)
صافي التدفق النقدي من الأنشطة التشغيلية			
		١٩٤,٥٨٤,١٤٩	١,٠٤٩,٩٧٨,١٦
الأنشطة الاستثمارية			
شراء موجودات مالية متوفرة للبيع			
		(٤,٣٨٤,٧٥٦)	(١,٦٨٤,٧٥٦)
ممتلكات ومعدات ومشاريع تحت التنفيذ بالصافي			
		(٢٣,٣٨٦,٢١٠)	(٣,٨٧١,٩٢٧٤)
النقص (الزيادة) في قروض مدينة			
		(١,٠٦٢,٠٠٠)	١,٠٦٢,٠٠٠
استثمار في شركة حليفة			
		(٨,٩٧٦,٠٠٠)	(٢٥٠,٠٠٠)
توزيعات أرباح شركة حليفة			
		١,٩٩٧,١٧٨	١,٢٧٦,٣١٧
فوائد مقبوضة			
		٦٦٥,٥٦٣	٣,٥٤٤,٣٤٣
صافي التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة الاستثمارية			
		(٣,٥١٤,٦٢٢٥)	(٣,٤٧٧,١٤٧٠)
الأنشطة التمويلية			
تسديدات قروض دائنة			
		(١٣,٢٢١,٨٣٦)	(١٣,١٧٨,٥١٣)
أرباح موزعة			
		(١٤,٨٦١,٤٠٦)	(٣,٧٢٤,١٧٧٦)
فوائد تمويل مدفوعة			
		(٣,٢٣٢,٧٥٣)	(٢,١٠١,٣٠٤)
صافي التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة التمويلية			
		(٣١,٣١٥,٩٩٥)	(٥,٢٥٢,١٥٩٣)
صافي الزيادة في النقد وما في حكمه			
		١٢٨,١٢١,٩٢٩	١٧,٦٨١,٧٥٣
النقد وما في حكمه كما في أول كانون الثاني			
		٣٩,٨٥٢,٣١٨	١٦٧,٩٧٤,٣٤٧
النقد وما في حكمه كما في ٣١ كانون الأول			
		١٦٧,٩٧٤,٣٤٧	١,٨٥٦,٦٥٦,٠٠٠

٢٠٠٨		٢٠٠٩	
دينار		دينار	
٢٣٨,٦٢١,٨٨٨		٩٢,٨٧٨,٠٩٢	
(٣٩,٢٠٩)		(٦٧,٢٣٨)	
٢٣٨,٥٨٢,٦٧٩		٩٢,٨١٠,٨٥٤	

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
قائمة التغيرات في حقوق الملكية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

مجموع حقوق الملكية	أرباح مدورة	التغير المتراكم في القيمة العادلة	الإحتياطيات			رأس المال المدفوع	
			إجباري	إختياري	خاص		
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
							الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٩
٤١٧,١١٣,٥٩٣	١٩٦,٧٠٨,٣٦٦	٤٠,٢٢٧	٣٧,٤٥٣,٠٠٠	٤٦,٣٠٨,٠٠٠	٦١,٦٠٤,٠٠٠	٧٥,٠٠٠,٠٠٠	
			-	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للسنة
٩٢,٨١٠,٨٥٤	٩٢,٨٧٨,٠٩٢	(٦٧,٢٣٨)					
			-	-	-	-	أرباح موزعة (إيضاح ١٥)
(٣٧,٥٠٠,٠٠٠)	(٣٧,٥٠٠,٠٠٠)	-					
			١,٠٨٦,٠٠٠	١,٠٨٦,٠٠٠	٥٤٣,٠٠٠	-	التحويلات
-	(٢٧,١٥٠,٠٠٠)	-					
							الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
٤٧٢,٤٢٤,٤٤٧	٢٢٤,٩٣٦,٤٥٨	(٢٧,٠١١)	٤٨,٣١٣,٠٠٠	٥٧,١٦٨,٠٠٠	٦٧,٠٣٤,٠٠٠	٧٥,٠٠٠,٠٠٠	
							الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٨
١٩٣,٥٣٠,٩١٤	٤٣,١١١,٤٧٨	٧٩,٤٣٦	٩,٤٤٣,٠٠٠	١٨,٢٩٨,٠٠٠	٤٧,٥٩٩,٠٠٠	٧٥,٠٠٠,٠٠٠	
			-	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للسنة
٢٣٨,٥٨٢,٦٧٩	٢٣٨,٦٢١,٨٨٨	(٣٩,٢٠٩)					
			-	-	-	-	أرباح موزعة (إيضاح ١٥)
(١٥,٠٠٠,٠٠٠)	(١٥,٠٠٠,٠٠٠)	-					
			٢٨,٠١٠,٠٠٠	٢٨,٠١٠,٠٠٠	١٤,٠٠٥,٠٠٠	-	التحويلات
-	(٧,٠٢٥,٠٠٠)	-					
							الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨
٤١٧,١١٣,٥٩٣	١٩٦,٧٠٨,٣٦٦	٤٠,٢٢٧	٣٧,٤٥٣,٠٠٠	٤٦,٣٠٨,٠٠٠	٦١,٦٠٤,٠٠٠	٧٥,٠٠٠,٠٠٠	

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
(ص ٥٢)

(١) عام

تأسست شركة مناجم الفوسفات الأردنية كشركة مساهمة خلال عام ١٩٤٩ تم تحويلها إلى شركة مساهمة عامة خلال عام ١٩٥٣، ومن غاياتها القيام بالتنقيب وتعدين وتسويق الفوسفات وصناعة الأسمدة والمساهمة في إنشاء صناعات ذات علاقة. يقع مركز الشركة في مدينة عمان. يتم إنتاج الأسمدة الكيماوية في المجمع الصناعي في العقبة، ويتم استخراج الفوسفات بشكل رئيسي من مناجم الشيدية والوادي الأبيض والحسا وبشكل أقل من منجم الرصيفة.

تم إقرار القوائم المالية من قبل مجلس إدارة الشركة في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٠ آذار ٢٠١٠ وتتطلب هذه القوائم المالية موافقة الهيئة العامة للمساهمين.

(٢-١) أسس إعداد القوائم المالية

تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمبدأ الكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل والموجودات المالية المتوفرة للبيع والتي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية.

تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.

إن الدينار الأردني هو عملة اظهار القوائم المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.

(٢-٢) التغييرات في السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة للسنة متماثلة مع السياسات المحاسبية التي تم اتباعها في السنة السابقة بإستثناء أن الشركة قامت بتطبيق التفسيرات الصادرة عن لجنة تفسير معايير التقارير المالية الدولية والتعديلات على معايير المحاسبة الدولية التالية ابتداءً من أول كانون الثاني ٢٠٠٩:

معيار المحاسبة الدولي رقم ١ عرض القوائم المالية - معدل

يفصل هذا المعيار بين التغييرات في حقوق ملكية حملة الأسهم عن التغييرات الأخرى في حقوق الملكية. بحيث تشمل قائمة التغييرات في حقوق الملكية تفاصيل المعاملات مع حملة الأسهم، فيما يتم عرض جميع التغييرات الأخرى في حقوق الملكية في بند واحد منفصل بالإضافة إلى ذلك، اضاف هذا المعيار قائمة الدخل الشامل التي تعرض كافة بنود الإيرادات والمصروفات التي تم الإعتراف بها إما في قائمة واحدة أو في قائمتين مترابطتين. قامت الشركة بإعداد قائمتين للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩.

معيار التقارير المالية الدولي رقم ٢ – معدل – الدفع على اساس الاسهم

قام مجلس معايير المحاسبة الدولية بإصدار تعديل على معيار التقارير المالية الدولي رقم ٢ لتوضيح تعريف شروط إستحقاق أدوات حقوق الملكية الممنوحة والمعالجة المحاسبية للمنح التي تم إلغاؤها .

لم ينتج عن هذا التعديل أثر على المركز المالي أو الاداء المالي للشركة.

معيار التقارير المالية الدولي رقم ٨ – القطاعات التشغيلية

حل هذا المعيار محل معيار المحاسبة الدولي رقم ١٤ "تقديم التقارير حول القطاعات". لا تختلف القطاعات التشغيلية حسب المعيار الجديد عن قطاعات الأعمال المعرفة سابقاً بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم ١٤ .

معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٣ – تكاليف الاقتراض - معدل

يتطلب المعيار المعدل رسمة تكاليف الإقتراض التي تعزى مباشرة إلى تملك أو إنشاء أو إنتاج أصل مؤهل كجزء من تكلفة ذلك الأصل.

لم ينتج عن تطبيق هذا التعديل أثر على المركز المالي أو الاداء المالي للشركة.

(٢-٣) معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات غير نافذة التطبيق

تم إصدار المعايير والتفسيرات التالية حتى ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩، الا انها غير ملزمة حتى الآن ولم تطبق من قبل الشركة:

معيار التقارير المالية الدولي رقم ٣ – اندماج الاعمال- معدل ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ القوائم المالية الموحدة والمنفصلة – معدل

تم اصدار المعايير المعدلة في شهر كانون الثاني ٢٠٠٨ وينبغي تطبيقها على السنوات المالية التي تبدأ في أول تموز ٢٠٠٩ أو بعد ذلك.

ان معيار التقارير المالية الدولي رقم ٣- معدل يتضمن عدداً من التغييرات التي تؤثر على السياسة المحاسبية لعمليات إندماج الأعمال (بعد التاريخ المشار إليه أعلاه) و بالتالي على المبلغ المعترف به كشهرة ونتائج الأعمال خلال الفترة التي تمت فيها عملية الإندماج ونتائج الأعمال اللاحقة.

يتطلب معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧-معدل عدم زيادة الشهرة أو الإعتراف بريح أو خسارة نتيجة تغير نسبة الملكية في شركة تابعة مما لا ينجم عنه فقدان للسيطرة حيث يتم تسجيل الاثر في حقوق الملكية. بالإضافة إلى ذلك فإن هذا المعيار المعدل قام بتغيير السياسة المحاسبية المتعلقة في الخسائر المتحققة من قبل الشركة التابعة والسياسة المحاسبية المتعلقة بفقدان السيطرة على الشركة التابعة.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

ترتب على هذه التغييرات تعديلات في معايير اخرى مثل معيار المحاسبة الدولي رقم ٧ - قائمة التدفقات النقدية ومعيار المحاسبة الدولي رقم ١٢ - ضرائب الدخل ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢١ - أثر التغيرات في اسعار صرف العملات الاجنبية ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٨ - المحاسبة عن الإستثمارات في الشّركات الحليفة ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٣١ - الحصاص في المشاريع المشتركة. إن التغييرات في معيار التقارير المالية الدولي رقم ٣ و معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ سوف تؤثر على السياسة المحاسبية لعمليات إندماج الأعمال، حالات فقدان السيطرة على شركات تابعة والمعاملات مع مالكي حقوق الأقلية.

معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ – الادوات المالية

تم اصدار المرحلة الاولى من معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ خلال شهر تشرين الثاني ٢٠٠٩. سيحل هذا المعيار عند اكتماله محل معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩. تتضمن هذه المرحلة ارشادات حول تصنيف وقياس الادوات المالية، ومن المتوقع ان ينتج عن تطبيقها تغييرات جوهرية على تصنيف وقياس الادوات المالية. ينبغي تطبيق هذا المعيار على السنوات المالية التي تبدأ في أول كانون الثاني ٢٠١٢ وما بعد، ويسمح بتطبيقه مبكراً.

هذا ولم تقرر ادارة الشركة بعد تاريخ تطبيق هذا المعيار .

معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ الادوات المالية الاعتراف والقياس- بنود التحوط المؤهلة

تم إصدار التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ خلال شهر آب ٢٠٠٨ وينبغي تطبيقها للسنوات المالية التي تبدأ في أول تموز ٢٠٠٩ أو بعد ذلك.

يتطرق هذا التعديل إلى معاملات التحوط لجانب واحد من مخاطر البند المتحوط له وتحديد بند التضخم أو جزء منها في حالات معينة كمخاطر متحوط لها. يوضح هذا التعديل بأنه يسمح للمنشأة بتحديد جزء من التغير في القيمة العادلة أو التنوع في التدفق النقدي للأداة المالية كبند متحوط له.

ان تطبيق هذا التعديل لن ينتج عنه أي اثر على المركز المالي أو الاداء المالي للشركة، حيث انه لم يتم الدخول في مثل أدوات التحوط هذه.

تم إصدار التفسير التالي حتى ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ إلا أنه غير ملزم ولم يطبق حتى الآن من قبل الشركة:

تفسير رقم ١٧ الصادر عن لجنة تفسير معايير التقارير المالية الدولية – توزيعات الموجودات غير النقدية على الملاك.

لن ينتج عن تطبيق هذا التفسير أثر على المركز المالي أو الاداء المالي للشركة.

(٢-٤) استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر على مبالغ الموجودات والمطلوبات والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. إن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر أيضا على الإيرادات والمصاريف والمخصصات وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة القيام بأحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ وأوقات التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات في المستقبل في أوضاع وظروف تلك المخصصات.

(٢-٥) ملخص السياسات المحاسبية الهامة

الممتلكات والمعدات

يتم إثبات الممتلكات والمعدات بالكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم وأي مخصص مقابل التدني في القيم ولا يتم استهلاك الأراضي.

يحتسب الاستهلاك باستخدام طريقة القسط الثابت على مدى العمر الانتاجي المتوقع باستخدام النسب التالية:

٪	
٢-٨	الابنية والإنشاءات
٢٥	الطرق والساحات
٧-٢٠	الألات والمعدات
٥	شيكات المياه
٥	شيكات الكهرباء
٩	الأثاث والأجهزة المكتبية
١٠	الأجهزة الطبية والمخبرية
١٢	أجهزة الإتصالات
١٢	الحاسب الآلي
١٥	المركبات
١٠	قطع الغيار الاحتياطية
٢٠	الأنظمة البرمجية

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الممتلكات والمعدات عن صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدني في قائمة الدخل.

يتم مراجعة العمر الانتاجي وطريقة الاستهلاك بشكل دوري للتأكد من أن طريقة وفترة الاستهلاك تناسب مع المنافع الاقتصادية المتوقعة من الممتلكات والمعدات.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

المشاريع تحت التنفيذ

تظهر المشاريع تحت التنفيذ بالكلفة وتتضمن كلفة الإنشاءات والمعدات والمصاريف المباشرة.

الشهرة

يتم تسجيل الشهرة بالكلفة التي تمثل الزيادة في تكلفة تملك أو شراء الاستثمار في الشركة الحليفة او التابعة عن حصة الشركة في القيمة العادلة لصافي موجودات تلك الشركة بتاريخ التملك. يتم تسجيل الشهرة الناتجة عن الاستثمار في شركات تابعة في بند منفصل كموجودات غير ملموسة، أما الشهرة الناتجة عن الاستثمار في شركات حليفة فتظهر كجزء من حساب الاستثمار في الشركة الحليفة ويتم لاحقاً تخفيض تكلفة الشهرة بأي تدني في قيمة الاستثمار.

يتم توزيع الشهرة على وحدة/ وحدات توليد النقد لأغراض اختبار التدني في القيمة.

يتم إجراء اختبار لقيمة الشهرة في تاريخ القوائم المالية ويتم تخفيض قيمة الشهرة إذا كانت هناك مؤشرات على أن قيمة الشهرة قد تدنت وذلك في حال كانت القيمة القابلة للاسترداد المقدرة لوحدة/ وحدات توليد النقد التي تعود لها الشهرة أقل من القيمة المسجلة في الدفاتر لوحدة/ وحدات توليد النقد ويتم تسجيل قيمة التدني في قائمة الدخل.

استثمارات في شركات حليفة

الشركات الحليفة هي تلك الشركات التي تمارس فيها الشركة تأثيراً فعّالاً على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية والتي تمتلك الشركة نسبة تتراوح بين ٢٠٪ الى ٥٠٪ من حقوق التصويت، وتظهر الاستثمارات في الشركات الحليفة بموجب طريقة حقوق الملكية.

لا يتم تسجيل أية خسائر تزيد عن حصة الشركة في رأسمال الشركة الحليفة باستثناء حصتها في التزامات الشركة الحليفة.

موجودات مالية متوفرة للبيع

يتم تسجيل الموجودات المالية المتوفرة للبيع بالقيمة العادلة مضافاً إليها مصاريف الاقتناء عند الشراء ويعاد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة، ويظهر التغير في القيمة العادلة في بند مستقل ضمن حقوق الملكية. وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها أو حصول تدني في قيمتها يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في قائمة الدخل بما في ذلك المبالغ المقيدة سابقاً في حقوق الملكية والتي تخص هذه الموجودات. ولا يمكن استرجاع خسائر التدني في أسهم الشركات.

تظهر الموجودات المالية التي لا يمكن تحديد قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه بالكلفة ويتم تسجيل اي تدني في قيمتها في قائمة الدخل.

المصاريف المدفوعة على الردم التحضيري

يتم تأجيل المصاريف المدفوعة على الردم التحضيري بحيث يتم تحميل هذه المصاريف على كلفة الانتاج بناءً على تقديرات للكميات المتوقع انتاجها من كل موقع.

المخزون وقطع الغيار

يتم تسعير المخزون وقطع الغيار واللوازم بالكلفة او صافي القيمة القابلة للتحقق ايهما أقل.

يتم احتساب التكاليف المتكبدة لايصال كل صنف من اصناف المخزون لوضعه الحالي كما يلي:

المواد الخام (الأولية)	كلفة الشراء باستخدام طريقة متوسط الكلفة المرجح .
المخزون الجاهز وتحت التصنيع	كلفة المواد الخام والمصاريف غير المباشرة الأخرى بناء على مرحلة التصنيع (الانتاج) باستخدام طريقة متوسط الكلفة المرجح .
قطع الغيار واللوازم	كلفة الشراء بإستخدام طريقة متوسط الكلفة المرجح .

تمثل صافي القيمة القابلة للتحقق سعر البيع المقدر في الظروف العادية بعد تنزيل الكلفة المقدرة لاتمام عملية الانتاج والكلف المقدرة المتعلقة بعملية البيع.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

الذمم المدينة

تظهر الذمم المدينة بقيمة الفاتورة الصادرة أو قيمة البضاعة المشحونة بعد تنزيل مخصص الديون المشكوك في تحصيلها.

موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

يتم تسجيلها عند الشراء بالقيمة العادلة. ويتم تسجيل التغيرات اللاحقة في القيمة العادلة في قائمة الدخل في نفس فترة حدوث التغير بما فيها التغير في القيمة العادلة الناتجة عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملات الأجنبية.

النقد وما في حكمه

يمثل النقد وما في حكمه النقد في الصندوق ولدى البنوك وباستحقاقات لا تتجاوز الثلاثة أشهر بحيث لا تتضمن مخاطر التغير في القيمة.

لأغراض قائمة التدفقات النقدية يتكون النقد وما في حكمه من النقد في الصندوق ولدى البنوك كما هو معرف أعلاه بعد تنزيل البنوك الدائنة.

تدني الموجودات

تقوم الشركة بتاريخ القوائم المالية بتقييم وجود أية مؤشرات على انخفاض الموجودات. وفي حال وجود مثل تلك المؤشرات أو عند القيام بفحص التدني السنوي للموجودات، تقوم الشركة بتقدير القيمة الاستردادية.

تمثل القيمة الاستردادية للموجودات، القيمة العادلة للموجودات/وحدة توليد النقد بعد تنزيل مصاريف البيع أو القيمة المستخدمة أيهما أعلى.

في حال زيادة القيمة الدفترية عن القيمة الاستردادية يتم تنزيل قيمة الموجودات/وحدة توليد النقد إلى القيمة الاستردادية، ولتحديد القيمة المستخدمة فإنه يتم خصم التدفقات النقدية المتوقعة إلى قيمتها الحالية باستخدام معدل خصم يعكس التقديرات السوقية الحالية للقيمة الزمنية للنقود والمخاطر المتعلقة بتلك الموجودات. ويتم تسجيل خسائر التدني في قائمة الدخل.

التدني في قيمة الموجودات المالية

تقوم الشركة بمراجعة القيم المثبتة للموجودات المالية في تاريخ الميزانية لتحديد فيما اذا كانت هنالك مؤشرات تدل على تدني في قيمتها إفرادياً أو على شكل مجموعة، وفي حالة وجود مثل هذه المؤشرات فانه يتم تقدير القيمة القابلة للاسترداد من اجل تحديد خسارة التدني.

يتم تحديد مبلغ التدني كما يلي:

-تدني قيمة الموجودات المالية التي تظهر بالكلفة المطفأة: بناءً على تقدير التدفقات النقدية المخصومة بسعر الفائدة الفعلي الاصيلي.

-تدني الموجودات المالية المتوفرة للبيع التي تظهر بالقيمة العادلة: يمثل الفرق بين القيمة المثبتة في السجلات والقيمة العادلة.

-تدني قيمة الموجودات المالية التي تظهر بالكلفة: بناءً على القيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة مخصومة بسعر السوق الحالي للعائدات على موجودات مالية مشابهة.

يتم تسجيل التدني في القيمة في قائمة الدخل كما يتم تسجيل اي وفر في الفترة اللاحقة نتيجة التدني السابق في الموجودات المالية في قائمة الدخل باستثناء أسهم الشركات المتوفرة للبيع.

يتم تحويل الموجودات غير المالية والمطلوبات غير المالية بالعملات الاجنبية والظاهرة بالقيمة العادلة في تاريخ تحديد قيمتها العادلة.

يتم تسجيل الارباح والخسائر الناتجة عن تحويل العملات الأجنبية في قائمة الدخل.

يتم تسجيل فروقات التحويل لبنود الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية غير النقدية (مثل الأسهم) كجزء من التغير في القيمة العادلة.

القروض طويلة الأجل

يتم تسجيل القروض بصافي القيمة المستلمة ويتم قيد الفوائد على القروض باستخدام معدل الفائدة الفعلي.

يتم قيد الفوائد على القروض طويلة الأجل خلال السنة التي استحققت بها، اما الفوائد على القروض طويلة الأجل لتمويل المشاريع تحت التنفيذ فيتم رسملتها كجزء من مصاريف هذه المشاريع.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

منافع الموظفين

تمنح الشركة موظفيها خطأً للتقاعد المبكر، ويتم تحديد الإلتزام المترتب على هذه الخطة من قبل خبير إكتواري. يتم أخذ مخصص للإلتزام وتكاليف التقاعد على أساس طريقة الوحدة الإضافية التقديرية. إن طريقة الوحدة الإضافية التقديرية تعتبر أن كل فترة خدمة للموظف تؤدي الى زيادة الإلتزام ويتم تحديد كل وحدة بشكل منفصل للوصول الى قيمة الإلتزام النهائي.

يتم تحميل كلفة الخدمة السابقة بإستخدام طريقة القسط الثابت وعلى أساس معدل الفترة التي تتحقق خلالها هذه المنافع. يتم تحقيق أرباح وخسائر تسويات منافع الموظفين عند حدوثها. يتم إطفاء الأرباح والخسائر الإكتوارية على أساس فترة الخدمة المتوقعة للموظفين. يتم تحقيق ارباح وخسائر تعديلات أو تسديدات منافع التقاعد بتاريخ حدوثها.

يتم تسجيل إلتزام التقاعد المبكر على أساس القيمة الحالية للتدفقات النقدية التقديرية بإستخدام معدل فائدة يماثل معدلات الفائدة على السندات الحكومية.

اضافة الى خطة التقاعد المبكر المبينة أعلاه، تقوم الشركة بمنح موظفيها تعويض على اساس مدة الخدمة التراكمية منذ ١ حزيران ٢٠٠٠ لكل موظف بتاريخ القوائم المالية وبشرط استكمال الحد الادنى للخدمة وفقاً للأنظمة الداخلية بحيث يشارك كل من الشركة والموظفين في هذه الخطة كل بنسبة مساهمته المحددة، يتم تحميل التكاليف المتوقعة لهذه المكافآت على مدة الخدمة ويتم الاعتراف بمساهمة الشركة خلال السنة التي تمت بها.

ذمم دائنة ومستحقات

يتم إثبات المطلوبات للمبالغ المستحقة السداد في المستقبل للبضائع والخدمات المستلمة سواء تمت او لم تتم المطالبة بها من قبل المورد.

المخصصات

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على الشركة التزامات في تاريخ القوائم المالية ناشئة عن أحداث سابقة وان تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه.

الإيرادات

يتم إثبات إيرادات المبيعات عند شحن البضاعة وإصدار الفاتورة للعميل.

يتم إثبات إيرادات الفوائد على اساس الاستحقاق.

يتم إثبات توزيعات ارباح الاستثمارات عند اقرارها من قبل الهيئات العامة للشركات المستثمر بها.

يتم إثبات الإيرادات الاخرى وفقاً لمبدأ الاستحقاق.

رسوم التعدين

يتم تحميل رسوم التعدين على الفوسفات المستخدم من قبل وحدة الأسمدة على كلفة الإنتاج، اما رسوم التعدين على الفوسفات المصدر الى الخارج فيتم اظهارها كبند منفصل في قائمة الدخل.

عقود التأجير

يتم تصنيف إيجار الموجودات التي تعود جميع مخاطرها وعوائدها للمؤجر كإيجار تشغيلي. ويتم قيد قيمة الدفعات المتعلقة بالإيجار التشغيلي كمصروف خلال فترة الإيجار بإستخدام طريقة القسط الثابت.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

ضريبة الدخل

تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضريبة المستحقة والضرائب المؤجلة.

تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الارباح الخاضعة للضريبة، وتختلف الارباح الخاضعة للضريبة عن الارباح المعلنة في القوائم المالية لان الارباح المعلنة تشمل إيرادات غير خاضعة للضريبة او مصاريف غير قابلة للتنزيل في السنة المالية وانما في سنوات لاحقة او الخسائر المترakمة المقبولة ضريبياً أو بنود ليست خاضعة او مقبولة التنزيل لاغراض ضريبية.

تحسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة بموجب القوانين والانظمة والتعليمات.

إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقع دفعها او استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات او المطلوبات في القوائم المالية والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على اساسها. يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام بالميزانية وتحسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي او تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة.

يتم مراجعة رصيد الموجودات الضريبية المؤجلة في تاريخ القوائم المالية ويتم تخفيضها في حالة توقع عدم امكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبة جزئياً أو كلياً.

العملات الأجنبية

يتم تسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء المعاملات.

يتم تحويل أرصدة الموجودات المالية والمطلوبات المالية بأسعار العملات الاجنبية الوسطية السائدة في تاريخ القوائم المالية والمعلنة من البنك المركزي الأردني.

القيمة العادلة

ان أسعار الإغلاق بتاريخ القوائم المالية في اسواق نشطة تمثل القيمة العادلة للموجودات المالية التي لها اسعار سوقية.

في حال عدم توفر أسعار معلنة او عدم وجود تداول نشط لبعض الموجودات المالية او عدم وجود سوق نشط، يتم تقدير قيمتها العادلة بعدة طرق منها:

- مقارنةا بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير.

- تحليل التدفقات النقدية المستقبلية وخصم التدفقات النقدية المتوقعة بنسبة مستخدمة في أداة مالية مشابهة لها.

-نماذج تسعير الخيارات.

تهدف طرق التقييم الى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالاعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعه عند تقدير قيمة الموجودات المالية، وفي حال وجود موجودات مالية يتعذر قياس قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالكلفة بعد تنزيل أي تدني في قيمتها.

معلومات القطاعات

قطاع الأعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشترك معاً في تقديم منتجات او خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات إعمال أخرى والتي يتم قياسها وفقاً للتقارير التي يتم استعمالها من قبل الرئيس التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى الشركة.

القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات أو خدمات في بيئة اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات عمل في بيئات اقتصادية.

التقاص

يتم اجراء تقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في المركز المالي فقط عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاص او يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

المجموع	الانظمة البرمجية	قطع الغيار الاحتياطية	المركبات	الحاسب الآلي	اجهزة الاتصالات	الاجهزة الطبية والمخبرية
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٤٥٠,٩٩٦,٦٣٧	١,٩١٣,١٠٤	١١,٠٨٣,٥٠٦	٩,٧٤٥,٢٤٦	٢,٧٩٣,٧٣٧	١,٣٨٠,٧١٣	٨١١,٦٨٧
٧,٦٧٤,٩٤٥٧	-	٢٤٢,١٢١	٥٠,٥١٩٢	١٣٣,٠٦٧	١٥,٥٥٩	٤١,٨٣٣
٢٥,٨٧٠,٥١٣	-	-	٣,٠٠٠	١٤,٦٨٠	٢,٠١٩	٥,٠٨٦
(٢,٢١١,٩٢٨)	-	-	(٤٠,٥٠١)	(١٥٣,٠١٠)	(٤٥,٦٦٣)	(٢١,١٧٣)
٤٨٢,٣٢٩,٦٧٩	١,٩١٣,١٠٤	١١,٣٢٥,٦٢٧	٩,٨٥٢,٩٣٧	٢,٧٨٨,٤٧٤	١,٣٥٢,٦٢٨	٨٣٧,٤٣٣
٣٧٨,٥٩٢,٥٨٢	٤٧٨,٢٧٦	٨,٢٩٢,٥٩٢	٥,٨٥٢,٦٦٤	١,٨١٢,٣٥٦	١,٣٠٧,٣٦١	٧٣٥,٣٤١
١٣,٠٣٩,٨٤٧	٣٢٥,٢٢٧	٤٥٦,٥٩٢	٤٧٣,٤٦٠	٢٨٣,٦٦٣	١٦,٨٧٣	١١,١٦٧
(١,٦١٧,٨٢٤)	-	-	(٤٠,٤٨٩)	(١٤٦,٦٢٢)	(٤٤,٣٣٥)	(٨,٥١٢)
٣٩٠,٠١٤,٦٠٥	٨٠٣,٥٠٣	٨,٧٤٩,١٨٤	٥,٩٢٥,٦٣٥	١,٩٤٩,٣٩٧	١,٣٧٩,٨٩٩	٧٣٧,٩٩٦
٩٢,٣١٥,٠٧٤	١,١٠٩,٦٠١	٢,٥٧٦,٤٤٣	٣,٩٢٧,٣٠٢	٨٣٩,٠٧٧	٧٢,٧٢٩	٩٩,٤٣٧

٣) ممتلكات ومعدات

الأراضي	الابنية والإنشاءات	الطرق والساحات	الآلات والمعدات	شبكات المياه	شبكات الكهرباء	الاثاث والاجهزة المكتبة
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٠٠٩						
الكلفة						
٥٤٩,٤٥٥	٦٥,٢١٩,١٢٦	٦,٥٢٠,٨٥٨	٣١٤,١٧٥,٢٧٨	٢٢,٥٣٥,٥٤٥	١٠,٤٢٧,٤٩٤	٣,٨٤٠,٨٨٨
-	٥,٠٢٠,٦٩٠	-	١,٧٤٩,٥٧٩	١٠,٧٧٥١	(٤١٠,٧١٥)	٢٦٩,٣٨٠
-	٢٥,٧٦٩,٩٠٥	٨,٢٣٠	٨,٤٢٣	-	٦,٨٠٠	٥٢,٣٧٠
-	(٥٢٦,٦٧٢)	-	(٧٦٥,٨٣٨)	-	(٣,١١٨)	(٢٩٥,٩٥٣)
٥٤٩,٤٥٥	٩٥,٤٨٣,٠٤٩	٦,٥٢٩,٠٨٨	٣١٥,١٦٧,٤٤٢	٢٢,٦٤٣,٢٩٦	١٠,٠٢٠,٤٦١	٣,٨٦٦,٦٨٥
الاستهلاك المتراكم						
-	٤٤,٦٤٥,١٥٢	٥,٤٥٤,٥٠٩	٢٨٣,٤٠٠,٠٥١	١٥,٠٩٣,٢٠٤	٩,٠٣٠,٣٥٤	٢,٤٩٠,٧٢٢
-	١,١١٧,٠٠٩	١٢٩,٠٣٣	٨,٩٨٦,٢٦٦	٩٥٠,٦٣٩	١٣٢,٠٠٢	١٥٧,٩١٦
-	(٦,٢١٩)	-	(٧٦٠,٤٦١)	-	(٣,١١٧)	(٢٤٨,٠٦٩)
-	٤٥,٧٥٥,٩٤٢	٥,٥٨٣,٥٤٢	٢٩١,٦٢٥,٨٥٦	١٦,٠٤٣,٨٤٣	٩,١٥٩,٢٣٩	٢,٤٠٠,٥٦٩
٥٤٩,٤٥٥	٩٩,٧٢٧,١٠٧	٩,٤٥٥,٤٦٦	٣٣٥,٤١٥,٨٦٦	٢١,٥٩٢,٤٥٣	١٠,١٨٨,٢٢٣	٤,٢٦٨,٢٥٤
الرصيد كما في أول كانون الأول ٢٠٠٩						
٥٤٩,٤٥٥	٩٩,٧٢٧,١٠٧	٩,٤٥٥,٤٦٦	٣٣٥,٤١٥,٨٦٦	٢١,٥٩٢,٤٥٣	١٠,١٨٨,٢٢٣	٤,٢٦٨,٢٥٤
صافي القيمة الدفترية كما في ٢٠٠٩ كانون الأول ٢٠٠٩						
٥٤٩,٤٥٥	٩٩,٧٢٧,١٠٧	٩,٤٥٥,٤٦٦	٣٣٥,٤١٥,٨٦٦	٢١,٥٩٢,٤٥٣	١٠,١٨٨,٢٢٣	٤,٢٦٨,٢٥٤

المجموع	الانظمة البرمجية	قطع الغيار الاحتياطية	المركبات	الحاسب الآلي	اجهزة الاتصالات	الاجهزة الطبية والمخبرية
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٤٤٣,٧١٨,٣٦١	١,٩١٣,١٠٤	١,٠٣٣,١٣٩١	٧,٠٣١,٨٢٣	٢,٤٧٩,٦٩٤	١,٣٩١,٣١٢	٧٧١,٤٩٥
٨,٦٦٦,٥٠٤	-	٧٥٢,٤٢١	٣,٢٨٨,٤٨٣	١٥١,٠٤٣	٢٩,١٥٩	٤٤٠,٢٢
٥,٣٢٤,١١٣	-	-	-	٢٨٣,٦٣٢	-	-
(٦,٦١٢,٢٤١)	-	(٣٠٦)	(٥٧٥,٠٦٠)	(١٢٠,٦٣٢)	(٣٩,٧٥٨)	(٣,٨٢٠)
٤٥٠,٩٩٦,٦٣٧	١,٩١٣,١٠٤	١١,٠٨٣,٥٠٦	٩,٧٤٥,٢٤٦	٢,٧٩٣,٧٣٧	١,٣٨٠,٧١٣	٨١١,٦٨٧
٣,٦٧٣,١٢,٢٦٣	٩٥,٦٥٥	٧,٧٥٣,٥٣٠	٥,٦٢٧,٦٢٠	١,٦٩٠,٣٣٤	١,٣١٥,٦٨٦	٧٣٦,٧٠٣
١٣,٤٦٤,٥٣٨	٣٨٢,٦٢١	٥٣٩,٣٦٨	٧١٢,٣٠٥	٢٣٣,٢٨٢	٢٤,٨١٨	١٢,٤٣٤
(٢,١٨٤,٣١٩)	-	(٣٠٦)	(٤٨٧,٢٦١)	(١١١,٢٦٠)	(٣٣,١٤٣)	(٣,٧٩٦)
٣,٧٨,٥٩٢,٥٨٢	٤٧٨,٢٧٦	٨,٢٩٢,٥٩٢	٥,٨٥٢,٦٦٤	١,٨١٢,٣٥٦	١,٣٠٧,٣٦١	٧٣٥,٣٤١
٧٣,٤٠٤,٠٥٥	١,٤٣٤,٨٢٨	٢,٧٩٠,٩١٤	٣,٨٩٢,٥٨٢	٩٨١,٣٨١	٧٣,٣٥٢	٧٦,٣٤٦

الأراضي	الآبنية والإنشاءات	الطرق والساحات	الآلات والمعدات	شبكات المياه	شبكات الكهرباء	الاثاث والاجهزة المكتبة
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٠٠٨						
الكلفة						
الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٨	٥٤٩,٤٥٥	٦٣,٨٢٣,٥٥٦	٦,٢٦٠,٦٥٥	٣١٢,٦٦٨,١٨٨	٢٢,٩٥٧,٣١٩	٣,٤٢٤,١٣٦
إضافات	-	٢,٦٧٢,٨٢١	٥٧٤,١٠٨	٥٩٤,٢٧٨	٤٧,٨٥	٥٥٤,٨٢٦
تحويلات من مشاريع تحت التنفيذ	-	٢,٩٧٦,٨٥٦	١٨١,٥٨٠	١,١٨٤,٦٨٠	-	١٧٢,٣٦٥
إستبعادات	-	(٤,٣٥٤,١٠٧)	(٤٩٥,٤٨٥)	(٢٧١,٨٦٨)	(٤٢٢,٣٣٢)	(٣١٠,٤٣٩)
الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨	٥٤٩,٤٥٥	٦٥,٢١٩,١٢٦	٦,٥٢٠,٨٥٨	٣١٤,١٧٥,٢٧٨	٢٢,٥٣٥,٥٤٥	٣,٨٤٠,٨٨٨
الاستهلاك المتراكم						
الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٨	-	٤٣,٩١٧,٨٦٤	٥,٨١٠,٢٥٩	٢٧,٤٦٨,٦٢٧	١,٤٢٢,٦٤٠	٢,٥٣٩,٣٦٢
استهلاك السنة	-	١,١٢٥,٧٦٤	١٣٩,٢٣٤	٨,٩٨٣,٢٤٥	٩٦٧,١٠٨	٢٠,٨٥٠
ما يخص الإستبعادات	-	(٣,٩٨,٤٧٦)	(٤٩٤,٩٨٤)	(٢٦٩,٤٢١)	(١٠٠,٣٠٤)	(٢٥٧,١٤٢)
الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨	-	٤٤,٦٤٥,١٥٢	٥,٤٥٤,٥٠٩	٣٨,٣٤٠,٠٥١	١,٥٠٩,٣٣٤	٢,٤٩٠,٧٢٢
صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨	٥٤٩,٤٥٥	٢٠,٥٧٣,٩٧٤	١,٠٦٦,٣٤٩	٣٠,٧٧٥,٢٢٧	٢٠,٩٤٢,٢٤١	١,٣٥٠,١٦٦

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(٤) مشاريع تحت التنفيذ

	الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٩	الإضافات	المحول الى الممتلكات والمعدات	المحمل على ذمم مدينة	الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
مشاريع الإدارة العامة ومنجمي الأبيض والحسا	٣٠,٥٤٧٣	٥٣٨,٣٦٢	-	-	٣٠,٥٤٧٣
مشاريع منجم الشيدية	٤٠,٠٠٠	١,٥٨٩,٢٨٦	-	-	٤٠,٠٠٠
مشاريع المجمع الصناعي - العقبة	١٦,٨٨١,٥٧٥	٢٩,٧٧٥,٧٧٧	(٣,٥٨٧,٠١٣)	(٣٢٨,٧١١)	٢٠,٤٥٨,١٢٨
	١٧,٢٢٧,٠٤٨	٣١,٩٠٣,٤٢٥	(٣,٥٨٧,٠١٣)	(٣٢٨,٧١١)	١٧,٢٢٧,٠٤٨

- تقدر الكلفة المتبقية لإنجاز المشاريع تحت التنفيذ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ بمبلغ ٢٣,٣٣٨,٠٣٩ دينار تقريباً.

(٥) شهرة شراء وحدة الأسمدة

قامت الشركة خلال عام ١٩٨٦ بشراء شركة صناعة الأسمدة الأردنية بموجب قرار لجنة الأمن الإقتصادي رقم ٨٦/١٦ تاريخ ١٥ حزيران ١٩٨٦، حيث انتقلت كافة موجودات وبعض مطلوبات شركة صناعة الأسمدة الأردنية إلى الشركة.

تمثل شهرة شراء وحدة الأسمدة الزيادة في كلفة الشراء عن حصة الشركة في القيمة العادلة لموجودات ومطلوبات شركة صناعة الأسمدة الأردنية والتي تم تسجيلها خلال عام ١٩٩٦.

اختبار تدني الشهرة:

تم تحديد القيمة القابلة للاسترداد لوحدة الأسمدة على أساس القيمة المستخدمة من خلال التدفقات النقدية المتوقعة على أساس الموازنة التقديرية والتدفقات النقدية المتوقعة التي أعدت من قبل الشركة. تم استخدام معدل خصم ١٢,٨٪ وتم إعداد التدفقات النقدية على أساس الطاقة الإنتاجية الحالية وباستخدام توقعات أسعار بيع المنتجات الجاهزة وأسعار شراء المواد الخام الصادرة عن مؤسسات دولية متخصصة، بناءً على نتائج اختبار تدني الشهرة فقد تم تحديد القيمة القابلة للاسترداد بأعلى من القيمة الدفترية وعليه لم يتم تسجيل أي تدني.

الافتراضات الأساسية:

إن الافتراضات الأساسية المستخدمة في احتساب القيمة المستخدمة لوحدة الأسمدة والتي اعتمدت عليها الإدارة في إعداد التدفقات النقدية المتوقعة لفحص التدني في قيمة الشهرة هي كما يلي:

المبيعات المتوقعة:

تم استخدام كميات المبيعات التي حققتها الشركة خلال عام ٢٠٠٩ لبناء توقعات المبيعات للسنوات القادمة.

التكاليف المتوقعة:

تم استخدام معدلات التكاليف التي تحملتها الشركة (باستثناء أسعار المواد الخام) خلال عام ٢٠٠٩ لبناء توقعات التكاليف للسنوات القادمة.

معدل الخصم:

تم استخدام معدل خصم يأخذ في الاعتبار التقديرات السوقية الحالية للمخاطر المتعلقة بالصناعة لتحديد المعدل المرجح لكلفة رأس المال.

أسعار المبيعات وأسعار المواد الخام:

تم استخدام معدلات أسعار المبيعات وأسعار المواد الخام المتوقعة وفقاً للنشرات الصادرة عن مؤسسات دولية ذات علاقة بالصناعة.

الحساسية للتغيرات في الافتراضات الأساسية:

تعتقد إدارة الشركة بعدم وجود تغيرات متوقعة على الإفتراضات الأساسية في تحديد القيمة المستخدمة من الممكن أن تؤدي إلى انخفاض القيمة القابلة للاسترداد عن القيمة الدفترية لوحدة الأسمدة.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(٦) استثمارات في شركات حليفة

	الدولة	طبيعة النشاط	نسبة الملكية	٢٠٠٩	٢٠٠٨
			%	دينار	دينار
الشركة الهندية الأردنية للكيماويات	الأردن	إنتاج حامض الفوسفوريك	٣٤,٨	١٨,٢٠٦,٨٩٣	٢٥,٧١١,٠٨٦
شركة الأسمدة اليابانية الأردنية	الأردن	إنتاج سماد NPK	٢٠	٦,٩٢٢,٩٤٨	٥,٥٢٣,٢٤٠
شركة مناجم لتطوير التعدين	الأردن	خدمات تعدين	٢٦	٧,٦٣٦,٤٠٧	٢٦٠,٠٠٠
الشركة الأردنية الهندية للأسمدة*	الأردن	إنتاج حامض الفوسفوريك	٤٨	٨,٤٧٧,٣٣٥	٨,٩٧٦,٠٠٠
شركة الموائئ الصناعية*	الأردن	خدمات شحن	٥٠	٢٥٠,٠٠٠	-
				٤١,٤٩٣,٥٨٣	٤٠,٤٧٠,٣٢٦

* شركات تحت التأسيس

إن تفاصيل الحركة على حساب استثمارات في شركات حليفة هي كما يلي:

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
الرصيد كما في أول كانون الثاني	٤٠,٤٧٠,٣٢٦	٣١,٦٥٦,٨٧٢
حصة الشركة من أرباح السنة	٢,٠٤٩,٥٧٤	١,٨٣٤,٦٢٢
الاستثمار في الشركة الأردنية الهندية للاسمدة	-	٨,٩٧٦,٠٠٠
الاستثمار في شركة الموائئ الصناعية	٢٥٠,٠٠٠	-
توزيعات أرباح	(١,٢٧٦,٣١٧)	(١,٩٩٧,١٧٨)
الرصيد كما في ٣١ كانون الأول	٤١,٤٩٣,٥٨٣	٤٠,٤٧٠,٣٢٦

حصة الشركة من قائمة المركز المالي الشركات الحليفة:

	الشركة الهندي الاردنية للكيماويات		شركة الاسمدة اليابانية الأردنية		شركة مناجم لتطوير التعدين	
	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
موجودات متداولة	٧,١٣٤,٨٥٦	١٧,١٩٠,٢٢٣	٤,٨٦٩,٠٠٥	٥,٥٦١,٧٩٣	٧,٤٢٣,٠٨٢	٢٦٠,٠٠٠
موجودات غير متداولة	١٨,٠٠٠,٨٨١	١٩,٧٧٠,٩١١	٣,٠٣٣,٣٥٥	٣,٤٦٣,٤٩٩	١,٧٥٣,١١٢	-
مطلوبات	(٦,٩٢٨,٨٤٤)	(١١,٢٥٠,٠٤٨)	(٩٧٩,٤١٢)	(٣,٥٠٢,٠٥٢)	(١,٥٣٩,٧٨٧)	-
صافي الموجودات	١٨,٢٠٦,٨٩٣	٢٥,٧١١,٠٨٦	٦,٩٢٢,٩٤٨	٥,٥٢٣,٢٤٠	٧,٦٣٦,٤٠٧	٢٦٠,٠٠٠

حصة الشركة من إيرادات ونتائج أعمال الشركات الحليفة:

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
الإيرادات	٣٨,٧٢٠,٩٤٩	٧٨,٠٦٧,٥٣٩
ربح السنة	٢,٠٤٩,٥٧٤	١,٨٣٤,٦٢٢

* تم تصنيف حساب قطع غيار ولوازم كما يلي :

٢٠٠٨		٢٠٠٩	
دينار	دينار	دينار	دينار
٥٥,٣٥٥,٥٩٨	٦٦,٧١٨,٥٧٢	مجموع قطع غيار ولوازم في نهاية العام	
(١٣,٨٣٨,٨٩٩)	(١٦,٦٧٩,٦٤٣)	ينزل ٢٥٪ منها متوقع استخدامه خلال عام	
٤١,٥١٦,٦٩٩	٥٠,٠٣٨,٩٢٩		
(٢٣,١٣٠,٣٧٨)	(٢٣,١٣٠,٣٧٨)	مخصص قطع غيار ولوازم بطيئة الحركة **	
١٨,٣٨٦,٣٢١	٢٦,٩٠٨,٥٥١	مخزون قطع غيار ولوازم استراتيجي متوقع استخدامه بعد أكثر من عام	

** ان تفاصيل الحركة على حساب مخصص قطع غيار ولوازم بطيئة الحركة هي كما يلي :

٢٠٠٨		٢٠٠٩	
دينار	دينار	دينار	دينار
١٩,٣٢٢,٢١٥	٢٣,١٣٠,٣٧٨	الرصيد كما في أول كانون الثاني	
٣,٩٠٢,٥٨٧	-	المخصص خلال السنة	
(٩,٤٤٢,٤٢٤)	-	المحول إلى قطع غيار احتياطية ضمن بند الممتلكات والمعدات	
٢٣,١٣٠,٣٧٨	٢٣,١٣٠,٣٧٨	الرصيد كما في ٣١ كانون الأول	

(١٠) المخزون

٢٠٠٨		٢٠٠٩	
دينار	دينار	دينار	دينار
٣٦,٢٨٥,٩٧٧	٢٩,٣١١,٢٣٦	منتجات جاهزة - صافي	
٦,٨٥٥,٣٠٤	٢٥,١٢٥,٥٣١	منتجات تحت التصنيع (إيضاح ٣٥)	
٨,٢٥٢,٤٨٣	١٥,٥٨٠,٧٩٥	مواد خام	
٥١,٣٩٣,٧٦٤	٧٠,٠١٧,٥٦٢		

(٧) قروض اسكان الموظفين

٢٠٠٨		٢٠٠٩	
دينار	دينار	دينار	دينار
٢,٥٨٩,٩٢٧	٢,٥٠٥,٩٢٤	الرصيد كما في أول كانون الثاني	
١,١٨٨,٣٠٠	١,٦٧٤,٨٢٠	صافي الحركة خلال السنة	
(١,٢٠٢,٣٠٣)	(٧٦٨,٣١٤)	خصم القيمة الحالية	
٢,٥٠٥,٩٢٤	٣,٤١٢,٤٣٠	الرصيد كما في ٣١ كانون الأول	

(٨) موجودات مالية متوفرة للبيع

٢٠٠٨		٢٠٠٩	
دينار	دينار	دينار	دينار
٤٤٢,٩٧٩	٣٧٥,٧٤١	أسهم شركات - مدرجة	
٤,٧٥٥,٦٠٩	٦,٤٣٨,٧٩٨	أسهم شركات - غير مدرجة	
٥,١٩٨,٥٨٨	٦,٨١٤,٥٣٩		

فيما يلي ملخص الحركة على التغير المتراكم في القيمة العادلة :

٢٠٠٨		٢٠٠٩	
دينار	دينار	دينار	دينار
٧٩,٤٣٦	٤٠,٢٢٧	الرصيد كما في أول كانون الثاني	
(٣٩,٢٠٩)	(٦٧,٢٣٨)	صافي الخسائر غير المتحققة	
٤٠,٢٢٧	(٢٧,٠١١)	الرصيد كما في ٣١ كانون الأول	

(٩) قطع غيار ولوازم إستراتيجية

٢٠٠٨		٢٠٠٩	
دينار	دينار	دينار	دينار
١٣,٨٣٨,٨٩٩	١٦,٦٧٩,٦٤٣	قطع غيار*	
٥,٩٧٨,٦٨١	٧,٣٧٦,٩١٤	محروقات وزيوت	
٧,٤٤٧,٦٦٢	١,٢٦٠,٣٤٦	متفجرات	
٢,٧٣١,٥٩٣	٢,٧٢٠,٩٨٧	مواد بناء	
٢,٦١٣,٠٥٧	٣,١٥٣,٩٥٥	أخرى	
٢٥,٩٠٦,٩٩٢	٣١,١٩١,٨٤٥		

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(١١) ذمم مدينة

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
ذمم تجارية	٣٤ر٢٩٣ر٩٣٣	٦٥ر٢٥٦ر٩٢٩
ذمم شركات حليفة	٢٠ر٣٥٢ر٥٩٣	٤١ر٥٠١ر٥٥٥
أخرى	٥ر٥٣٢ر٦٤٠	٦ر٤٧٤ر٧١٣
	٦٠ر١٧٩ر١٦٦	١١٣ر٢٣٣ر١٩٧
مخصص الذمم المشكوك في تحصيلها	(٢٣ر٢٦١ر٠١٦)	(٢٢ر٧٦١ر٠١٦)
	٣٦ر٩١٨ر١٥٠	٩٠ر٤٧٢ر١٨١

ان تفاصيل الحركة على حساب مخصص الذمم المشكوك في تحصيلها هي كما يلي :

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
الرصيد كما في أول كانون الثاني	٢٢ر٧٦١ر٠١٦	٢٢ر٣٧١ر٠١٦
المخصص خلال العام	٥٠٠ر٠٠٠	٣٩٠ر٠٠٠
الرصيد كما في ٣١ كانون الاول	٢٣ر٢٦١ر٠١٦	٢٢ر٧٦١ر٠١٦

(ص ٦٦)

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(١٢) أرصدة مدينة اخرى

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
مدفوعات على الاعتمادات المستندية	١٢ر٣٠٩ر٠٧٧	١٥ر١٤٠ر٨٧١
دفعات على حساب ضريبة المبيعات	١٣ر٥٠٤ر٧١٦	٩ر٣٦٢ر٧٠٦
أخرى	٧ر٣٤٠ر٦٤٥	٤ر٠١٩ر٧٨٦
	٣٣ر١٥٤ر٤٣٨	٢٨ر٥٢٣ر٣٦٣

(١٣) نقد في الصندوق ولدى البنوك

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
نقد لدى البنوك	١٨٦ر٢٩٨ر٤٧٢	١٧٢ر٧٥٦ر٣٦٤
نقد في الصندوق	٣١ر٦٣٧	٤٦ر٩٢٧
	١٨٦ر٣٣٠ر١٠٩	١٧٢ر٨٠٣ر٢٩١
البنوك الدائنة التي تستحق خلال ثلاثة أشهر	(٦٧٤ر١٠٩)	(٤ر٨٢٩ر٠٤٤)
	١٨٥ر٦٥٦ر٠٠٠	١٦٧ر٩٧٤ر٢٤٧

يتضمن النقد لدى البنوك حسابات جارية بالدولار الامريكي بنسبة فائدة تتراوح بين ٢٥ر٠% و ٠ر٥% (٢٠٠٨ : بين ٢٥ر٠% و ١ر٥%).

يتضمن النقد لدى البنوك حسابات ودائع بالدينار الأردني بنسبة فائدة تتراوح بين ٢٥ر٤% و ٣٥ر٧% (٢٠٠٨ : ٢٥ر٧%).

يتضمن النقد لدى البنوك أرصدة بعملات أجنبية اخرى بما يعادل ٩٥١ر٩٦٨ر٨٥ر دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ (٢٠٠٨ : ٩٩٠ر٣٤٧ر١٦٣ دينار).

(١٤) حق ملكية حملة الأسهم

رأس المال المدفوع -

يبلغ رأسمال الشركة المصرح والمكتتب به والمدفوع ٠٠٠ر٠٠٠ر٧٥ر سهم بقيمة اسمية دينار للسهم الواحد.

الاحتياطي الإجباري -

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل ضريبة الدخل بنسبة ١٠% خلال السنوات وفقاً لقانون الشركات وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين. لا يجوز وقف التحويل للاحتياطي الإجباري قبل أن يبلغ رصيده ٢٥% من رأس المال المصرح به. إلا أنه يجوز بموافقة الهيئة العامة للشركة الاستمرار في التحويل الى أن يبلغ رصيد الاحتياطي الاجباري رأس مال الشركة المصرح به.

الاحتياطي الاختياري -

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من صافي الأرباح السنوية قبل ضريبة الدخل بنسبة لا تزيد عن ٢٠% وهو قابل للتوزيع على المساهمين.

الاحتياطي الخاص -

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من صافي الأرباح السنوية قبل ضريبة الدخل بنسبة لا تزيد عن ٢٠% وهو قابل للتوزيع على المساهمين.

(١٥) الأرباح الموزعة

قررت الهيئة العامة في اجتماعها العادي المنعقد بتاريخ ١٨ نيسان ٢٠٠٩ توزيع أرباح نقدية بقيمة ٥٠/٠ دينار للسهم بمجموع ٠٠٠ر٥٠٠ر٣٧ر دينار.

قررت الهيئة العامة في اجتماعها العادي المنعقد بتاريخ ١٩ نيسان ٢٠٠٨ توزيع أرباح نقدية بقيمة ٢٠/٠ دينار للسهم بمجموع ٠٠٠ر٥٠٠ر١٥ر دينار.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(١٦) قروض

	٢٠٠٩	٢٠٠٨		
	أقساط قروض	أقساط قروض		
عملة القرض	تستحق خلال عام	طويلة الأجل	تستحق خلال عام	طويلة الأجل
	دينار	دينار	دينار	دينار
القرض النمساوي (بنك كريديت انشتالت)	١٠٤٫٩٩٠	-	٢٠٦٫١٥٥	٩٩٫٠٦٣
قرض الصندوق العربي (٢٢٤)	٩٨٩٫١٧٩	١٫٩٧٨٫٣٥٩	١٫٠٢٦٫٦٠٦	٣٫٠٧٩٫٨١٨
قرض الصندوق العربي (٢٣٩)	٦٨٢٫٧٢٩	١٫٧٠٥٫٥٠٣	٦٩٤٫٨٨٤	٢٫٤٦٢٫٥٧١
قرض بنك الاستثمار الأوروبي	٢٫٣١٢٫٩٩٨	٨٫٠٩٥٫٤٩٤	٩٢٤٫٩٧١	١١٫٣٦٦٫٢٧٨
قرض البنك الاردني الكويتي	٢٫٣٧١٫٨٠٠	-	٩٫٤٨٧٫٢٠٠	٢٫٣٧١٫٨٠٠
	٦٩٦٫٤٦١	١١٫٧٧٩٫٣٥٦	١٢٫٣٣٩٫٨١٦	١٩٫٣٧٩٫٥٣٠

القرض النمساوي (بنك كريديت انشتالت) -

تم بتاريخ ٢٠ تشرين الثاني ١٩٨٨ توقيع اتفاقية قرض بين الشركة وبنك كريديت انشتالت النمساوي من خلال حكومة المملكة الأردنية الهاشمية حيث تم بموجبها منح قرض بمبلغ ٤٢٨٫٠٢١٫٤٢٨ شلن نمساوي بفائدة سنوية مقدارها ٤٫٥٪ هذا وتبلغ مدة القرض ٢٢ سنة منها سبع سنوات سماح فترة تدفع خلالها الفوائد فقط. يسدد القرض على ٣٠ قسط نصف سنوي متساوي استحق القسط الأول بتاريخ ٣١ كانون الأول ١٩٩٥ والقسط الأخير بتاريخ ٣٠ حزيران ٢٠١٠.

قرض الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي رقم (٢٢٤) -

تم بتاريخ ٢ تشرين الثاني ١٩٨٩ توقيع اتفاقية إعادة إقراض بين الشركة ووزارة التخطيط لقرض الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي رقم ٢٢٤ والبالغ ٨٫٠٠٠٫٠٠٠ دينار كويتي بفائدة سنوية ٦٪ تبلغ مدة القرض ٢٢ سنة منها ست سنوات فترة سماح تدفع خلالها الفوائد فقط، ويسدد القرض على ٣٥ قسط نصف سنوي استحق القسط الأول بتاريخ أول أيلول ١٩٩٥ والقسط الاخير بتاريخ اول ايلول ٢٠١٢.

قرض الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي رقم (٢٣٩) -

تم بتاريخ ١٧ ايار ١٩٩٠ توقيع اتفاقية إعادة إقراض بين الشركة ووزارة التخطيط لقرض الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي رقم ٢٣٩ والبالغ ٨٫٧٥٠٫٠٠٠٫٠٠٠ دينار كويتي بفائدة سنوية ٤٫٥٪ تبلغ مدة القرض ٢٢ سنة منها ست سنوات فترة سماح تدفع خلالها الفوائد فقط وقد استحق القسط الأول من القرض بتاريخ أول نيسان ١٩٩٦ والقسط الاخير بتاريخ اول نيسان ٢٠١٢.

قرض بنك الاستثمار الأوروبي -

تم بتاريخ ١٠ أيار ١٩٩٩ توقيع اتفاقية قرض بين الشركة وبنك الاستثمار الأوروبي بكفالة حكومة المملكة الأردنية الهاشمية تم بموجبها الموافقة على منح الشركة قرضاً بمبلغ ٦٠٠٫٠٠٠٫٠٠٠ يورو يمنح للشركة على جزئين يكون الجزء الأول بمبلغ ٣٠٠٫٠٠٠٫٠٠٠ يورو بتاريخ التوقيع وذلك لتمويل مشروع منجم الشيدية / المرحلة الثانية بفائدة حددت حسب معدل سعر الإقراض لمثل هذه القروض لدى البنك بتاريخ السحب والتي بلغت ٧٫٤٥٪ هذا وقد تم الاتفاق على تثبيت إجمالي قيمة القرض مقابل الدولار الأمريكي بتاريخ المنح. تبلغ مدة القرض ١٥ سنة من ضمنها فترة سماح مدتها أربع سنوات ويسدد هذا القرض على ٢٢ قسطاً نصف سنوي. وقد تم توقيع اتفاقية منح الجزء الثاني بنفس المبلغ بتاريخ ٢٥ أيار ٢٠٠٠، وتم سحب الجزء الأول من القرض بمبلغ ٣٠٠٫٠٠٠٫٠٠٠ يورو (بما يعادله بالدولار الأمريكي) بتاريخ ٣ نيسان ٢٠٠٠، هذا وقد قامت الشركة خلال عام ٢٠٠٣ بالطلب من بنك الاستثمار الأوروبي بإلغاء الجزء غير المسحوب من القرض، وقد حصلت الشركة على موافقة بنك الاستثمار الأوروبي على هذا الطلب. استحق القسط الأول من القرض خلال شهر تشرين الأول ٢٠٠٣ والقسط الأخير خلال شهر نيسان ٢٠١٤.

قرض البنك الأردني الكويتي -

تم بتاريخ ٦ شباط ٢٠٠٧ توقيع اتفاقية قرض بين الشركة والبنك الأردني الكويتي وتم بموجبها الموافقة على منح الشركة قرضاً بمبلغ ٤٠٢٫٠٠٫٠٠٠ دولار وذلك لاستخدامه في تسديد ٥٠٪ من قيمة أسناد القرض، وذلك بسعر فائدة معدل سعر الإقراض في أسواق لندن لثلاثة شهور مضافاً إليها ٤٫٥٪. يتم سداد القرض وفوائده بشكل ربع سنوي ولغاية ثلاث سنوات، استحق القسط الأول بتاريخ ٦ أيار ٢٠٠٧ والقسط الأخير بتاريخ ٦ شباط ٢٠١٠.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

جدول دفعات القروض

إن مبلغ الدفعات السنوية واستحقاقاتها للقروض طويلة الأجل هي كما يلي:

السنة	دينار
٢٠١١	٣٫٩٨٥٫٤٣٢
٢٠١٢	٣٫٩٨٥٫٤٣٢
ما بعد ٢٠١٢	٣٫٨٠٨٫٤٩٢
	١١٫٧٧٩٫٣٥٦

تتضمن بعض اتفاقيات القروض شروطاً تتعلق بنسب مالية ذات علاقة بالقوائم المالية للشركة إضافة الى شروط اخرى تتعلق بالإقتراض الاضافي للشركة، هذا وتعطي بعض هذه الاتفاقيات المقرض الحق في المطالبة بكامل رصيد القروض في حال عدم التزام الشركة بتلك الشروط.

تتطلب اتفاقيات القروض الموقعة مع الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والإجتماعي أن تقوم الشركة بالحصول على موافقة الصندوق المسبقة لاقتراض أية مبالغ تزيد عن ٣٫٠٠٠٫٠٠٠ دينار أردني والمحافظة على نسبة خدمة الدين ونسبة الموجودات المتداولة إلى المطلوبات المتداولة لأي سنة مالية بحيث لا تقل عن مرة ونصف لكلا النسبتين ونسبة المديونية الناشئة عن قروض يزيد أجلها عن عام بما لا يزيد عن مرة ونصف من مجموع رأسمال الشركة والفوائض.

تتطلب اتفاقية قرض بنك الاستثمار الاوروبي أن لا تقوم الشركة بإقتراض أية مبالغ لمدة تزيد عن سنة بمبلغ ١٠٫٠٠٠٫٠٠٠ دولار امريكي أو أكثر دون الحصول على موافقة البنك المسبقة وكذلك المحافظة على نسبة محددة لخدمة الدين ونسبة الموجودات المتداولة الى المطلوبات المتداولة.

هذا وقد التزمت الشركة بتلك الشروط كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩.

(١٧) مخصصات صندوق التعويض ونهاية الخدمة

إن تفاصيل الحركة على مخصصات صندوق التعويض ونهاية الخدمة هي كما يلي:

	٢٠٠٩	٢٠٠٨		
صندوق تعويض الموظفين* <p>تعويض الموظفين* نهاية الخدمة** للمهندسين***</p>	علاوة الاختصاص	المجموع		
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
الرصيد كما في أول كانون الثاني	١٥٫٤٠١٫٣٠٦	٧٫٠٥٤٣	١٨٫٤٧٤	١٩٫٨١٢٫٥٥٨
المخصص خلال السنة	١٫٧٥٠٫٣٥٢	١٣٫٣٩٠	-	١٫٧٥١٫٢٩١
المدفوع خلال السنة	(٥٫٣٩٨٫٩٩٩)	-	(٥٫٣٩٨٫٩٩٩)	(٦٫٠٧٣٫٥٢٦)
الرصيد كما في ٣١ كانون الأول	١١٫٧٥٢٫٦٦٠	٨٣٫٩٢٣	١٨٫٤٧٤	١٥٫٤٩٠٫٢٢٣

* اكتسب جميع العاملين في الشركة اعتباراً من أول كانون الثاني ١٩٨١ الحق بالمساهمة في صندوق تعويض الموظفين بمبلغ ٤٠٠ دينار سنوياً، وتبلغ حصة الشركة من تلك المساهمة ٢٦٠ دينار ويساهم الموظف بمبلغ ١٤٠ دينار تم تعديلها اعتباراً من أول آب ١٩٩٩ لتصبح ٤٥٠ دينار سنوياً وتبلغ حصة الشركة من تلك المساهمة ٣١٠ دينار ويساهم الموظف بمبلغ ١٤٠ دينار.

يمثل الرصيد الحالي للصندوق المبالغ المتجمعة لبعض العاملين منذ أول حزيران ٢٠٠٠ حيث كانت الشركة قد دفعت جزء من رصيد الصندوق كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ إلى الموظفين. هذا ويتم تسجيل مساهمة الشركة في الصندوق شهرياً كجزء من المصاريف الإدارية.

** يتم احتساب مخصص تعويض نهاية الخدمة عن الفترة التي سبقت تطبيق قانون الضمان الإجتماعي ولغاية ٣٠ نيسان ١٩٨٠ بعد أن أصبح قانون الضمان الإجتماعي ساري المفعول اعتباراً من أول أيار ١٩٨٠ ويتم احتساب هذا المخصص للموظفين الذين لا يزالون على رأس عملهم في الشركة استناداً إلى قانون العمل رقم (٨) لعام ١٩٩٦ المعمول به اعتباراً من ١٦ حزيران ١٩٩٦ ويتم دفعه في حالة استقالة الموظف أو إنهاء خدمته.

*** قامت الشركة خلال عام ١٩٩٩ باحتساب مخصص فرق علاوة الاختصاص للمهندسين وذلك بناءً على قرار محكمة التمييز والذي تضمن إصدار حكم لصالح أحد موظفي الشركة السابقين يقضي بإلزام الشركة بدفع فرق علاوة الاختصاص للموظفين كجزء من تعويض نهاية الخدمة.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(١٨) التزامات التقاعد المبكر

قرر مجلس إدارة الشركة بتاريخ ٩ شباط ٢٠٠٠ إقرار نظام الحوافز والأسس المتعلقة بالتقاعد المبكر لموظفي الشركة والذي يشتمل على منح الموظف الذي يطلب الإحالة الى التقاعد المبكر الامتيازات التالية:

أ (الاستفادة من نظام التأمين الصحي لما بعد التقاعد لموظفي الشركة.

ب) منح مكافأة تعادل الفرق بين إجمالي الراتب الذي تدفعه الشركة والخاضع للضمان الاجتماعي وإجمالي الراتب التقاعدي الممنوح من قبل مؤسسة الضمان الاجتماعي طوال المدة الزمنية التي تنتهي عند الحصول على تقاعد الشيخوخة. ويراعى عند احتساب هذا الفرق تطبيق أحكام المادة (٤٤) من قانون الضمان الاجتماعي المعمول به حالياً.

ج (منح مكافأة تعادل راتب ستة اشهر.

د (منح مكافأة تعادل راتب شهر عن كل سنة للفترة المتبقية ما بين تاريخ الإحالة وتاريخ تقاعد الشيخوخة.

هـ) مساهمة الشركة بما نسبته ٥٠% من كلفة شراء سنوات لغايات تحسين الراتب التقاعدي ولمدة أقصاها خمس سنوات.

تكتسب منافع الموظفين على أساس سنوات الخدمة ويتم تحديد الإلتزام على أساس القيمة الحالية لقيمة الإلتزام الإجمالية بتاريخ القوائم المالية بعد تنزيل كلفة الخدمة السابقة غير المتحققة.

يتم تحديد قيمة التزامات الشركة الناشئة عن خطة التقاعد المبكر باستخدام طريقة الوحدة الإضافية التقديرية.

قرر مجلس إدارة الشركة الموافقة على إلغاء العمل بنظام التقاعد المبكر لموظفي الشركة اعتباراً من تاريخ ٣١ كانون الأول ٢٠٠١، هذا وكان على الشركة قضايا متعلقة بنظام التقاعد المبكر بلغت قيمتها حسب لائحة الادعاء حوالي ٥١٣٣٣٩٦٤ دينار قبل اجراء تسوية ومصالحة مع المتقاعدين فقد قامت الشركة بدفع مبلغ ٧٨٧٥١٥٢ دينار مقابل هذه الدعاوي لتصبح قيمة الدعاوي المقامة ضد الشركة ٦٥٩٨٦٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ (٢٠٠٨: ١٠٥٤٩٩٢٢دينار).

علماً بأن المبلغ المعروض للمصالحة حوالي ٢٥٠٠٠ دينار.

فيما يلي تفاصيل التزامات خطة التقاعد المبكر والالتزام الذي تم تسجيله في المركز المالي:

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
القيمة الحالية للالتزامات غير الممولة	١٢٣٩٦٦٨٤١	١٥٣٤٤٣١٥١
تعديلات أو تسديدات منافع التقاعد	(٤٦٠٢٦٠١)	(٢٨٤٦٣١٠)
الالتزام كما هو ظاهر في المركز المالي	٧٧٩٤٦٢٤٠	١٢٣٩٦٦٨٤١

إن تفاصيل وفر (مصروف) التقاعد هي كما يلي:

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
مصروف التقاعد	(٦٥٨١١٤)	(١٥٨٧٥٦١)
وفر التقاعد المبكر	٢٦٠٨٣٥٦	-
وفر(مصروف) التقاعد	١٩٥٠٢٤٢	(١٥٨٧٥٦١)

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

إن تفاصيل الحركة على حساب إلتزام التقاعد المبكر هي كما يلي:

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
الرصيد كما في أول كانون الثاني	١٣٣٩٦٦٨٤١	١٥٣٤٤٣١٥١
مصروف التقاعد	٦٥٨١١٤	١٥٨٧٥٦١
وفر التقاعد المبكر	(٢٦٠٨٣٥٦)	-
المكافآت وفروقات الرواتب المدفوعة خلال السنة	(٢٦٥٢٣٥٩)	(٤٩٤٣٣٨٧١)
الالتزام كما هو ظاهر في المركز المالي	٧٧٩٤٦٢٤٠	١٣٣٩٦٦٨٤١

إن الافتراضات الإكتوارية الأساسية المستخدمة لتحديد إلتزامات التقاعد هي كما يلي:

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
معدل الخصم	%٥	%٧
معدل زيادة التكاليف الطبية	%٥	%٧

(١٩) ذمم دائنة

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
ذمم شركات حليفة	٧٠٨٢٤٥٢	٥٣٩٢٤٩٢
متعهدو المشاريع والحفريات	٤٥٣٧٠١٩	٣٠٠٨٢٣٧
موردون خارجيون	٤٥٤٣٧٩٩	٦٠٠٧٢١٧
موردون محليون	٢٣٤٧٩٤٢	٤١٠٠٩
أخرى	١٢٩٧٦٦٢	٢٣٥٦٦٠٥
	١٩٨٠٨٨٧٥	١٦٨٠٥٦٠٥

(٢٠) مصاريف مستحقة

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
رسوم تعدين	٧٤٢٢٤٩	٥٣٢٢٦٢
فوائد قروض وأسناد قرض	٥٠٨٨١٦	٤٨٣٠٧٠
عمولة وكلاء البيع	٨٩٣٩٩٢	٧٩١٦٤١
أجور شحن ونقل	١١٧٨٢٥٤	١٣٢٩٦٠١
مصاريف تأخير تحميل وتفريغ البواخر	٢١٤٢٤٦	٦٩٨٢٢٤
مسموحات المبيعات	١٩٠٤٥٩٦	١٤٠٩٥٢٧
مصاريف الميناء	٨٥٦٦٠١	٤٥٢٤٨٩
مصاريف محروقات وكهرباء ومياه	١٥٩٦٩٤٧	٩٣٤٦٠٦
تكاليف مواد أولية	٥٧٦٣٦٠١	-
مصاريف طبية	٣٠٢٥٠٠	٦٥٢٠٠٠
أخرى	٢٥٩٦٦٤٩١	٣١٠٧٦٠٢٤
	١٦٥٥٨٢٩٣	١٠٣٩٠٩٤٤

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٢١ كانون الأول ٢٠٠٩

(٢١) أرصدة دائنة أخرى

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
أمانات ومخصصات مختلفة	٨٦٠,٥٢٧٢	١١,٤٨١,٦٢١
محتجزات متعهدين	٢,٢١٦,٦٤٧	٢,٢١٦,٦٤٧
حسابات معلقة على كفالات صادرة	٢,٣٥٧,٣٣٠	٢,٣٥٧,٣٣٠
أخرى	١,٦٣١,٧٩٣	٩٦٦,٩٣٨
	١٤,٦٨١,٠٤٢	١٧,٠٢٢,٥٣٦

(٢٢) بنوك دائنة

يمثل هذا المبلغ الجزء المستغل من التسهيلات الائتمانية المتمثلة في حسابات جاري مدين منحت للشركة من قبل بنوك محلية بسقف ٢٦,٩٥٥,٠٠٠ دينار و ٢٣,٢٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ وبمعدل فائدة يتراوح ما بين ٧,٦٪ و ٨,٥٪ للدينار خلال عام ٢٠٠٩ (٧,٥٪ و ٨,١٥٪ خلال عام ٢٠٠٨) ومعدل سعر الاقراض في أسواق لندن مضافاً إليه هامش ما بين ١٪ و ٤٪ للدولار الأمريكي.

(٢٣) ضريبة الدخل

أ- مخصص ضريبة الدخل

إن الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
الرصيد كما في أول كانون الثاني	٢٥,٣٢٨,٦١٢	٢١,٤٢,٢٩٥
مصروف ضريبة الدخل للعام الحالي	١٢,٤٣٢,٧٢٩	٣٣,٩٢٦,٠٠٠
المستخدم من موجودات ضريبية مؤجلة خلال العام	-	(١,٩٥٣,٤٧٤)
ينزل:	٣٧,٧٦١,٣٤١	٣٤,١١٤,٨٢١
ضريبة الدخل المدفوعة والتعديلات	(٢٥,٦٤٤,٣١٩)	(٨,٧٨٦,٢٠٩)
الرصيد كما في ٣١ كانون الأول	١٢,١١٧,٠٢٢	٢٥,٣٢٨,٦١٢

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

ب- ملخص تسوية الربح المحاسبي مع الربح الضريبي:

إن تفاصيل ضريبة الدخل المحتسبة هي كما يلي:

	٢٠٠٩			٢٠٠٨		
	فوسفات	أسمدة	إجمالي	فوسفات	أسمدة	إجمالي
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
الربح قبل الضريبة	٨٣,٥١٠,٧٢٨	٣١,٨٠٠,٠٩٣	١٠٥,٣١٠,٨٢١	٢١٥,٦٧٣,٢٩٢	٥٦,٨٧٤,٥٩٦	٢٧٢,٥٤٧,٨٨٨
نسبة ضريبة الدخل حسب القانون	١٥٪	٥٪	-	١٥٪	٥٪	-
المخفض من الربح قبل الضريبة	(١٠,٧٨٨,٠٠٩)	(٣,٢٧٦,٧٥٤)	(١٤,٠٦٤,٧٦٣)	(١٢,٢٩٥,٢٣٤)	(١,٦٩٢,٤١١)	(١٣,٩٨٧,٦٤٥)
المردود إلى الربح قبل الضريبة	٣,٦٩٦,٥٤٤	٨٧٣,٤٦٤	٤,٥٧٠,٠٠٨	٤,٦٥٧,٣٩٢	١,٣٣٤,١٦٧	٥,٩٩١,٥٥٩
الدخل الخاضع للضريبة	٧٦,٤١٩,٢٦٣	١٩,٣٩٦,٨٠٣	٩٥,٨١٦,٠٦٦	٢٠٨,٠٣٥,٤٥٠	٥٦,٥١٦,٣٥٢	٢٦٤,٥٥١,٨٠٢
مخصص الضريبة المستحق	١١,٤٦٢,٨٨٩	٩٦٩,٨٤٠	١٢,٤٣٢,٧٢٩	٣١,١٠٠,٠٠٠	٢,٨٢٦,٠٠٠	٣٣,٩٢٦,٠٠٠
نسبة ضريبة الدخل الفعلية	١٣,٧٪	٤,٤٪	١١,٨٪	١٤,٤٪	٥,٠٪	١٢,٤٪

وحدة الفوسفات -

قامت الشركة بالحصول على تسوية نهائية من دائرة ضريبة الدخل عن وحدة الفوسفات حتى عام ٢٠٠٨.

قامت دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بتدوير خسائر بمبلغ ٢٤,٠٨٤,٥٣١ دينار لوحدة الفوسفات عن الأعوام من ٢٠٠٣ وحتى ٢٠٠٧.

وحدة الأسمدة -

لم تقم دائرة ضريبة الدخل والمبيعات/ سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة بمراجعة سجلات الشركة – وحدة الأسمدة لعام ٢٠٠٨.

قامت الشركة بالتوصل إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل / سلطة منطقة العقبة الإقتصادية الخاصة عن وحدة الأسمدة حتى عام ٢٠٠٧.

ج- الحركة على الموجودات الضريبية المؤجلة:

قامت الشركة بحساب موجودات ضريبية مؤجلة مقابل الخسائر المدورة المعترف بها من قبل دائرة ضريبة الدخل والمبيعات على وحدة الفوسفات خلال عام ٢٠٠٧. هذا و قد قامت الشركة بإطفاء كامل رصيد الموجودات الضريبية المؤجلة في عام ٢٠٠٨. ولم تقم الشركة بتسجيل ضرائب مؤجلة خلال عامي ٢٠٠٨ و ٢٠٠٩ لاعتقاد الإدارة بعدم وجود تأثير مادي لها على القوائم المالية.

(٢٤) كلفة المبيعات

٢٠٠٩		٢٠٠٨	
دينار	دينار	دينار	دينار
المنتجات الجاهزة كما في أول كانون الثاني	٣٦٢٨٥٩٧٧	١٨٥٦٩٨٦٢	
كلفة الإنتاج (إيضاح ٣٥)	٢٨٦٧٨٠٩١٤	٥٠١٤٥٥٩٧٩	
المنتجات الجاهزة كما في ٣١ كانون الأول	(٢٩٣١١٢٣٦)	(٣٦٢٨٥٩٧٧)	
	٢٩٣٧٥٥٦٥٥	٤٨٣٧٣٩٨٦٤	

يتضمن بند كلفة الإنتاج قيمة رسوم التعدين المتحققة على الفوسفات الخام المستخدم في إنتاج وحدة الأسمدة لعامي ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨ والبالغة ٠٦٠٠٠٠٠٠٠ ١٧٤٠٠٠٠٠٠ دينار و ١٦٢٢٣٤٦٢٢ دينار على التوالي (إيضاح ٢٨).

(٢٥) مصاريف بيع وتسويق

٢٠٠٩		٢٠٠٨	
دينار	دينار	دينار	دينار
عمولة المبيعات	٤٢٧٠٦٧٢	٤٣٩٦٠٤٣	
مصاريف دائرة التصدير	١٤٩٣٠٥٧	١٣٦٨٥٤٥	
مواد التعبئة	٥٥٦٤٦٤	٣٤٠٠٥١	
ضريبة دخل على اجور الشحن	٩٦٧٤٦٧	١٥٤٥٣٥٤	
مصاريف تأخير تحميل البواخر	٣١٥١٣٥	٢٩٠٤٢٤٥	
مصاريف بيع وتسويق أخرى	٣٢٨٩١٦٥	٤٩١٤٨٣٩	
	١٠٨٩١٩٦٠	١٥٤٦٩٠٧٧	

(٢٦) مصاريف إدارية

٢٠٠٩		٢٠٠٨	
دينار	دينار	دينار	دينار
رواتب واجور	٤٥١٥٢٩٩	٤٤٢٦٦٤٤	
مساهمة الشركة في صندوق التعويض ونهاية الخدمة	١٣٢٢٢٤٦٤	١٢٨٢٢٧١٦	
الاجازات المدفوعة وتعويض نهاية الخدمة	٧٦٥٩	٥١٠٧٥	
المساهمة في صندوق ادخار الموظفين	٢١٥٦٥٤	١٤٧٥٨٢	
المساهمة في التأمين الصحي لما بعد التقاعد	١٠٤٣٣٨	١٣٦١٧٠٣	
المساهمة في صندوق التأمين الصحي	٢٧٧٤٢٢	٢٢٣٢٥٢	
المساهمة في الضمان الاجتماعي	٣٢٧٦٢٥	٢٨٣١٧٠	
مصاريف المعالجة الطبية	٣١٦٩٢٤	٣٢٩٨٤٨	
نفقات السفر والمياومات	٥٧٦٧٠٥	٧٧٩٥٩٦	
إستهلاكات	٨٤٨٢١٣	٧٣٣٦٥٦	
البريد، الهاتف، التلكس والفاكس	٢٦٥٢٠٩	٢٩٥٤١٢	
رسوم الاشتراكات والمعارض	١٥١٤٢٤	١٠١٧١٦٨	
اتعاب حمامه	٣٠٤١١٩	٤٤٦٣٧٥	
قضايا مدفوعة	١٣٢٣٢٤٦٤	٧٢٧٥٦	
الايجارات	١٩٠٨٧	١٦٠٦٧	
الدعاية والاعلان	١١٧٣٧٢	١١٣٩٥٥	
القرطاسية والمطبوعات	١٣٦٠٦٣	٩١٥٩٩	
المياه، الكهرباء والتدفئة	١٠٥٩٨٣	١٠٨٠٤٩	
مصاريف الضيافة	١١٥٦٢٢	٩٨٦٠١	
المساهمة في تنمية المجتمع المحلي	-	٤٢٠٧٩٢٣	
التبرعات	٥٨١٩٤٤	١٢٣٩٨٥٢	
الزيوت والمحروقات	٧٧٦٧٨	١٢٧٤١٠	
مصاريف الصيانة وقطع الغيار	١٢٠٢١٢	٢٢٤٢٨٤	
مصاريف البحث العلمي	٦٥٨٦٧٨	٣٠٩٧٦٨	
مصاريف برامج الحاسب الآلي	٧٨٠٢٢	٥٨٠٧٩	
الرسوم والضرائب وطوابع الواردات	٦٤٠٥٩	٦٠٣٥٤٧	
رسوم التأمين	٥١١٧٠	١٥١١٥٤	
دراسات وأبحاث	١٨٠٤٥٣	٩٠٠٢٨	
أخرى	١٢٠٠٢٩٢	٦٩٦٣١٩	
	١٥٠٦٣١٦٤	١٩٥٨٦٥٨٨	

تم توزيع المصاريف الإدارية - باستثناء مساهمة الشركة في صندوق التعويض ونهاية الخدمة - بين وحدتي الفوسفات والأسمدة بنسبة ٧٥٪ و ٢٥٪ على التوالي.

(٣٠) إيرادات التمويل

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
دينار	دينار	
٦٤٨,٥٥٤	٣,٥٢١,٩٥٨	فوائد على الحسابات البنكية الجارية والودائع
١٧,٠٠٩	٢٢,٢٨٥	فوائد على الذمم المدينة
٦٦٥,٥٦٣	٣,٥٤٤,٢٤٣	

(٣١) صافي إيرادات أخرى

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
دينار	دينار	
١,١٧٦,٩٠٧	١,٠٣٢,٤٦٤	إيرادات مناولة من شركات حليفة
٧٦٨,٨٤٤	٥٥٧,٨١٦	إيرادات سرعة تحميل البواخر
١٣٢,٦٧٨	٢٧١,٤٤٤	صافي أرباح استثمارات في أسهم الشركات
٣,٢٧٣,٨٦٠	٨٩٤,٢٩٠	صافي ربح بيع لوازم وكهرباء ومياه
١٦٩,٠٤٥	١,٤٦٦,٦٣٧	إيجار السكن والمحلات التجارية
٦,٦٣٨	٣٨,٢٢٩	خدمات مقدمة لجهات خارجية
٥١٧,٢٣١	٧١٨,٧٣٥	تسوية مطالبات التأمين
١,٥٤٢,٤٥٠	٤٩٠,٧٩٤	أخرى
٧,٥٨٧,٦٥٣	٤,١٥٠,٤٠٩	

(٣٢) رسوم مختلفة

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
دينار	دينار	
٢,٨٠٠,٩٦٠	١,٠٨٤,٠٧٣	رسوم الجامعات الأردنية
٢,٤٣٣,٢٤٠	١,٠٨٤,٠٧٣	رسوم صندوق دعم البحث العلمي
٢,٢٦٨,٨٥٨	٨٨٣,٣١٤	رسوم صندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتقني
٧,٥٠٣,٠٥٨	٣,٠٥١,٤٦٠	

(٢٧) مصاريف منجم الرصيفة

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
دينار	دينار	
١,٢٤٤,٣٧٥	١,٤٤٩,٥١٧	رواتب وأجور
١٣٢,٣٠٦	١٣٩,٨٩٩	مساهمة الشركة في الضمان الاجتماعي
٦٤,٠٠٩	٧٤,٧٣٧	مساهمة الشركة في صندوق ادخار الموظفين
٦٠,٢٤٨	٨٩,٧٣٢	مساهمة الشركة في صندوق التأمين الصحي
٨٧,١٢٥	٦٥,٨٩٢	مصاريف المعالجة الطبية
٣٤,١٥٤	٤٥,٦٦٥	قطع غيار ولوازم مستهلكة
٣٠,٨٨٣	٨,٠٦١	المحروقات والزيوت
٤٥٤,٣٠٦	٨٢٩,٤٨٧	مصاريف البحث العلمي
٥٨,٥٨٩	١٦٤,٠٣٣	أخرى
٢,١٦٥,٣٧٥	٢,٨٦٧,٠٢٣	

(٢٨) رسوم التعدين

تقوم حكومة المملكة الأردنية الهاشمية باستيفاء رسوم تعدين عن كل طن فوسفات يباع في المملكة أو يصدر منها أو يستغل في المشاريع الصناعية لشركة مناجم الفوسفات. تم خلال عام ٢٠٠١ تعديل نظام عائدات تعدين الفوسفات بموجب قرار مجلس الوزراء بحيث أصبحت الحكومة تستوفي مبلغ دينار وأربعمائة وعشرين فلساً عن كل طن فوسفات وذلك اعتباراً من أول كانون الثاني ٢٠٠١ بدلاً من خمسة دنانير خلال الأعوام ما قبل ٢٠٠١.

إن تفاصيل رسوم التعدين المتحققة عن عامي ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨ هي كما يلي:

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
دينار	دينار	
٦,٧٨٩,٩٤٩	٥,٦٣٠,٢٨٢	رسوم التعدين المتحققة على الفوسفات المصدر
١,٦٢٣,٤٦٢	١,٧٤٠,٦٠٠	المورد الى وحدة الأسمدة (ايضاح ٢٤)
٨,٤١٣,٤١١	٧,٣٧٠,٨٨٢	

(٢٩) تكاليف التمويل

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
دينار	دينار	
٢,٤٣٩,٣٢٠	١,٦٦١,٩٥٣	فوائد قروض
٦٩٩,٠٠٧	٤٦٥,٠٩٧	فوائد بنكية
٣٩٢,٩٧٨	٥٩٧,٢٦٩	أخرى
٣,٥٢١,٣٠٥	٢,٧٢٤,٣١٩	

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(ص ٧٨)

(٣٣) حصة السهم من الربح

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
ربح السنة (دينار)	٩٢,٨٧٨,٠٩٢	٢٣٨,٦٢١,٨٨٨
المتوسط المرجح لعدد الأسهم خلال السنة (سهم)	٧٥,٠٠٠,٠٠٠	٧٥,٠٠٠,٠٠٠
	فلس/دينار	فلس/دينار
الحصة الأساسية*	١/٢٣٨	٣/١٨٢

* إن الحصة المخفضة للسهم من ربح السنة مساوية للحصة الأساسية للسهم منه.

(٣٤) التصنيف القطاعي

تم تحديد أسلوب عرض القطاعات الرئيسية على أساس أن المخاطر والمنافع المتعلقة بالشركة تتأثر بشكل جوهري بالاختلاف في منتجات تلك القطاعات. إن هذه القطاعات منظمة ومدارة بشكل منفصل حسب طبيعة الخدمات والمنتجات بحيث تشكل كل منها وحدة منفصلة والتي يتم قياسها وفقاً للتقارير التي يتم استعمالها من قبل الرئيس التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى الشركة.

تقوم وحدة الفوسفات باستخراج وتعيين وبيع الفوسفات في الأسواق المحلية والعالمية وللشركات الحليفة.

تقوم وحدة الأسمدة بشراء الفوسفات من وحدة الفوسفات واستخدامه في تصنيع الأسمدة وحامض الفوسفوريك والكبريتيك وفلوريد الألمنيوم وبيعها في الأسواق العالمية والمحلية وللشركات الحليفة.

تقوم وحدة المتاجرة بالمواد الأولية بشراء المواد الأولية والمتفجرات واستخدامها في التعدين وصناعة الأسمدة كما تقوم ببيعها في الأسواق العالمية والمحلية وللشركات الحليفة.

فيما يلي معلومات عن قطاعات الأعمال:

	وحدة الفوسفات	وحدة الأسمدة	المتاجرة بالمواد الأولية	تسوية الحسابات الجارية	الاجمالي
٣١ كانون الأول ٢٠٠٩	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
الإيرادات					
مبيعات خارجية	٢٨,٥٦٦,٢٠٠	١٦٧,٤١٤,٣٥٨	٤,٩٧٥,١٠٢	-	٤٥٨,٢٤٥,٦٦٠
مبيعات داخلية ما بين وحدتي الانتاج	٣٤,٧١٣,٩٤٧	-	-	(٣٤,٧١٣,٩٤٧)	-
	٣٢,٥٧٠,١٤٧	١٦٧,٤١٤,٣٥٨	٤,٩٧٥,١٠٢	(٣٤,٧١٣,٩٤٧)	٤٥٨,٢٤٥,٦٦٠
كلفة المبيعات	(١٤٩,٩٧٣,٥٥٩)	(١٣٩,٣١٤,٤١٥)	(٤,٤٦٧,٦٨١)	-	(٢٩٣,٧٥٥,٦٥٥)
الربح الاجمالي	١٧,٥٩٦,٥٨٨	٢٨,٠٩٩,٩٤٣	٥,٧٤٢,١	(٣٤,٧١٣,٩٤٧)	١٦٤,٤٩٠,٠٠٥
نتائج الأعمال					
الربح قبل الضريبة وتكاليف ودخل التمويل وفرق العملة	٨٣,٣٠٤,٣٠٧	٢١,٣٦٧,١١٢	٥,٧٤٢,١	-	١٠٤,١٧٨,٨٤٠
صافي ايراد (تكاليف) التمويل وفرق العملة	١,١٨٣,٥٦٥	(٥١,٥٨٤)	-	-	١,١٣١,٩٨١
الربح قبل ضريبة الدخل	٨٣,٤٨٧,٨٧٢	٢١,٣١٥,٥٢٨	٥,٧٤٢,١	-	١٠٥,٣١٠,٨٢١
ربح السنة	٧٢,٠٢٤,٩٨٤	٢٠,٣٤٥,٦٨٧	٥,٧٤٢,١	-	٩٢,٨٧٨,٠٩٢
حصة الشركة من أرباح الشركات الحليفة	٢,٠٤٩,٥٧٤	-	-	-	٢,٠٤٩,٥٧٤
معلومات القطاعات الأخرى					
المصاريف الرأسمالية	٢,٧٤١,٦٧٦	٣,٥٩٧,٧٥٩٨	-	-	٣,٨٧١,٩٣٧٤
الإستهلاكات	١١,٦٩٨,٨٢٣	١,٣٤١,٠٢٤	-	-	١٣,٠٣٩,٨٤٧

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

	وحدة الفوسفات	وحدة الأسمدة	المتاجرة بالمواد الأولية	تسوية الحسابات الجارية	الاجمالي
٣١ كانون الأول ٢٠٠٨	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
الإيرادات					
مبيعات خارجية	٤٣,٥٠٢,٩٧٢	٣٩٢,٣٠٤,٧٩٠	١٩,٥٥٧,٦٣٣	-	٨٤٦,٨٩١,١٨٩٥
مبيعات داخلية ما بين وحدتي الانتاج	٣٢,٣٧٧,٧٧٩	-	-	(٣٢,٣٧٧,٧٧٩)	-
	٤٦٧,٤٠٧,٢٥١	٣٩٢,٣٠٤,٧٩٠	١٩,٥٥٧,٦٣٣	(٣٢,٣٧٧,٧٧٩)	٨٤٦,٨٩١,١٨٩٥
كلفة المبيعات	(١٣٦,٥٩٥,٨١١)	(٣٢٧,٩٦٦,٣٣٩)	(١٩,١٧٧,٧١٤)	(٤٨٣,٧٣٩,٨٦٤)	
الربح الاجمالي	٣٣,٠٨١١,٤٤٠	٦٤,٣٣٨,٤٥١	٣٧٩,٩١٩	(٣٢,٣٧٧,٧٧٩)	٣٦٣,١٥٢,٠٣١
نتائج الأعمال					
الربح قبل الضريبة وتكاليف ودخل التمويل وفرق العملة	٢١٨,٠٧١,١٦٥	٥٦,٩٦٨,٩٣٦	٣٧٩,٩١٩	-	٢٧٥,٤٢٠,٠٢٠
صافي تكاليف التمويل وفرق العملة	(٢,٦٧٣,٨٢٢)	(١٩٨,٣١٠)	-	-	(٢,٨٧٢,١٣٢)
الربح قبل ضريبة الدخل	٢١٥,٣٩٧,٣٤٣	٥٦,٧٧٠,٦٢٦	٣٧٩,٩١٩	-	٢٧٢,٥٤٧,٨٨٨
ربح السنة	١٨٤,٢٩٧,٣٤٣	٥٣,٩٤٤,٦٢٦	٣٧٩,٩١٩	-	٢٣٨,٦٢١,٨٨٨
حصة الشركة من أرباح الشركات الحليفة	١,٨٣٤,٦٣٢	-	-	-	١,٨٣٤,٦٣٢
معلومات القطاعات الأخرى					
المصاريف الرأسمالية	٦١٥,٥٧٠	٢٢,٧٧٠,٦٤٠	-	-	٢٣,٣٨٦,٢١٠
الإستهلاكات	١١,٧٤٢,٨٧٣	١,٢٩٢,٠٨١	-	-	١٣,٠٣٤,٩٥٤
الموجودات والمطلوبات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩					
الموجودات	٤٣٢,٧٤٣,٢٣٧	١٤١,٥٤٠,٩١٠	-	-	٥٧٤,٢٨٤,١٤٧
المطلوبات	٧٥,٨٠٣,٦٧٣	٢٦,٠٥٦,٠٢٧	-	-	١٠١,٨٥٩,٧٠٠
استثمار في شركات حليفة	٤١,٤٩٣,٥٨٣	-	-	-	٤١,٤٩٣,٥٨٣
الموجودات والمطلوبات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨					
الموجودات	٤٥٤,١٤٨,٩٣٨	٩٦,٩٤٨,٨٧٣	-	-	٥٥١,٠٩٧,٨١١
المطلوبات	١,٠٩٦,٤٧,٥٣٠	٢٤,٣٣٦,٦٨٨	-	-	١٣٣,٩٨٤,٢١٨
استثمار في شركات حليفة	٤٠,٤٧٠,٣٢٦	-	-	-	٤٠,٤٧٠,٣٢٦

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٢١ كانون الأول ٢٠٠٩

التوزيع الجغرافي :

إن تفاصيل المبيعات حسب المناطق الجغرافية هي كما يلي :

وحدة الفوسفات		وحدة الأسمدة	
٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٨
ألف دينار	ألف دينار	ألف دينار	ألف دينار
أوروبا	٣١٨٠	٣٨٨٦٩	-
آسيا	٢٥٨,٨٩١	٣٣١,٩٩٠	٣٣٩,٩٤٣
أفريقيا	-	-	١٩,٧٥٥
الشركات الحليفة / المشاريع المشتركة في الأردن	٢٣,٢٧٤	٥٩,٨٩٢	٤٥,٥٧٧
أخرى	٥١١	٤,٢٧٨	٦,٧٨٥
	٢٨٥,٨٥٦	٤٣٥,٠٢٩	٣٩٢,٣٠٥

تمارس الشركة نشاطها داخل المملكة الأردنية الهاشمية وبالتالي فإن جميع موجوداتها ومطلوباتها تقع ضمن المملكة الأردنية الهاشمية.

(٣٥) كلفة الإنتاج

٢٠٠٩		٢٠٠٨	
دينار	دينار	دينار	دينار
منتجات تحت التصنيع أول المدة	٦,٨٥٥,٣٠٤	٣,١٠٥,٧٣٧	
يضاف:			
مواد خام	٦٠,٠٦٦,٣٥٠	٢٦١,٩٢٦,٨٢٧	
كلفة شراء مواد أولية	٤,٤٦٧,٦٨١	١٩,١٧٧,٧١٤	
متعهدو الردم والتعدين	١١١,٢٩٥,٩٩٨	٨٩,٨٢٤,٧٧٥	
رواتب وأجور ومنافع أخرى	٤١,٤٨٨,٢٩٣	٣٦,٧٦٨,٨٨٣	
محروقات وزيوت	٢٣,٥٠٦,١٧١	٣١,٥٠٣,٨١٦	
مياه وكهرباء	١٥,١٤٣,٥٦٦	١٥,٥٠٣,٨٨٩	
قطع غيار ولوازم	٢١,٧٥٩,٤٥٢	٢٢,٦٠٦,٨٥٧	
استهلاكات	١٢,١٤٥,٤٣٦	١٢,٢٦٦,٨٤٦	
أخرى	١٥,١٧٨,١٩٤	١٥,٦٢٥,٩٣٩	
ينزل:			
منتجات تحت التصنيع آخر المدة	(٢٥,١٢٥,٥٣١)	(٦,٨٥٥,٣٠٤)	
	٢٨٦,٧٨٠,٩١٤	٥٠١,٤٥٥,٩٧٩	

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٢١ كانون الأول ٢٠٠٩

(٣٦) الرواتب والأجور ومنافع الموظفين

٢٠٠٩		٢٠٠٨	
دينار	دينار	دينار	دينار
رواتب وعلاوات	٤١,٧٥٠,٨٧٣	٣٧,١٨٠,١٤٠	
صندوق التعويض ونهاية الخدمة	١,٣٢٢,٤٦٣	١,٢٨٢,٧١٥	
تعويض نهاية الخدمة المدفوع	٣٤٢,٢٣٦	٦٩٠,٢٤١	
الضمان الاجتماعي	٣,٨٥٣,٧٧٧	٣,٣٤٨,٢٧٨	
صندوق التوفير	١,٩٠٣,٧٥٢	١,٤٩٣,٤٣٨	
نفقات معالجة المستخدمين	١,٩٨٥,٨٦٣	٢,٠٨١,٥٥٠	
تغطية نفقات التأمين الصحي لعائلات المستخدمين	٢,٤٠٤,١٠٦	٢,١٩٠,١٦١	
مساهمة الشركة في التأمين الصحي/ تقاعد	١,١٠٤,٣٣٧	٣٦١,٧٠٢	
دعم وجبات الطعام	٧٤٨,٩٣١	٧٨٩,٤٩٦	
	٥٥,٤١٦,٣٣٨	٤٩,٤١٧,٧٢١	

(٣٧) التزامات محتملة

الكفالات والاعتمادات

على الشركة بتاريخ القوائم المالية التزامات محتمل أن تطراً تتمثل في اعتمادات مستندية وكفالات صادرة كما في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٩ بقيمة ٢٧,٧٥٤,٨٢٦ دينار و ٢,٨٧٢,٠٤٥ دينار على التوالي (٢٠٠٨: ٢,٩٤٩,٩٤٩ و ٣٢,٩٣٠,٩٤٩ دينار و ٥٤٧,٢٠٠ دينار)

الإيجار التشغيلي

قامت الشركة خلال عام ١٩٧٨ باستئجار الأرض المقام عليها المجمع الصناعي في العقبة والبالغة مساحتها ٤٧ ٣٤ دونم من حكومة المملكة الأردنية الهاشمية ولمدة ٢٥ عاما انتهت خلال عام ٢٠٠٢. تبلغ قيمة الإيجار السنوي ٤٣,٧٨٠ دينار. هذا وقد تم تجديد استئجار الأرض مع شركة تطوير العقبة بمساحة ٣,٠٤٢ دونم في عام ٢٠٠٨ ولمدة ٤٩ عام ويبلغ الإيجار السنوي ٥٧٠,١٩٤ دينار.

القضايا المقامة ضد الشركة

على الشركة بتاريخ القوائم المالية التزامات محتمل أن تطراً تتمثل في قضايا مقامة ضد الشركة وتتعلق بنظام التقاعد المبكر. بلغت قيمتها حسب لائحة الادعاء حوالي ٤,٣٢٣,٩٦٤ دينار قبل اجراء تسوية ومصالحة مع المتقاعدين في نهاية عام ٢٠٠٧ فقد قامت الشركة بدفع مبلغ ٧,٨٧٥,١٥١ دينار مقابل بعض هذه الدعاوي لتصبح قيمة الدعاوي المقامة ضد الشركة ٨٦٦,٦٥٩ دينار كما في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٩ (٢٠٠٨: ٢,٩٩٢,١٠٤ دينار).

علماً بان المبلغ المعروض للمصالحة حوالي ٢٥,٠٠٠ دينار.

هناك قضايا مقامة ضد الشركة ضمن النشاط الطبيعي بمبلغ ٣٩٠,٧٩٠ دينار تقريباً. وترى إدارة الشركة أنه لن يترتب عليها أية التزامات جوهرية لقاء هذه القضايا.

قامت الشركة خلال عام ١٩٩٩ بمصادرة كفالات لشركة (KHD) الألمانية المقاول الرئيسي لمشروع أجهزة التعويم ورفع النسبة في منجم الشيدية - المرحلة الأولى، نتيجة لعدم التزام شركة (KHD) بشروط الإتفاقية. هذا وقد قامت شركة (KHD) خلال شهر كانون الثاني ٢٠٠٠ برفع دعوى ضد الشركة لمنع مطالبتها بقيمة الكفالات. وعلى أثر ذلك قدمت الشركة ادعاءً متقابلاً خلال شهر شباط ٢٠٠٠ في الدعوى التي أقامتها شركة (KHD) أمام محكمة بداية عمان كما باشرت شركة (KHD) خلال شهر آذار ٢٠٠٠ بإجراءات التحكيم أمام غرفة التجارة الدولية. هذا وقد أصدرت محكمة التمييز الأردنية قراراً قضت بموجبه بأن شركة (KHD) قد تنازلت عن شرط التحكيم أمام غرفة التجارة الدولية بباريس، وبذلك تكون المحاكم الأردنية هي الجهة القضائية المختصة للنظر في الخلاف القائم فيما بين شركة مناجم الفوسفات الأردنية وشركة (KHD) الألمانية ولا تزال القضية منظورة أمام المحاكم الأردنية.

أقامت شركة (KHD) خلال شهر تشرين الاول ٢٠٠٤ دعوى قضائية ضد شركة مناجم الفوسفات ادعت فيها باستحقاقها لمبالغ عديدة من شركة مناجم الفوسفات ترتبت بموجب العقد الذي أبرم فيما بين الطرفين لإنشاء مشروع أجهزة التعويم ورفع النسبة في منجم الشيدية.

بلغ مجموع قيمة المطالبات المتعلقة بهذه الدعاوي ٥٦٠,٥٦٣,١٢ دينار، وقد قامت الشركة بتقديم لائحة ادعاء متقابل تضمن مطالبات عديدة لشركة مناجم الفوسفات بلغ مجموعها ٢٩,٤٢٩,٦٥٩ دينار وهي عبارة عن التكاليف التي تكبدتها شركة مناجم الفوسفات في سبيل إصلاح الأخطاء التي قامت بها شركة (KHD) عند إنشائها للمشروع.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(٣٨) معاملات مع جهات ذات علاقة

تشمل المعاملات مع جهات ذات علاقة الشركات الحليفة وحكومة المملكة الأردنية الهاشمية.

فيما يلي الشركات الحليفة ونسبة الملكية فيها:

اسم الشركة	نسبة الملكية	
	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	%	%
الشركة الهندية الأردنية للكيماويات	٣٤,٨	٣٤,٨
شركة الأسمدة اليابانية الأردنية	٢٠	٢٠
شركة مناجم لتطوير التعدين	٢٦	٢٦
الشركة الأردنية الهندية للأسمدة	٤٨	٤٨
شركة الموائئ الصناعية	٥٠	-

قامت الشركة بالدخول في معاملات مع الشركات الحليفة ومع حكومة المملكة الأردنية الهاشمية ضمن النشاطات الاعتيادية للشركة وباستخدام الاسعار التجارية.

فيما يلي ملخص المعاملات مع جهات ذات علاقة خلال العام:

	الجهة ذات العلاقة		المجموع
	الشركات الحليفة	حكومة المملكة الأردنية الهاشمية	
	دينار	دينار	دينار
بنود داخل قائمة المركز المالي :			
ذمم مدينة	٢٠,٣٥٢,٥٩٣	-	٤١,٥٠١,٥٥٥
ذمم دائنة	٧,٠٨٢,٤٥٢	-	٥,٣٩٢,٤٩٢
بنود خارج قائمة المركز المالي :			
قروض مكفولة	-	١٠,٥٥٤,٢٢٠	١٢,٥٩٦,٤٦٧
عناصر قائمة الدخل :			
مبيعات	٤١,٥٨٢,٦٥٣	-	١١٦,٣٥٠,٩٣٢
مشتريات	٩٧,٣٥١,٣٤٦	-	١١١,٣٤١,٩١٠
رسوم تعدين	-	٧,٣٧٠,٨٨٢	٨,٤١٣,٤١١
رسوم الميناء	-	٦,٧٦٢,٩٠٩	٨,٠٩٣,٢٢٨
إيرادات أخرى	١١,٥٣٠,٥٢٤	-	١٢,١٣٠,٠٩٦
إيجار أراضي	-	٨٢٧,٨٤٦	٧٦٨,٨٤٨

تقوم الشركة بالحصول على خدمات ومنتجات من شركات/مؤسسات مملوكة لحكومة المملكة الأردنية الهاشمية، وقد بلغ مجموع المدفوعات النقدية لهذه الشركات/ المؤسسات ٥٠٧,١٢ر٨٦ دينار و ٠,٠٠ر٢٣١,٧٥ دينار للسنتين المنتهيتين في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨ على التوالي.

فيما يلي ملخص لمنافع (رواتب ومكافآت ومنافع أخرى) الإدارة التنفيذية العليا للشركة:

	٢٠٠٩	٢٠٠٨
	دينار	دينار
رواتب ومكافآت	١,٠٢٧,٤٩٦	٧٦٧,٥٠٧

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

إن طبيعة المعاملات مع جهات ذات علاقة تتمثل فيما يلي:

-تقوم الشركة بتوريد الفوسفات الخام وبكمية ٠,٠٠ر٨٥ طن سنوياً تقريباً إلى الشركة الهندية الأردنية للكيماويات وذلك بموجب اتفاقية التوريد الموقعة بين الشركتين والتي تم بموجبها تحديد كيفية احتساب أسعار الفوسفات المورد الي الشركة الهندية الأردنية. علماً بأنه يتم تحديد سعر بيع الفوسفات بناءً على الأسعار العالمية للبيع للأسواق الهندية على اساس توريد فوب العقبة معدلة لتعكس تكاليف التجفيف وأجور النقل ورسوم الميناء ومصاريف دائرة التصدير ليصبح السعر أرض المنجم. كذلك تقوم الشركة بتزويد الشركة الهندية الأردنية بالمواد الأولية و ببعض الخدمات الأساسية مثل السكن، المياه والكهرباء وذلك بموجب اتفاقيات موقعة بين الشركتين.

-تقوم الشركة بشراء كميات من حامض الفوسفوريك من الشركة الهندية الأردنية للكيماويات، وذلك لاستخدامه في المتاجرة وفي صناعة الأسمدة.

-تقوم الشركة بتوريد حامض الفوسفوريك وحامض الكبريتيك الي شركة الأسمدة اليابانية الأردنية بكمية ٠,٠٠ر٨٥ طن و ٠,٠٠ر٥٠ طن على التوالي. وذلك بموجب اتفاقية التوريد الموقعة بين الشركتين والتي تم بموجبها تحديد كيفية احتساب أسعار الأحماض المباعة الي شركة الأسمدة اليابانية الأردنية. كذلك تقوم الشركة بتوريد مادة الأمونيا وبعض الخدمات الأساسية مثل المياه والكهرباء والبخار وذلك بموجب اتفاقيات موقعة بين الشركتين.

-تقوم الشركة بدفع رسوم حكومية ورسوم تعدين للحكومة الأردنية وعلى أساس مبالغ تحددها الحكومة من وقت لآخر.

-بعض قروض الشركة مكفولة من قبل أو تم الحصول عليها بواسطة الحكومة الأردنية مع المقرضين الدوليين وبنسب فوائد تفضيلية في بعض الأحيان.

-قامت الشركة باستئجار الأرض المقام عليها المجمع الصناعي من شركة تطوير العقبة / سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة.

(٣٩) القيمة العادلة للأدوات المالية

تتمثل الأدوات المالية في الموجودات المالية والمطلوبات المالية.

تمثل الموجودات المالية النقد في الصندوق ولدى البنوك والذمم المدينة والاستثمارات وبعض الأرصدة المدينة الاخرى وقروض إسكان الموظفين، في حين تمثل المطلوبات المالية البنوك الدائنة والذمم الدائنة وبعض الأرصدة الدائنة الأخرى والقروض وأسناد القرض.

ان القيمة الدفترية للأدوات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن قيمتها العادلة.

(٤٠) ادارة المخاطر

مخاطر أسعار الفائدة

إن الشركة معرضة لمخاطر أسعار الفائدة على موجوداتها ومطلوباتها والتي تحمل فائدة مثل الودائع لدى البنوك والبنوك الدائنة والقروض.

يوضح الجدول التالي حساسية قائمة الدخل للتغيرات الممكنة المعقولة على أسعار الفائدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩، مع بقاء جميع المتغيرات الأخرى المؤثرة ثابتة.

تتمثل حساسية قائمة الدخل بأثر التغيرات المفترضة الممكنة بأسعار الفوائد على ربح الشركة لسنة واحدة، ويتم احتسابها على الموجودات والمطلوبات المالية التي تحمل سعر فائدة متغيراً كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩.

	٢٠٠٩	
العملة	الزيادة بسعر الفائدة	الأثر على ربح السنة
	%	دينار
دينار أردني	١	٩١٩,٥٢٤
دولار أمريكي	١	٧٣١,٢٧١
يورو	١	(١,٠٢٩)
دينار كويتي	١	(٥٣,٥٥٨)

	٢٠٠٨	
العملة	الزيادة بسعر الفائدة	الأثر على ربح السنة
	%	دينار
دينار أردني	١	(٧٢,٨٣٤)
دولار أمريكي	١	١,٣٩٠,٠١٧
يورو	١	(١,٠٩٢)
دينار كويتي	١	(٧٢,٦٣٩)

في حال انخفاض سعر الفائدة بمقدار ١% فإنه سيكون له نفس الأثر المالي أعلاه مع عكس الإشارة.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

مخاطر التغير بأسعار الأسهم

يوضح الجدول التالي حساسية قائمة الدخل (للموجودات المالية للمتاجرة) والتغير المتراكم في القيمة العادلة (للموجودات المالية المتوفرة للبيع) نتيجة للتغيرات الممكنة المعقولة على أسعار الأسهم، مع بقاء جميع المتغيرات الأخرى المؤثرة ثابتة:

٢٠٠٩			
المؤشر	التغير في المؤشر	الأثر على ربح السنة	الأثر على حقوق الملكية
	%	دينار	دينار
بورصة عمان	٥	١١ر٦٦١	١٨ر٧٨٧

٢٠٠٨			
المؤشر	التغير في المؤشر	الأثر على ربح السنة	الأثر على حقوق الملكية
	%	دينار	دينار
بورصة عمان	٥	١٢ر٨٨٥	٢٢ر١٤٩

في حال هنالك تغير سلبي في المؤشر يكون الأثر مساوياً للتغير أعلاه مع عكس الإشارة.

مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي المخاطر التي قد تنجم عن تخلف أو عجز المدينين والأطراف الأخرى عن الوفاء بالتزاماتهم تجاه الشركة.

تسعى الشركة إلى الحد من مخاطر الائتمان وذلك بوضع سقف ائتماني للملاء مع مراقبة الذمم القائمة بشكل مستمر. كما تحتفظ الشركة بالأرصدة والودائع لدى مؤسسات مصرفية مليئة. هذا وتتم غالبية مبيعات الشركة عن طريق اعتمادات مستندية.

تقوم الشركة ببيع منتجاتها لعدد كبير من العملاء، هذا و يمثل أكبر ٨ عملاء ما نسبته ٤١% من الذمم المدينة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ (٢٠٠٨: أكبر ٨ عملاء ٦٩%).

مخاطر السيولة

تعمل الشركة على إدارة مخاطر السيولة وذلك عن طريق التأكد من توفر التسهيلات البنكية.

يلخص الجدول أدناه توزيع المطلوبات المالية (غير مخصومة) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨ على أساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدى وأسعار الفائدة السوقية الحالية:

٣١ كانون الأول ٢٠٠٩	أقل من ٣ شهور	من ٣ شهور إلى ١٢ شهر	من سنة حتى ٥ سنوات	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
بنوك دائنة	١٤ر٣٢٥	٧١٧ر٠٨٤	-	٧٣١ر٤٠٩
ذمم دائنة	١٩ر٨٠٨ر٨٧٥	-	-	١٩ر٨٠٨ر٨٧٥
قروض	٣ر١٣٢ر٦١١	٤ر٢٨٦ر٠٠٨	١٣ر٨٥٥ر٩٣١	٢١ر٣٧٤ر٥٥٠
المجموع	٢٢ر٩٥٥ر٨١١	٥ر٠٠٣ر٠٩٢	١٣ر٨٥٥ر٩٣١	٤١ر٨١٤ر٨٣٤

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

٢٠٠٨ كانون الأول	أقل من ٣ شهور	من ٣ شهور إلى ١٢ شهر	من سنة حتى ٥ سنوات	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
بنوك دائنة	٦١ر٧٤٩	٤ر٨٢٩ر٠٤٤	-	٤ر٨٩٠ر٧٩٣
ذمم دائنة	١٦ر٨٠٥ر٠٠٥	-	-	١٦ر٨٠٥ر٠٠٥
قروض	٢ر٩٤١ر٨١٨	١٠ر٦٨١ر٩٧٩	٢٤ر٦٩٩ر٦٨١	٣٨ر٣٢٣ر٤٧٨
المجموع	١٩ر٨٠٨ر٥٧٣	١٥ر٥١١ر٠٢٢	٢٤ر٦٩٩ر٦٨١	٦٠ر٠١٩ر٣٧٦

مخاطر العملات

فيما يلي جدول يوضح أثر التغير الممكن المعقول في سعر صرف الدينار الأردني مقابل العملات الأجنبية على قائمة الدخل، مع بقاء جميع المتغيرات الأخرى المؤثرة ثابتة.

٢٠٠٩			
العملة	الزيادة في سعر صرف العملة	الأثر على الربح	مقابل الدينار الأردني
	%	دينار	قبل الضريبة
يورو	١	(١ر٠٢٩)	
دينار كويتي	١	(٥٣ر٥٥٨)	

٢٠٠٨			
العملة	الزيادة في سعر صرف العملة	الأثر على الربح	مقابل الدينار الأردني
	%	دينار	قبل الضريبة
يورو	١	(١ر٠٧٥)	
دينار كويتي	١	(٧٢ر٦٣٩)	

في حال انخفاض سعر صرف العملات بمقدار ١% فإنه سيكون له نفس الأثر المالي أعلاه مع عكس الإشارة.

(٤١) إدارة رأس المال

يتمثل الهدف الرئيسي فيما يتعلق بإدارة رأسمال الشركة بالتأكد من المحافظة على نسب رأسمال ملائمة بشكل يدعم نشاط الشركة ويعظم حقوق الملكية.

تقوم الشركة بإدارة هيكله رأس المال وإجراء التعديلات اللازمة عليها في ضوء تغيرات ظروف العمل. هذا ولم تقم الشركة بأية تعديلات على الأهداف والسياسات والإجراءات المتعلقة بهيكله رأس المال خلال السنة الحالية والسنة السابقة.

إن البنود المتضمنة في هيكله رأس المال تتمثل في رأس المال المدفوع والاحتياطي الإجباري والاحتياطي الاختياري والاحتياطي الخاص والأرباح المدورة والبالغ مجموعها ٤٧٢ر٤٥١ر٤٥٨ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ مقابل ٤١٧ر٠٧٢ر٣٦٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨.

(٤٢) أرقام المقارنة

تم اعادة تصنيف بعض أرقام ٢٠٠٨ لتتناسب مع تصنيف أرقام ٢٠٠٩ هذا ولم ينتج عن اعادة التصنيف أي أثر على المركز المالي للشركة أو أدائها المالي.